

# TODA LA NRA QUEDA ANULADA

Temperatura en Manila  
Máxima de ayer, a las 1:05 p. m. 31.1  
Mínima de hoy, a las 5:25 a. m. 24.3

## LA VANGUARDIA

Temperatura en Baguio  
A las 2 p. m. de ayer, 22 (71.6)  
A las 6 a. m. de hoy, 16 (60.8)

AÑO XXVI. NUM. 99.

DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE  
Información Mundial, Local y Servicio de Provincias.

MANILA, I. F., MARTES, 28 DE MAYO, 1935.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910)

10 PAGINAS—7 CTS.

### SE HA REPETIDO EL CASO DEL "HAYUN MARU"

### Todas las fuerzas políticas se movilizan

#### TODA LA NRA ES DECLARADA NULA E ILEGAL

El mas severo golpe al gobierno de Roosevelt

OTRA LEY, CONDENADA

Ante la decisión, todos los métodos obligatorios se suspenden

(De la "Associated Press")  
Washington, 27 de mayo.—Toda la organización de códigos, a tenor de la cual se ha llevado a cabo una enorme porción del comercio y de la industria americana durante dos años casi, ha sido declarada anti-constitucional este día por la Corte Suprema de los Estados Unidos.

La decisión, que ha sido dictada bajo la ponencia del Presidente del Tribunal Supremo, Charles Evans Hughes, es de gran importancia. Ha declarado anti-constitucional el artículo 3 de la Ley de Rehabilitación Industrial Nacional, en cuya virtud el Congreso ha delegado en el Presidente Roosevelt la facultad de confeccionar y aprobar los códigos de justa competencia.

La Ley Frazier-Lembo también anti-constitucional  
En otra decisión, el Tribunal Supremo declaró unánimemente anti-constitucional la Ley Frazier-Lembo. (Continúa en la última página)

#### INFORMES SOBRE LA EPIDEMIA URGIDOS

Ayer hubo cinco casos y tres defunciones—La Sanidad continúa alerta

Con el fin de estar al tanto del avance de la epidemia en algunas provincias cercanas como Laguna, Rizal y Bulacan en donde, según informes llegados a la oficina de Sanidad, también se han registrado durante estos últimos días muchos casos de neumonía, bronconeumonía y enfermedades intestinales, con numerosas defunciones, las autoridades de Sanidad han pedido a todos los médicos de distrito envíen cuanto antes sus informes relativos al mal en sus respectivas localidades.

Estos informes suelen enviarse a la oficina de Sanidad, cuando la situación es normal, mensualmente, pero ahora se trata de obtener informes mas frecuentes de provincias. También se ha ordenado una investigación minuciosa en todas las provincias con el fin de poder determinar en donde esta haciendo (Continúa en la última página)

#### Y ahora dice Quinto que no hubo desautorización

A modo de replica a las aclaraciones hechas por el abogado Dionisio C. Mayor, consejero legal del Partido Sakdalista de Tayabas, el sub-Secretario Leon G. Quinto dijo: "El acuerdo se hizo en forma de sugerencia del mismo sub-Secretario Quinto quien se ofreció a redactarlo, y también el Sr. Quinto fue quien insistió en que debía ser firmado el mal llamado "pacto de Tayabas" por los líderes sakdalistas en la conferencia". Si por sugerir a las partes en conferencia que levantarán acta de lo acordado para que de conformidad con el convenio pueda yo someter el asunto al gobierno control se haya puesto por escrito o en forma del pacto y firmado por el gobernador Rodríguez por un lado y por el Dr. Timog por otro, entonces admito haber realmente hecho la sugerencia. Si por haber interpretado en castellano lo que los conferenciantes declaraban en tagalo en la conferencia quiere decir el abogado Quinto (Continúa en la última página)

#### SE APRESTAN A LA LUCHA QUE YA SE AVEGINA

Recto despacha mensajes a legisladores sobre la convención

La movilización de las fuerzas políticas del país, especialmente las de la mayoría han comenzado desde este día, en preparación a las luchas que vendrán en los próximos meses.

Al principio, especialmente después de terminada la labor de la Asamblea Constituyente, los caudillos creían que en vista de la armonía y cooperación entre mayoría y minoría, no habría lucha o por lo menos no sería encarnizada en las elecciones próximas. Por este motivo todos los esfuerzos de los caudillos tendían a los preparativos para el establecimiento de la Mancomunidad y la solución de los problemas económicos, creyéndose que los conflictos políticos estarían aunque temporalmente descartados.

Pero el surgimiento violento de la oposición de elementos radicales como los comunistas, socialistas y socialistas, la anunciada candidatura del General Emilio Aguinaldo a la Presidencia de la Mancomunidad, y la oposición a la coalición, han influido bastante en la alteración de los planes de los caudillos, obligándoles a volver a dedicar parte de su atención a la política.

Como consecuencia las fuerzas de la mayoría han comenzado ya a movilizarse, especialmente después del despacho recibido ayer del Presidente Manuel L. Quezon por el (Continúa en la última página)

#### LA PROCLAMA DEBERA EXPEDIRSE PRONTO

La Ley requiere que a los treinta días se haga el escrutinio de votos

Dentro de esta semana, deberá bajar de Malacañang la proclama convocando a sesiones especiales a la Legislatura para el escrutinio de las balotas emitidas en el Plebiscito sobre la Constitución.

Esta es la opinión expresada en los círculos legislativos esta mañana, si se sigue el plan de comenzar el escrutinio el día 10 de junio, porque por ley, la proclama del Gobernador General tiene que expedirse por lo menos 10 días antes de la reunión de la Legislatura.

Preguntando el Presidente Claro M. Recto sobre la fecha exacta del comienzo de las sesiones especiales contestó que según sus informes, es el día 10. Dice que tiene entendido que el Speaker Quintín Paredez antes de salir para el Japon a recibir al Presidente Quezon, ya ha entrado en inteligencia con el Gobernador General interino, Hayden sobre este particular.

Pero de todos modos, según algunos legisladores entre ellos los Senadores Osmeña y Lacson, la proclama debe bajar no mas tarde de (Continúa en la última página)

#### 160 AVIONES EN GRAN VUELO EN ALEMANIA

(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a La Vanguardia  
Berlín, 27 de mayo.—En el campo de aviación Tempelhof están ultimándose los preparativos para el gran vuelo de Alemania, que se iniciará mañana con la participación de unos 160 aviones de transporte alemanes.  
Después de la llegada de los concurrentes a la gran prueba, tuvo lugar esta tarde el solemne acto de izar banderas, lo cual inaugura el acontecimiento aeronáutico mas importante del año.  
Como en los dos años anteriores, el vuelo se realizará en seis etapas, concediéndose el premio del ministro del Aire del Reich al equipo que mejor haya cumplido con las condiciones técnicas prescritas. No se trata, pues, de ninguna prueba de velocidad.

#### Siempre "anti"



DAVID P. BARROWS  
Que fue Director de Educación en Filipinas, condena la Ley Tydings-McDuffie, como la mas desdichada y cree en el peligro nipón que encuentra muy natural y muy humano

#### DESDEGHADA LEY, BARROWS

El peligro nipón, dice, es una realidad muy humana y natural

(De la "Associated Press")  
San Pedro, Calif., 27 de mayo.—Calificando la legislación independiente Tydings-McDuffie como "la mas desdichada" que ha visto en su vida, el Dr. David P. Barrows, en una entrevista aquí esta día, ha predicho dificultades para Filipinas durante el próximo período de la Mancomunidad. El ex-presidente de la Universidad de California, que durante seis años fué Superintendente de Educación en las islas, ha criticado la concesión de la independencia bajo las actuales disposiciones. El Dr. Barrows acaba de volver de una sesión del Carnegie Endowment para la Paz Internacional, de que es un fiduciario.

"Nuestra jurisdicción ha promovido la estabilidad, pero ya han comenzado los desórdenes internos", dijo el educador, refiriéndose al reciente levantamiento sakdalista. Predijo que los 10 años bajo el gobierno de la Mancomunidad producirían desórdenes "internos y de otra clase".  
"Decir que a los japoneses no les tienta Filipinas sería decir que los (Continúa en la última página)

#### Doble desgracia aflige al aviador Pombo; aeroplano roto, y Elena no le quiere

(De la "Associated Press")  
Camocin, Brasil, 26 de mayo.—El joven Juan Ignacio Pombo, que esta volando de España a la ciudad de México, en una aventura de amor, ha salvado su vida, pero ha perdido su aeroplano en un accidente en el aeropuerto estrecho de aquí este día.

Un tubo de gasolina que hizo obligo al piloto transatlántico de 21 años a aterrizar aquí en su vuelo de Natal a Belem (Para), Brasil. Al querer despegar, el aeroplano dio un vuelco, demoliéndose.

Pombo logró saltar, recibiendo solo ligeras heridas en las piernas. Desanimado solo de momento, dijo que volaría hasta Belem en un aeroplano comercial, para negociar desde allí la continuación de la empresa.  
Con un poderoso aeroplano, el "Santander", Pombo cruzó la jornada de 1,900 millas del sur del Atlántico entre Bathurst, Gambia, noroeste de Africa, y Natal, el martes último. Después de varios días, reanudó el vuelo el sábado.  
Pombo ha anunciado que, al llegar a México, trataría de ganar el corazón de la señorita María Elena Corral, a quien conoció de niña en Santander.  
Pero los despachos recibidos recientemente traen noticias desalentadoras de la capital mexicana. María Elena Corral ha dicho que no cree que se casara con él.  
"Nosotros no somos mas que amigos", dicen que dijo. "No existe entre los dos ninguna relación amorosa".

#### EL CADAVER EN UN SACO TIENE SIETE HERIDAS

Se sospecha que ha sido victima de alguna sociedad secreta

Que el cadáver hallado flotando ayer mañana en el río Pasig, dentro de la jurisdicción del municipio de San Pedro Makati, es de una persona que ha sido asesinada, probablemente mientras estaba durmiendo, y metido después en el saco y arrojado al agua, es la opinión emitida por el Dr. Pablo Anzuarez, de la Morgue de la ciudad, poco después de haber comenzado la autopsia del cadáver esta mañana.

La autopsia termino poco después del mediodía de hoy. Las señales de violencia apreciadas en el cadáver son siete heridas en total, causada por un instrumento cortante, probablemente un bolo. La mas grande de estas heridas esta en la parte derecha del cráneo, casi partido; hay otro bolazo en la boca, que rompió inclusive un diente del occiso, dos heridas punzantes debajo de los ojos, causadas al parecer, por un instrumento parecido a un estilete y otras en la cara.

En las manos, los brazos y antebrazos del cadáver no se ha apreciado ninguna herida lo cual ha inducido al Dr. Anzuarez a suponer que la víctima fue atacada mientras dormía y por esta razón no pudo defenderse siquiera.  
El cadáver es de un hombre de estatura regular, de 55 años poco (Continúa en la última página)

#### VITOREAN AL JEFE DE LAS MANIOBRAS

Con una salva de diecisiete cañonazos es recibido el almirante Standley

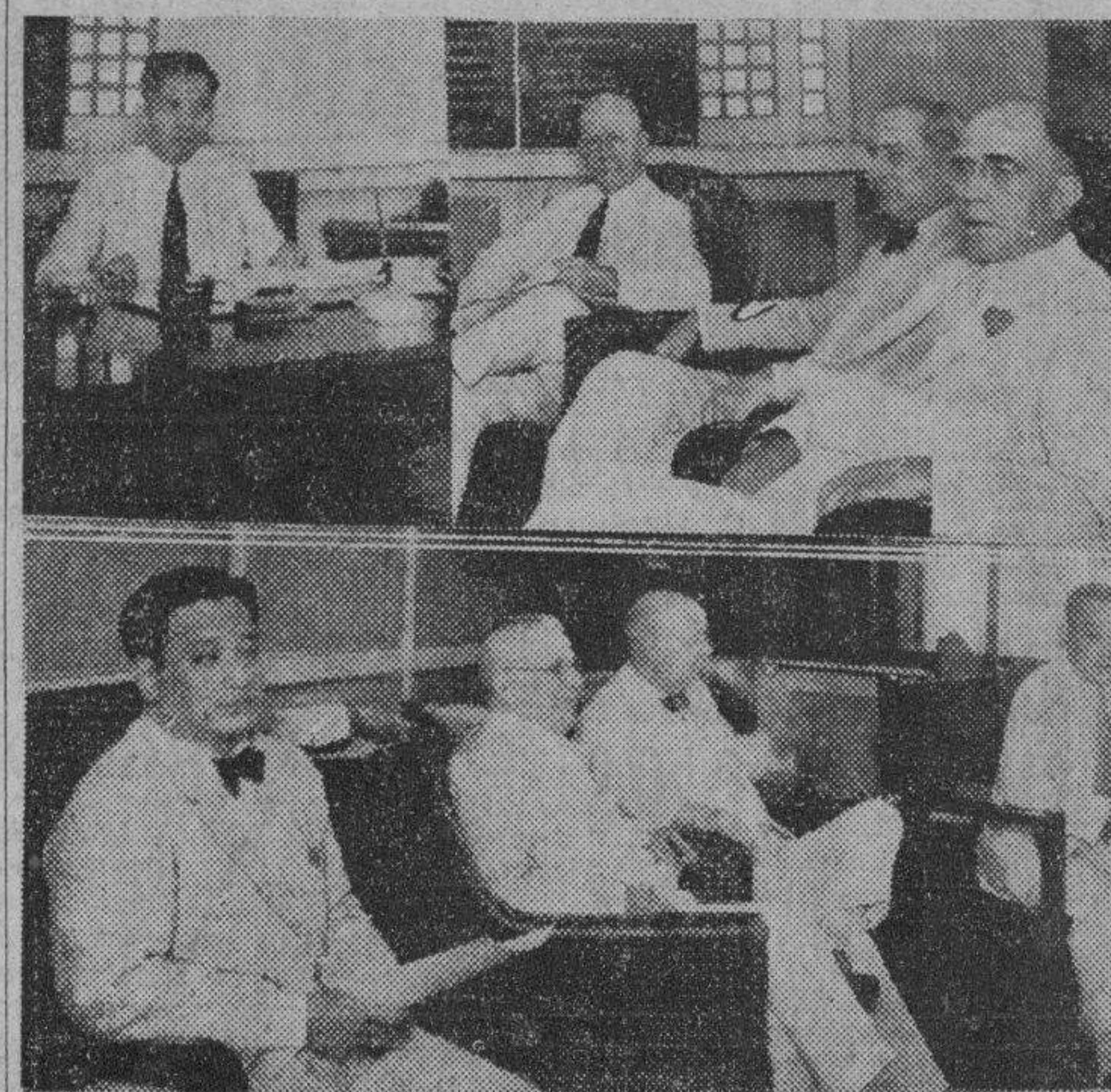
(De la "Associated Press")  
Honolulu, 27 de mayo.—El almirante William H. Standley, jefe de operaciones navales, que ha llegado este día del continente a bordo del crucero "Memphis", fué saludado con una salva estruendosa de 17 cañonazos y vió que la base de Pearl Harbor ha pasado con éxito la mayor prueba de su historia, el dar cabida a la escuadra total de 165 barcos.  
La armada se abrigó este día (Continúa en la última página)

#### Obispo "ya muerto" pero que aun vive

(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a La Vanguardia  
Varsovia, 27 de mayo.—"El obispo Augustin Losinski, de la diócesis de Kielce ha muerto, por lo que reconciere al publico. Que sus huesos descansan en paz". Así reza la inscripción contenida en los carteles fijados en las paredes de Kielce, en la misma forma con que se anunciaban las muertes en Polonia.

El obispo vive todavía, pero la fatídica inscripción es la respuesta del pueblo a la acción del prelado, al impedir que las banderas fueran colocadas a media asta y las campanas tocaran a duelo en el día de los funerales del mariscal Pilsudski.  
La conducta en general del obispo Losinski es objeto de multitud de mítings de protesta, en que se han aprobado resoluciones demandando su expulsión de Polonia.

#### Para dar la bienvenida



El comité conjunto nombrado por el Gobernador General para dar la bienvenida y cooperar con el subcomité de la Comisión Económica Forbes que vendra de China, se reunió esta mañana, en el despacho del Director Cornelio Balmaceda, de la oficina de Comercio, presidente del comité. Arriba, de izquierda a derecha, el Director Balmaceda, Mr. C. S. Salmon, Mr. Horace B. Pond y Mr. John R. Wilson. Abajo, el Sr. Pedro Ocampo, Mr. P. A. Meyer, Mr. D. Guldelfinger y el Sr. Arsenio Luz.

#### MUCHA MERMA EN INGRESOS

Varias provincias van a incurrir en déficit apesar de todo

No obstante los esfuerzos laudables desplegados para estabilizar la hacienda provincial, varias provincias llevan trazas de incurrir en sobregiro u "overdraft". En unas como Batanes, la recaudación solo llega al 7% en tanto que los gastos alcanzan hasta 143%. En otras, menos agobiadas económicamente la recaudación y los dispendios marchan a la par o a 20%.

La recaudación de cedulas, comparados los años 1935 y 1934, también acusa una baja montante a (Continúa en la última página)

#### Fraudes en el plebiscito alegan sakdalistas

Acusaciones de fraude cometidas durante el plebiscito celebrado el pasado 14 del actual están contenidas en la queja presentada ayer personalmente al Gobernador interino Hayden por sakdalistas de Gapan, Nueva Ecija, con ocasión de una visita que hiciera en dicho municipio el Jefe Ejecutivo.  
En la queja que se ha dado a publicidad este día por el Gobernador General se alega que en el precinto No. 2 en Mambangan, San Leonardo, Nueva Ecija, solo 21 electores de los 350 registrados en dicho precinto incluyendo las mujeres emitieron sus votos, pero en el recuento final la junta de inspectores hizo aparecer que 129 electores votaron en dicho precinto.  
"¡Firman esta queja 46 sakdalistas del citado pueblo.  
El Gobernador General, como primera medida, endosó la queja al Secretario de Justicia para su investigación y acción correspondiente.

#### Abella pide un investigador especial

El ex-presidente Abella de Narvacan, Ilocos Sur, denunciado como uno de los que trataron de acabar con la vida del representante Prospero Sanidad, envió un telegrama al Gobernador General pidiendo que se mande a un investigador especial a Ilocos para investigar este suceso de allá, según el, van todos en contra de él. En su telegrama, el Sr. Abella también pide justicia.

El Gobernador Hayden hizo endosar este telegrama al Secretario de Justicia para la acción que crea necesaria.



Srta. MARY VILLAPAL de Rizal

#### TRES NIPONES ARRESTADOS DESAPARECEN

Sandoval recibe noticias de un encuentro en la bahía de Malampaya

Una repetición del caso del "Hayun Maru" ocurrido hace varios meses frente a las costas de Balabac, Palawan, en que varios pescadores japoneses agredieron a soldados de la Constabularia, ha ocurrido ayer, según telegramas recibidos en Manila, en la bahía de Malampaya. Tres embarcaciones pescadoras tripuladas por japoneses sostuvieron un encuentro con soldados de la Constabularia, si bien no se sabe el resultado de dicho encuentro.

El Representante Claudio R. Sandoval, de Palawan, ha recibido este día un telegrama anunciando que tres pescadores japoneses han sido arrestados por soldados de la Constabularia mientras estaban pescando ilegalmente en la bahía de Malampaya, pero después los pescadores ya arrestados habían desaparecido. El telegrama del Representante Sandoval no aporta mas datos sobre el caso.

En la Constabularia se ha llegado a saber por otro lado que el derecho de pescar en la bahía de Malampaya se halla desde hace tiempo en litigio entre la firma Marquez Fishing Company y una compañía pescadora japonesa. La primera reclama el derecho exclusivo de pescar en la bahía, derecho (Continúa en la última página)

#### EL PESADOR LEYNES PRESTA DECLARACION

G. A. Cu Unjieng no esta relacionado con la gerencia de la casa

La forma en que se preparan las cajas de tejidos en los pantalones y la practica seguida siempre por el al sacar las muestras de los tejidos importados y otras circunstancias mas que rodearon la inspección de algunas de las cajas importadas por Cu Unjieng y Compañía fueron detalladamente explicadas ante el comité investigador esta mañana por el pesador D. Leynes, que, juntamente con el examinador interino I. Ang Angco, es investigado en relación con las anomalías descubiertas en la Aduana.

Desde las 10:00 de esta mañana en que comenzó la investigación hasta el mediodía el pesador Leynes ocupó el banquillo testifical. El Coronel Jose de Los Reyes, jefe del servicio secreto y descubridor de la anomalía, y el Jefe Jose Espino de la división de Afos, estuvieron en el comité mañana. (Continúa en la última página)

#### Ya hay mucha agitacion por el cierre del concurso T-V-T

Solo tres días faltan para el cierre de la elección preliminar del Concurso sobre la Mujer Más Popular de Filipinas patrocinado por los periódicos de la T-V-T y no es de extrañar que haya entusiasmo inusitado entre los suscritores de la T-V-T en la lucha para seleccionar a las 50 representantes oficiales de las provincias de Filipinas incluyendo la Ciudad de Manila.  
Una prueba de este gran interés es el recibio ayer por la Gerencia del Concurso de dos telegramas de Iloilo y Cebu, en donde se urge que las balotas correspondientes a una larga lista de suscripciones contenidas en un pedido separado, se depositen en seguida a nombre de las respectivas candidatas mencionadas en una carta que se recibirá por correo.  
A juzgar por el número de votos que se acreditarán a sus candidatas, parece ser que habrá una lucha reñida entre las candidatas de las (Continúa en la última página)

# PORTAVOZ DE LAS PROVINCIAS

## PAMPANGA ESTA HOY SANEANDO SUS MUNICIPIOS

Effectiva campaña contra el jueteng en todos los pueblos

(Servicio Informativo) Exclusivo a La Vanguardia

San Fernando, Pampanga, 25 de mayo.—La guerra contra el jueteng y los otros vicios que dominan en provincias, ordenada por el Gobernador General, en la provincia de Laguna, ha repercutido también en los pueblos de la Pampanga, donde recientemente se han efectuado incontables número de asaltos que culminaron en el arresto de varios jugadores.

Como primer efecto de esta campaña en la Pampanga, centenares de personas que antes vivían como cobradores de "jueteng" han quedado sin trabajo agravando la situación del desempleo en la provincia y constituye además un nuevo peligro para el orden y la tranquilidad en los pueblos pampanganos.

Varios de estos cobradores han dicho públicamente que a menos que el gobierno les proporcione trabajo para poder ganar un pequeño jornal para comer y para mantener a sus familias, nadie puede predecir lo que harán en los días por venir, pues ellos como los otros necesitan ganar para comer.

Aun con anterioridad a la orden de saneamiento de los pueblos dada por el Gobernador General Hayden, las autoridades locales de la Pampanga, en cooperación con la Constabularia, habían estado asaltando los centros del vicio, pero así y todo varias bancas de "jueteng" conseguían subsistir y seguir funcionando en muchos pueblos.

Impresiones recogidas por el responsable de la T-V-T demuestran, sin embargo, que pese a la estricta vigilancia de las autoridades las empresas de jueteng siguen funcionando. Los capitalistas han encontrado otros medios ingeniosos para burlar la vigilancia de las autoridades y los cobradores continúan recogiendo las apuestas de casa en casa en todos los municipios.

## Managers del baile de Pi Gamma Tau de Tarlac



Las señoritas que forman el comité de managers del baile de Pi Gamma Tau de Tarlac que dara un baile en la noche del 29 de este mes en los salones de la High School de Tarlac. En la parte superior estan las Sras. Anita C. Gardiner, Fanny Nepomuceno, Arsenia Talon, Aurora Jamias y Westphalia Garcia. Abajo Rivalina Cancio, Leonor R. Ilagan, Honoria C. Salac y Maria R. Perez.

## MANDALUYONG ESTA LLENO DE VICIOS

Dos bancas de "jueteng" estan funcionando todos los dias en el pueblo

(Servicio Informativo) Exclusivo a La Vanguardia

Mandaluyong, Rizal, 25 de mayo.—Aun cuando no con el escándalo que se dice existe en los pueblos de la provincia de Laguna, es un hecho sin embargo que este pueblo está plagado de vicios. Dos bancas de jueteng operan aquí y la gente, como en otras partes, se ha entregado de lleno a la pasión de este juego.

Una de las empresas de jueteng que opera en este municipio es el "Luma" capitalizado por un rico llamado "Tandang Ellong" que dice reside en Malabón. Hay noticias de que este viejo capitalista, una cadena de bancas que operan en toda la provincia de Rizal y también en las provincias vecinas.

Los cobradores de esta empresa ascienden a un número considerable y extienden sus actividades hasta la misma cabecera. Pásig, Guadalupe, Makati y abarca todos los barrios de Mandaluyong.

El sorteo se verifica una sola vez al día, generalmente a las 5:00 de la tarde. Estos sorteos suelen hacerse en sitios aislados, algunas veces en medio del campo, en las plantaciones de palay. Esta banca acepta apuestas para premios que no exceden de P4,000 todos los días.

La otra banca que también funciona aquí es el "Bago" capitalizada por vecinos de este mismo municipio, muchos de los cuales son personas influyentes que ocupan puestos en el gobierno y en la sociedad. Esta banca opera con una cuota menor que el "Luma".

En varias ocasiones la Constabularia de Pásig ha intentado asaltar estas bancas pero sus esfuerzos no han producido resultado. Tandang Ellong, dicen que tiene fondo reservado para pagar la multa de sus cobradores en el caso de ser arrestados.

Record No. 15533, with all buildings and improvements, except those expressly noted as belonging to other persons, situated in the District of Quiapo, City of Manila, bounded on the N by Lot No. 17 and the Balme Street; on the E by Lots Nos. 2-B, Block No. 2509 of the sub-division plan and 14; on the S by Lot No. 11; on the SW by Lot No. 8 and the Estero San Miguel; and on the NW by the Estero de San Miguel and Lot No. 9... containing an area of Six Thousand Three Hundred Fifty Four Square Meters and Sixty Square Decimeters (6,354.60), more or less."

Por tanto, ordenamos que vendáis en pública subasta al mejor postor las propiedades que a continuación se describen:

CERTIFICADO DE TRANSFERENCIA DE TITULO No. 34815

"1. A parcel of land (Lot No. 1, plan II-12909 Amd.) with all buildings and improvements, except those herein expressly noted as belonging to other persons, situated in the District of Quiapo, Bounded on the NE by property of J. Machuca & Cia. (Lot No. 2); on the SE by property of the heirs of P. Barreto, and on the SW, by San Miguel Creek... containing an area of Two Hundred and Two Square Meters and ten Square Decimeters (202.10), more or less.

NOTA: El rematante se cuidara de investigar los títulos de dichas propiedades y los gravámenes que pesen sobre las mismas, si los hubiere.

Manila, I. F., Mayo 10, 1935.

JOSE CASMIRO Sheriff de Manila (14-21-28—Mayo—35)

## Los laborantes de la Cruz Roja agasajados por vecinos de Daet

(Servicio Informativo) Exclusivo a La Vanguardia

Daet, Camarines Norte, 18 de mayo.—Después de haber estado recorriendo toda la provincia por cinco meses justos, o sea, desde el 18 de diciembre de 1934 al 17 de mayo de 1935, tratando y curando toda clase de enfermedades, repartiendo medicinas gratuitamente entre la gente menesterosa, celebrando conferencias sobre higiene y sanidad, la primera cura de las enfermedades comunes y la manera más apropiada para preparar y cocer legumbres, y repartiendo semillas de éstos, como Kibal, sitao, maíz, pechay, mostaza, chicharo, berenjena y tomate, los miembros del "Unit No. 1" de la Junta de Socorro por el Tifón, que va encabezado por el Dr. Rogel C. Rufino, partirán mañana para Manila.

Según datos concretos que nos facilitó el Dr. Rufino, su comitiva llegó a tratar en toda la provincia un total de 3032 casos de toda clase de enfermedades, esto es, 263 casos durante el mes de diciembre de 1934, 574 durante el mes de enero, 609 durante el febrero, 589 durante el marzo, 697 durante el abril y 300 casos durante el mes

24 días en Capalonga. Según datos concretos que nos facilitó el Dr. Rufino, su comitiva llegó a tratar en toda la provincia un total de 3032 casos de toda clase de enfermedades, esto es, 263 casos durante el mes de diciembre de 1934, 574 durante el mes de enero, 609 durante el febrero, 589 durante el marzo, 697 durante el abril y 300 casos durante el mes

**102%**  
mas tinta—pero el tamaño es el mismo!

U.D. PUEDE RELLENARLA Y OLVIDARSE DE ELLO

porque esta pluma revolucionaria contiene 102% mas de tinta—indica cuando rellenar!

La Parker Vacumatic elimina todas las partes antiguas. En su lugar hay un mecanismo ingenioso para rellenar—mas espacio para la tinta... La cantidad de tinta es siempre visible—cójalo contra la luz y vea cuando rellenar. Puntita reversible, de preciso platino, oro e iridio, escribe de cualquier lado. Una pluma de belleza rara y exclusiva. Véalas—pruebe escribir con ella—escrita esta hermosa pluma en el mas cercano establecimiento del ramo.

En Los Mejores Establecimientos del Ramo Representantes de Ventas de la Fabrica: **Dodge & Seymour, Ltd.,** Insular Life Bldg., Manila

## LA LOTERIA DE S. QUINTIN HA SIDO UN EXITO

Numeroso publico presencio el sorteo que duro unas cuatro horas

(Servicio Informativo) Exclusivo a La Vanguardia

San Quintín, Pangasinan, 22 de mayo.—En presencia de numeroso publico venido en su mayoría de los pueblos vecinos, se verificó desde las ocho de la mañana de ayer hasta las doce, el sorteo del "sweepstakes" de este pueblo, bajo los auspicios del comité encargado de las fiestas de este municipio. El "sweepstakes" ha resultado un éxito financiero, pues la venta de los billetes ha sido acogida con gran entusiasmo por el pueblo de San Quintín y por los pueblos colindantes.

Se ha observado además que el sorteo celebrado aquí ha sido el mas limpio y legal de los que se han efectuado en esta región. El sorteo se hizo a la vista del publico y se han adoptado para la garantía de todos una infinidad de precauciones que evitaron toda posibilidad de fraude.

Los numeros premiados en el sorteo son los siguientes:

1er premio—P300.00 No. 12173—C/o Cecilio Zamora, tesorero municipal, San Quintín, Pangasinan; 2o premio—P150.00 No. 1159—Dr. Gervasio P. Garcia, Gapan, Nueva Ecija; 3er premio—P75.00 No. 13200—Remigio Pineda, Macabebe, Pampanga (5 premios de P20.00) No. 175—G. Lejano—San Pedro, San Quintín, Pangasinan; No. 13987—J. Gapsasen—San Pedro, San Quintín, Pangasinan; No. 14496—Mr. F. Obafia, San Quintín, Pangasinan; No. 6891—Sergio Lovina, San Quintín, Pangasinan; No. 7422—Maria Ignacia, San Manuel, Pangasinan (10 premios de P10.00) Nos: 2430, 11991, 13030, 9631, 10835, 10187, 15611, 15310, 1658, 3824; (veinte premios de P5.00) Nos: 17230, 4941, 12654, 8763, 14335, 16030, 8460, 8576, 603, 225, 5123, 297, 1280, 13146, 13559, 15724, 13035, 13158, 5235, 15019. Los premios son cobrables en la oficina del tesorero municipal de San Quintín, a la presentación de los numeros premiados.

## Las asociaciones de credito rural de Pampanga fundan una federacion provincial

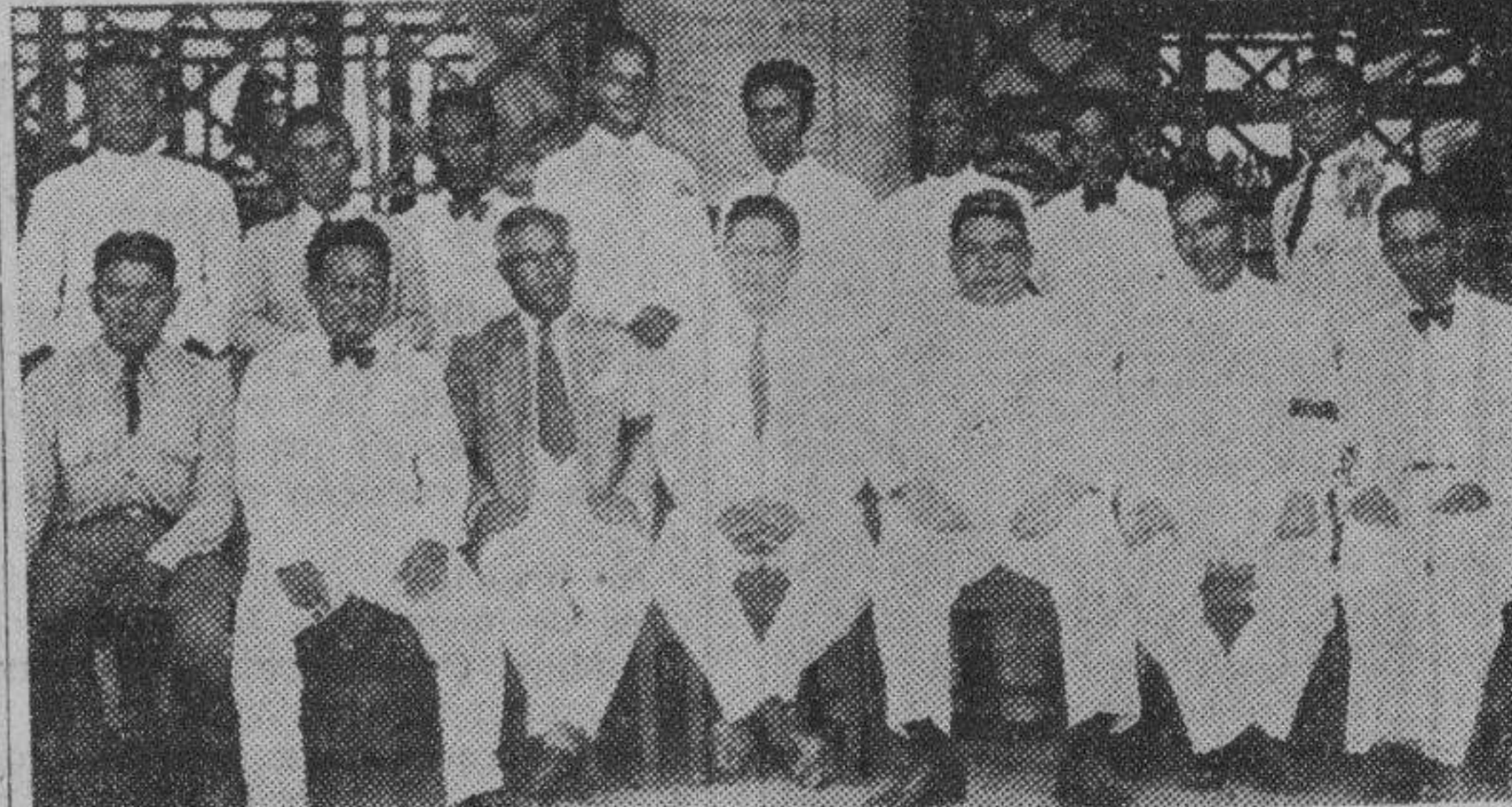
El Delegado Felix B. Bautista ha sido elegido unánimemente presidente general de la nueva asociacion

(Servicio Informativo) Exclusivo a La Vanguardia

San Fernando, Pampanga, 25 de mayo.—Respondiendo a una convocatoria del agente inspector, Sr. J. Vicente Salazar, de la Oficina de Comercio e Industria, los directores de las veinte asociaciones de credito rural establecidas en esta provincia se reunieron esta mañana en el "New High School Building" en una convención magna para tratar de importantes asuntos relativos al préstamos agrícola a pequeños agricultores y de la formación de una federación provincial de asociaciones de credito rural en Pampanga. Abierta la convención por el Sr. Salazar, se procedió a la elección de los dignatarios de la misma, resultando agraciados por unanimidad de votos el

(Continúa en la página 8)

## Funcionarios de Guinayangán



Funcionarios del pueblo de Guinayangán que estan desplegando esfuerzos para asegurar fondos para sus escuelas. Sentados primera fila, de izquierda a derecha Jose P. Araya, Dr. Hipolito Veloso, Vicente E. Tolentino, Antonio Marquez (presidente municipal), Ricardo H. Rosales, Cayetano Ingles y Pedro C. Pujalte. Levantados, igual direccion, concejales Eugenio Iglesia, Zacarias Makatanay, Sofio V. Reforjado, Leodegario A. Combroneo, Eugenio Imperial, Felix V. Salumbides, Tomas Ortiz y Cipriano Molines.

## TANJAY CUENTA CON CENTRO DE PUERICULTURA

Dispone de mil ciento pesos para su sostenimiento

(Servicio Informativo) Exclusivo a La Vanguardia

Tanjay, Negros, Oriental, 24 de mayo.—Los estatutos de incorporación del nuevo centro de puericultura de Tanjay, han sido debidamente registrados en la oficina

(Continúa en la página 8)

que puede dar para el mantenimiento de las escuelas, pero no pudo cubrir toda la asignación necesaria en vista de la gran reducción de los ingresos que se esperan para el año en curso. El único remedio que se cree posible para resolver esta situación es que el Gobierno Insular comunique a Guinayangán una ayuda mayor.

Se cree que unos 600 niños en edad escolar no podrán ser admitidos en las escuelas. Los funcionarios municipales por su parte están desplegando más esfuerzos para hacer un reajuste de los gastos del municipio para ver si aún puede disponer de otros fondos con que suplir el déficit para las escuelas.

¿Un día atareado?

Entonces Ud. querrá levantarse a tiempo, para llegar a la hora sin precipitación—fresco y descansado para afrontar el trabajo.

El melodioso **BIG BEN** lo despertará a la hora!

El Big Ben nunca falla. Con toda puntualidad a la mañana siguiente dejará oír su primera y alegre voz. Después, si Ud. sigue durmiendo, el Big Ben vuelve a llamarlo—en forma sonora y persistente... El tic-tac del Big Ben es siempre queda.

WESTCLOX SIESTA—Un despertador de tipo nuevo. Primero deja oír un toque de atención—después minutos después vuelve a sonar! Cristal convexo e irrompible. 10.2 cm. de alto.

WESTCLOX BANTAM—Un despertador cuya parte de arriba es totalmente redondeada. Cristal convexo. 12.2 cm. de alto. En verde con base negra.

WESTCLOX FORTUNE—De forma cuadrada sobre una base de 11.4 cm. de alto. Campanilla sonora y clara. En negro con filletes níquelados.

Arriba aparecen ilustrados algunos de los modelos de la familia Westclox, a cuya cabecera se halla el Big Ben. Visite una buena casa del ramo e insista en la marca Westclox.

**WESTCLOX**

Western Clock Company  
La Salle, Illinois, U. S. A.  
Distribuidores Excluyentes  
H. E. Heacock Co.  
120-130 Escolta  
Manila

# LA ADAMSON SCHOOL

## AUMENTA SU PLAN DE SERVICIO A LOS ESCOLARES

### RECONOCIMIENTO Y PERMISO CONCEDIDOS POR EL DEPARTAMENTO DE INSTRUCCION PUBLICA

### ESTABLECIMIENTO DE UN CURSO COMBINADO DE COLEGIADO Y QUIMICA INDUSTRIAL

#### LA ADAMSON SCHOOL OF INDUSTRIAL CHEMISTRY OFRECE:

**EL CURSO DE COLEGIADO EN QUIMICA INDUSTRIAL DE DOS AÑOS**  
Confirmando el grado de Asociado en Química Industrial (A. Ind. Chem.)  
Con Permiso del Gobierno (Departamento de Instrucción Pública)

Co-ordinación de la Teoría y la Práctica. Combinación de las Investigaciones Técnicas de Laboratorio con la Aplicación Industrial. Estudio comprensivo de la Cultura en Idiomas y Ciencias Sociales.

Las UNIDADES OBTENIDAS en este curso pueden ACREDITARSE en los cursos de PREPARATORIO DE DERECHO Y DE MEDICINA así como los cursos de COLEGIADO EN INGENIERIA, QUIMICA, FARMACIA, DENTISTERIA, COMERCIO Y EDUCACION.

**EL CURSO DE QUIMICA INDUSTRIAL SECUNDARIA DE CUATRO AÑOS**  
(High School Técnico)  
Reconocido por el Departamento de Instrucción Pública  
Se Confiere Diploma

Preparación adecuada y acabada en lo referente a la Química Industrial. Instrucción adicional en Cursos Académicos que permiten al graduado estudiar en cualquiera Universidad o Colegio bajo el Departamento de Instrucción Pública, en el caso de que él se decida a seguir una carrera profesional mas bien que técnica. Seguridad de triunfo por su adaptabilidad por la opción en los dos ramos señalados mas arriba.

#### BECAS

Se conceden a los Valedictorians y Salutatorians

Departamento de Colegiado	15 de Mayo.
La inscripción empieza el	24 de Junio.
Las clases comienzan el	
Departamento de High School	15 de Mayo.
La inscripción empieza el	10 de Junio.
Las clases comienzan el	
CURSO ESPECIAL DE QUIMICA INDUSTRIAL	15 de Mayo.
La inscripción empieza el	10 de Junio.
Las clases comienzan el	

Nuestro Catálogo ilustrado con pormenores completos se enviará quien lo solicite o puede obtenerse en

## THE ADAMSON SCHOOL OF INDUSTRIAL CHEMISTRY

145 Grel. Solano, Puente Ayala  
Manila, I. F.

Tel. 2-33-53

# Vasto programa de aviacion comercial para Filipinas

## ALAS ESBOZA UN BILL QUE VOTA UNA BUENA SUMA

Construcción de campos de aterrizaje desde Luzón a Visayas y Mindanao

El Departamento de Obras Públicas y Comunicaciones ha preparado un programa comprensivo de aviación comercial que comienza con la construcción de campos de aterrizaje en todas las islas.

El Secretario Antonio de las Alas del citado departamento, está completando la preparación de un bill que ha de ser enviado a la Legislatura en sus sesiones venideras, votando un presupuesto de cerca de P250,000 para la construcción de campos de aterrizaje, particularmente en las Visayas. Los campos serán construidos simultáneamente, a fin de que puedan ser utilizados inmediatamente.

Los campos de aterrizaje incluidos en el plan son los siguientes: tres en Mindoro, dos en Romblón, uno en Capiz, dos en Negros, uno en Iloilo, uno en Cebu, uno en Bohol, uno en Misamis, uno en Zamboanga y uno en Albay. También habrá un número de campos subsidiarios.

El proyecto hará posible el desarrollo de la aviación comercial aquí con las facilidades que han de ofrecer estos campos de aterrizaje, según el Secretario Alas.

En su recomendación, el Sr. Alas dijo en parte: "El progreso de la aviación en todo el mundo es casi espectacular. Todos los países están prestando una atención especial, y están haciendo todo lo posible para alentar y desarrollar la transportación aérea."

"Recomiendo que se tomen medidas inmediatas para desarrollar la aviación en Filipinas. No creo que nuestro gobierno estará jamás en una situación de poder comprar y operar muchos aeroplanos. Pero ciertamente puede alentar la aviación concediendo subsidios a los operadores o dueños de aeroplanos como se hace en muchos países del mundo."

## Esta noche el banquete a L. R. Aguinaldo

El banquete que la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas da en honor de su Presidente Don Leopoldo R. Aguinaldo se llevará a cabo definitivamente esta noche, a las 7.30, en el salón de banquetes del Plaza Hotel. Este banquete se da como despedida al Sr. Aguinaldo con motivo de su marcha al extranjero el 1.º de Junio, acompañado de su señora. Va en viaje de negocios a Europa, Estados Unidos, China y Japón. La Junta Directiva ha acordado designar al Sr. Aguinaldo durante su viaje representante oficial de la Cámara. El Sr. Aguinaldo en su paso por China y Japón que será a la vuelta permanecerá algún tiempo en estos países para devolver las visitas de buena voluntad de delegaciones chinas y japonesas que han venido recientemente.

Uno de los objetivos del Presidente Aguinaldo es estudiar la manera como en lo que respecta al comercio exterior de Filipinas pueda efectuarse el cambio político causando la menor cantidad de trastornos en la vida económica del país.

## Niño muerto, una carromata destrozada

Un chiquillo de 10 años de edad, llamado Máximo Paguia y Miranda, residente en la calle Juan Luna No. 1511, fue muerto por la auto-troleo No. 636 de la propiedad de Papisan, a las 8 de la mañana de ayer.

El niño, según la Policía, se hallaba jugando en la acera con otros niños cuando la auto-troleo subió a por poco arrollaba a otros más que con él jugaban. El chofer Papisan, fue arrestado por la Policía.

Viniendo en su coche de San Juan tras pasarlo por la calle Sta. Mesa, una carromata de alquiler destruyó al niño y lesionando al chofer, Papisan, de 50 años, que fue llevado al hospital.

El doctor alega que los faroles contra la lección y cuando recorrió la vista momentáneamente la carromata. Hizo esfuerzos para frenar su coche, pero los neumáticos patinaron.

Contra el chofer de auto-calleja se ha presentado la denuncia correspondiente.

## Las huertas evitarían el descontento.-Hayden



El Gobernador interino Joseph Hayden otorgó ayer los premios en relación con la campaña de mejoras rurales en Gapan, Nueva Ecija.

Gapan, Nueva Ecija, 27 de mayo. —Al hablar ante el pueblo de Gapan con ocasión de la concesión de premios a las mejores huertas caseras, que el gobernador fomenta bajo los auspicios del comité de mejora rural, el Gobernador interino J. R. Hayden declaró aquí este día que si todas las familias en los barrios de Filipinas pudieran tener una huerta casera desaparecerá gran parte del descontento por las presentes condiciones económicas y la salud del pueblo filipino quedará grandemente mejorado.

## Casal refuta a Santiago sobre lo que hace Recto

Del abogado José M. Casal es la siguiente réplica al ex-concejal Gerónimo Santiago:

"Comienza su réplica el Sr. Santiago con la afirmación de que 'la crítica formulada por los anticoleccionistas contra el hoy Magistrado Recto por sus recientes actividades electorales en favor de la coalición electoral Quezon-Osmeña, ha levantado ampollas en piel ajena, pues el Sr. José M. Casal, ex-socio del Sr. Recto y actual abogado en ejercicio, es el que saca por éste 'la cara'." Por de pronto, ahora veo que no son los anticoleccionistas, sino el Sr. Santiago, nuestro alcalde en futuro pluscuamperfecto, el autor personal de las críticas infundadas contra el Sr. Recto. En cuanto a lo de las ampollas, le diré al Sr. Santiago que me he examinado Sr. Recto con minucioso cuidado y no las he hallado, y no ciertamente por falta de sensibilidad sino porque el snápsis estaba pasado y había perdido su eficacia.

"Calificando de 'tecnicismo de la Ley' el hecho innegable de que el Sr. Recto no ha tomado hasta ahora posesión de su asiento en el Tribunal Supremo y sigue desempeñando el cargo de Senador para el cual ha sido elegido, el Sr. Santiago pregunta: '¿Puede decirnos el Sr. Casal, cuándo habla el Sr. Recto como Senador y cuándo como Magistrado?' Se me hace cuesta arriba creer que esta pregunta se formule con seriedad pues no sé de ningún caso hasta ahora en que el Sr. Recto se haya permitido hablar como Magistrado. Deseo recordarle al Sr. Santiago el hecho, —no el tecnicismo de la Ley— de que el Sr. Recto no es hasta ahora más que el Senador por el Quinto distrito y cuando habla o escribe para el público, lo hace como tal, exclusivamente como tal.

"Continúa preguntando el Sr. Santiago: '¿no cree el Sr. Casal que el tecnicismo legal termina allí donde comienza la delicadeza personal?'"

"Es mucha audacia para el ex-Concejal Sr. Santiago pretender dar al Sr. Recto lecciones de delicadeza personal. Es evidente que la lección del Evangelio sobre quien tiene derecho a tirar la primera piedra no le ha aprovechado al Sr. Santiago. Por lo demás, no sé por qué se ha de considerar falta de delicadeza personal el privarse de ejercer una de las más altas magistraturas de la nación para continuar sirviendo en el sufragio al que ha sido elegido por la ocupación de un cargo mejor remunerado para seguir laborando por la unidad nacional en este período difícil de nuestra historia; el olvidarse de los agravios que le infligieron cuando militaba en la oposición para invitar a sus antiguos adversarios para que colaboraran con los hombres del poder en la magna obra de preparar al país para una vida independiente; decir que el que esto hace, cuando el apoyo de sus anteriores adversarios ya no puede interesarle pues lleva en el bolsillo el nombramiento para un cargo que no solo representa la consagración de su carrera como abogado sino que además le coloca al margen

## REDUCCION DEL AMILLARAMIENTO EN PROVINCIAS

Gracia concedida a las que han quedado azotadas por pasados tifones

Considerando las dificultades económicas que las provincias afectadas por la serie de baguios están afrontando últimamente que dejaron sus plantaciones destruidas y sus recursos mermados, el Departamento del Interior ha autorizado una reducción de 15 a 20 por ciento del valor amillarado de todos los terrenos de las provincias afectadas por los tifones.

Dichas provincias, por conducto de sus respectivos concejos municipales han solicitado la reducción del valor amillarado de los terrenos, condiciones que se exige en la ley previo a la concesión de permisos para una revisión del amillaramiento.

El Departamento del Interior, en Gapan actuó de interprete del Gobernador General. El concejal Junctionon fue el presentador.

El Gobernador Hayden regresó anoche a Manila proximo a las 6:30 procedente de su visita a Gapan, Nueva Ecija.

## HAYDEN CONCEDE EL INDULTO A UN VIEJO

Salvo la vida de un guardia atacado por unos presos en Bilibid

El Gobernador General interino J. R. Hayden concedió ayer indulto condicional a Francisco Desengañado, de 64 años de edad, un recluso de la colonia penal de Davao, que ha estado extinguiendo una condena de cadena perpetua por parricidio desde el 27 de Julio, 1926. Desengañado es de Talisay, Batangas. Ha estado en la colonia penal de Davao desde el 14 de noviembre, 1932.

Mientras era presidiario de Bilibid en septiembre de 1932, Desengañado obtuvo distinción por tratar de salvar la vida del guardia Gerdeña. En aquel tiempo cuando el guardia Gerdeña se fue a la celda donde el preso Pedro Adom y otros estaban alojados, él abrió la puerta y les dijo que salieran y se fueran para el trabajo. Como ninguno saliera de la celda, él entró para investigar. Al pasar dentro de la celda, fue pegado en la cabeza con un palo por el preso Adom y cayó inconsciente en el suelo.

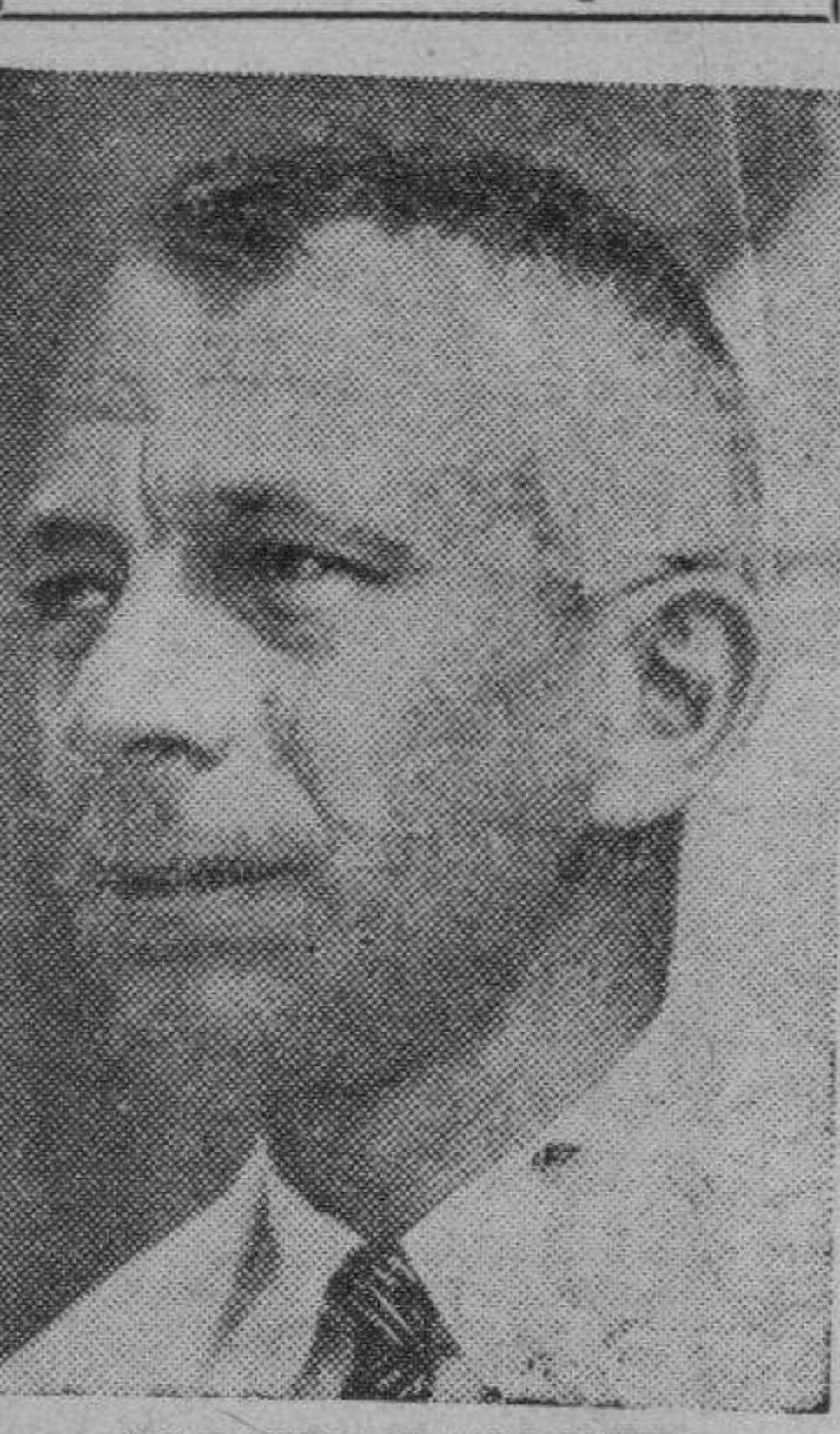
Desengañado en aquel tiempo era policía de confianza, oyó la conmoción y con gran riesgo de su vida, logró desartar a Adom. Adom estaba armado con un 'cabonata' improvisado que contenía piedras pequeñas. Poco después de este suceso, la petición de indulto presentada por Desengañado fue desestimada debido al breve tiempo en que había extinguido la condena.

Desde su traslado a la colonia penal de Davao el 14 de noviembre, 1932, obtuvo un buen registro por su devoción al deber, su obediencia a toda regla y su buen comportamiento.

En la colonia penal de Davao había sido clasificado como colono de primera clase. Su indulto fue recomendado fuertemente por el coronel Paulino Santos, director de su permiso concedido para la reducción del tipo de amillaramiento, establece, sin embargo, como condición el que las provincias afectadas por la reducción efectuen un reajuste de sus gastos a fin de ajustar el costo de administración con los recursos disponibles para evitar que incurran en déficits.

Las provincias beneficiadas por esta autorización concedida por el Departamento del Interior, para una reducción del tipo de amillaramiento de los terrenos, son: Albay, Sorsogon, Camarines Norte, Camarines Sur, Samar, Romblón, Tayabas, Laguna, Rizal, Bulacan, Pangasinan, Ilocos Norte, Ilocos Sur, La Union, Abra, Cagayan e Isabela.

## Será huesped



ARTHUR F. FISCHER Director de la Oficina Forestal será el huesped de honor de la Philippine Association of Mechanical and Electrical Engineers en su segunda reunion trimestral que tendrá lugar a las 8 de esta noche en el Cathedral Room, 573 Intero Peral. El Director Fischer hablará de la 'Selvicultura como una coordinadora en la ingeniería'.

## HAYDEN CONCEDE EL INDULTO A UN VIEJO

Salvo la vida de un guardia atacado por unos presos en Bilibid

El Gobernador General interino J. R. Hayden concedió ayer indulto condicional a Francisco Desengañado, de 64 años de edad, un recluso de la colonia penal de Davao, que ha estado extinguiendo una condena de cadena perpetua por parricidio desde el 27 de Julio, 1926. Desengañado es de Talisay, Batangas. Ha estado en la colonia penal de Davao desde el 14 de noviembre, 1932.

Mientras era presidiario de Bilibid en septiembre de 1932, Desengañado obtuvo distinción por tratar de salvar la vida del guardia Gerdeña. En aquel tiempo cuando el guardia Gerdeña se fue a la celda donde el preso Pedro Adom y otros estaban alojados, él abrió la puerta y les dijo que salieran y se fueran para el trabajo. Como ninguno saliera de la celda, él entró para investigar. Al pasar dentro de la celda, fue pegado en la cabeza con un palo por el preso Adom y cayó inconsciente en el suelo.

Desengañado en aquel tiempo era policía de confianza, oyó la conmoción y con gran riesgo de su vida, logró desartar a Adom. Adom estaba armado con un 'cabonata' improvisado que contenía piedras pequeñas. Poco después de este suceso, la petición de indulto presentada por Desengañado fue desestimada debido al breve tiempo en que había extinguido la condena.

Desde su traslado a la colonia penal de Davao el 14 de noviembre, 1932, obtuvo un buen registro por su devoción al deber, su obediencia a toda regla y su buen comportamiento.

En la colonia penal de Davao había sido clasificado como colono de primera clase. Su indulto fue recomendado fuertemente por el coronel Paulino Santos, director de su permiso concedido para la reducción del tipo de amillaramiento, establece, sin embargo, como condición el que las provincias afectadas por la reducción efectuen un reajuste de sus gastos a fin de ajustar el costo de administración con los recursos disponibles para evitar que incurran en déficits.

Las provincias beneficiadas por esta autorización concedida por el Departamento del Interior, para una reducción del tipo de amillaramiento de los terrenos, son: Albay, Sorsogon, Camarines Norte, Camarines Sur, Samar, Romblón, Tayabas, Laguna, Rizal, Bulacan, Pangasinan, Ilocos Norte, Ilocos Sur, La Union, Abra, Cagayan e Isabela.

## UN CURSO MENOS PARA QUE HAYA MENOS CESANTES

Cabahug paga la deuda de P9,000 y el colegio de Cebu continuara

(Servicio Telegrafico) Exclusivo a La Vanguardia Cebu, 27 de mayo.—Después de la remisión de nueve mil pesos por el Gobernador Sotero Cabahug el 21 del actual al Presidente Jorge Boboco de la Universidad de Filipinas, como participación de la provincia de Cebu en el mantenimiento del colegio en esta provincia, la apertura de esta ramificación de la universidad en junio ya es segura.

La matriculación comenzará en la primera semana del mes próximo, según anuncio hecho por el Decano José Reyes. Para dar mayores facilidades y también atraer a mayor número de estudiantes este año, los funcionarios del colegio han decidido el cese de los exámenes de ingreso. Los derechos de matrícula también pueden ser pagados a plazos. El colegio afronta una aguda competencia con las escuelas particulares, debido a la conversión del "Southern Institute" en una universidad, con permiso del gobierno. También están el "Visayan Institute", de los hermanos Guillas, y el Colegio de San Carlos, de la Iglesia Católica.

Para evitar que el número de graduados de la Escuela Normal, que están desempleados, aumente, el superintendente Charles Cline abolió la clase de primer año de la Escuela Normal de Cebu, a partir de junio. Aduciendo como razón la imposibilidad de dar plazas de maestro a los presentes estudiantes, Cline cree que la abolición de la clase de primer año supone un buen ahorro para el gobierno, que puede ser destinado al sostenimiento de escuelas elementales en la provincia. De aquí en adelante, las clases de la escuela normal se reducirán hasta que la necesidad de maestros se haga sentir de nuevo.

Actualmente, las plazas vacantes pueden ser ocupadas por graduados que forman una larga lista. Comenzando en junio, no se permitirá a los graduados de High School, particulares y oficiales, a tomar el curso de ampliación en la escuela normal, para que no abunden tanto los maestros sin empleo.

## Banquete Columbiano a Murphy y a Quezon

El Gobernador General Murphy y el Presidente Quezon que son esperados en Manila el 8 de junio próximo serán obsequiados con un banquete popular de bienvenida bajo los auspicios de la Philippine Columbian Association.

El banquete tendrá lugar en la noche del 10 de Junio en los campos del Philippine Columbian Club. Serán oradores principales en este banquete el Gobernador General Frank Murphy, el Presidente Manuel L. Quezon, el Representante Manuel Roxas, actuará de toast-master el Sr. C. Romulo.

El comité encargado del ágape anuncia que a este banquete podrá acudir cualquiera persona y no se hará ninguna reserva de mesas. El billete costará P2.00 que tiene que comprarse antes del 10 de junio.

Si guiendo la tradición de los Columbianos, los asistentes al banquete serán acomodados conforme el número que aparece en sus billetes, sin hacerse ninguna distinción. No se exige el traje de etiqueta. Los campos del Columbian serán debidamente decorados para la ocasión y la banda de la Constabularia amenizará el acto. Antes de los discursos habrá números de canto por artistas populares.

Los billetes pueden adquirirse de la oficina del Philippine Columbian Club en la Avenida Taft, Tel. 5-7436 o de la oficina del abogado B. prisiones y Pablo J. Noroña, superintendente de la colonia penal de Davao.

## RECORRE MONTAÑAS PARA DAR CUENTA DE HUELGA OBRERA

Un ordenanza de Tayabas emula a correos antiguos.-Conflicto más pequeño en otro taller

Por la falta de medios modernos de comunicación que hoy día son cosa ordinaria en casi todas las partes del país, el mensajero de una aserradora tuvo que ir a pie, yendo por veredas y senderos, al igual que los correos de la antigüedad, para entregar un parte en que se daba cuenta de la declaración de una huelga de ciento ochenta obreros en el interior de los montes, de la comprensión del pueblo de Casiguran, Tayabas, al destacamento de la Constabularia más cercano.

## ¿Ira a Oxford?



Decano FRANCISCO BENITEZ

El Decano Francisco Benitez del Colegio de Educacion de la Universidad de Filipinas ha sido invitado para hablar en la Universidad de Oxford en relacion con la Conferencia Anual de la Federación Mundial de las Asociaciones de Educacion que tendrá lugar el 10 y el 11 de Agosto.

Su nombre para ser uno de los oradores segun la carta que el ha recibido, ha sido sugerido por el Dr. Paul Monroe que recientemente ha estado aqui de paso. El tema asignado a él es: "La Universidad de un Mundo en transformacion".

Segun informes, tres pedagogos filipinos podrian asistir a la Conferencia como representantes oficiales del gobierno filipino en esta conferencia, si la legislatura consigna los fondos necesarios.

A. Tan, 240 Dasmariñas, Tel. 2-82-74.

Con profunda sorpresa, el Departamento del Trabajo recibió ayer mañana un informe de la Constabularia, dando cuenta de la declaración de la huelga el pasado Viernes Santo.

En vista de este gran retraso del despacho, el sub-secretario Faustino Aguilar, del departamento del Trabajo, comenzó ayer mañana mismo a averiguar por qué no había llegado oportunamente el informe.

El resultado fué: Que un mensajero de la aserradora recorrió por siete días las veredas desde la aserradora hasta el punto más cercano donde la Constabularia tiene un destacamento; que en dicho sitio no existe ni estación telegráfica ni radiográfica; que un barco hace escalas en el lugar una sola vez durante el mes.

Al final del informe se dice, sin embargo, que había muchas esperanzas de que el conflicto se arreglaría amigablemente.

Cuarenta obreros que trabajan en el Porvenir Rubber Shoe Factory, 2659 de la calle Herran se han declarado en huelga. La fabrica pidió protección de la policia.

Los huelguistas son en su mayoría mujeres, de las que se encargan de la lona de los zapatos. Alegan como motivo de la huelga el hecho de que ellos han estado exigiendo del encargado más material que elaborar para aumentar su paga, pero que el encargado no les entrega más material que lo suficiente para elaborar dos pares de zapatos al día, y esto lo consideran ellos como una restricción.

Los gerentes de la fabrica alegan que apesar de esta huelga declarada por estos 40 obreros, otro 110 obreros de la fabrica continúan trabajando.

## POR ALGO ES

que la fama de las Pastillas del Dr. Becker para los riñones y vejiga aumenta con los años

Formula in grains: Ext. Asparagus Seed 1/8; Potassium Nitrate 1/2; Oil Juniper Berries 1/8; Venice Turpentine 2/3; Fowl. Peppercorn 1/2; Fowl. Squilla 1/2; Podophyllum USP 1/40; Resin 1/8.

**PARA LA COMODIDAD y ELEGANCIA**

Pruebe estos zapatos hechos de cuero blanco de cerdo. —son flexibles y fuertes. —en existencia todos los tamaños. —ideal para temporada de calor o de lluvias.

Una nueva existencia de "PEDS" para las que prefieren la moda "sport" sin medias.

**Hamilton-Brown**  
109-11 ESCOLTA



**REALMENTE PARECE NUEVO!**

Para nuestros expertos en limpieza, no hay mancha demasiado mala ni tela demasiado delicada. Pruebelo Vd. misma.

**Joe Bush**  
TELEFONO 2-32-73  
Servicio Digno de Confianza Desde 1899  
Que si no es bueno habriamos desaparecido—  
129 Plaza Sta. Cruz

**LA VANGUARDIA**  
DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE  
Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del Pueblo Filipino.

Editado por la  
**"TVT PUBLISHING CORPORATION"**  
Directores Asociados:  
PEDRO AUNARIO (Editorial) FRANCISCO RODRIGUEZ (Informaciones)

Miembros de la "Associated Press"  
La "Associated Press" es la única autorizada a reproducir despachos periodísticos acreditados o no a ella y publicados en este periódico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periódico. Los derechos de reproducción de despachos especiales también quedan reservados.

OFICINAS: Edificio TVT, Calle Florentino Torres, Santa Cruz, Manila.  
Apartado de Correos No. 775  
Teléfono 2-1134 con comunicación con todos los departamentos.  
Oficina en Nueva York: 33 West 42nd Street, Tel. Pennsylvania 6-1425.  
(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910.)

**PRECIOS DE SUSCRIPCION:**  
En Manila—al mes ..... P1.50  
En el extranjero—al año ..... 40.00  
En Provincias:  
Al mes ..... 1.50  
Trimestre ..... 4.50  
Semestre ..... 8.00  
Un año ..... 15.00  
Sabatino—al año ..... 5.00  
(Pago estrictamente por adelantado)

**NOTAS EDITORIALES**  
**DEBE CESAR...**

ESA tirantez de relaciones que existe entre el Alcalde y la Junta Municipal, debe cesar en bien de los intereses del vecindario. Hay mucho amor propio y demasiada suspicacia entre ambos poderes, con el resultado, a menudo, de que aún en los asuntos de importancia para la buena marcha de los negocios administrativos, raras veces se entienden. La consigna, según parece, es la siguiente: iniciativa que viene del Alcalde, por buena que fuese, tumbarla, e iniciativa que viene de la Junta, por provechosa que fuera, tumbarla también, para ver quien de los dos poderes puede más.

Tal es la impresión que reina fuera. Esta apreciación acaso sea un tanto exagerada, pero, para la gente que no oye más que críticas y recriminaciones mutuas, el espectáculo que se da con frecuencia en nuestro municipio, es de los más desagradables, y al mismo tiempo desmoralizador para el servicio público.

En nombre de los comunes intereses y de la buena voluntad, pedimos que el Alcalde y la Junta den un paréntesis definitivo a la discordia, y trabajen armónicamente en todo.

**DEMUESTRA SU CONFIANZA**

DEBE estimularse por todos los medios posibles esa actitud de los elementos llamados radicales que envían sus quejas directamente al gobierno central; y el mejor estímulo es oírles, investigar sus quejas en todo aquello que sea razonable y justo.

El Gobernador General interino Hayden que se está poniendo en contacto con la gente de los barrios y de los barrios, ha recibido, según parece, varias peticiones de campesinos que se lamentan de su situación, y piden un remedio. Es una buena señal. Cuando el pueblo acude en queja a las altas autoridades, demuestra al menos con su actitud que no ha perdido la confianza en su propio gobierno.

Es deber, por tanto, de nuestros hombres no debilitar esa confianza, y alejar a la gente sencilla de los barrios de la malsana influencia de los charlatanes y agitadores sin escrúpulos.

El gobierno no tiene necesidad de esperar que ocurran sucesos anormales para mostrar ese interés directo que siente por la suerte de las masas trabajadoras; en todos los instantes debe permanecer atento, ahuyentando esa timidez que es casi natural en la gente humilde, para que ésta pueda expresar con libertad y espontaneidad todo lo que siente.

El Departamento del Trabajo tiene una gran misión que cumplir en este respecto, si le dan todos los medios indispensables para que pueda realizar su cometido.

**PULVERIZADA EN UN SEGUNDO**

LA decisión del Tribunal Supremo de los Estados Unidos declarando anti-constitucional el artículo 3 de la NRA, es de una trascendencia tal en sus efectos, que afecta esencialmente a toda la política que la administración del Presidente Roosevelt ha seguido hasta ahora, o desde hace dos años, para reconstituir según sus planes, la vida económica de la nación.

Los despachos telegráficos dicen que la decisión ha caído como una bomba en el seno del gabinete, creando un tremendo desconcierto. Toda la estructura levantada por la NRA se ha derrumbado con estrépito, como pulverizada en un segundo, sacudida por un fuerte terremoto.

Esa decisión, además, señala un alto en el camino del atrevido experimento emprendido por el Presidente Roosevelt con la ayuda de sus consejeros expertos, calificado por algunos de semi-socialista, y representa un triunfo decisivo de las teorías y doctrinas sostenidas por el ex-Presidente Hoover en sus artículos, denunciando la política demasiado intervencionista, codificadora o reglamentista de la NRA.

Significará también ese triunfo la vuelta al rudo individualismo preconizado por la economía clásica?

Esperemos, entretanto, la reacción consiguiente, que después del pánico, pudiera tener la administración que ahora se halla en el poder para saber qué otro camino seguirá en su ya derrumbada política, y qué otros recursos pondrá en juego para llegar al mismo objetivo de la reconstrucción económica de la nación, con motivo de ese tremendo golpe que acaba de sufrir.

**Muertos ya 300 bandidos y su jefe, los nipones se retiran**

(De la "Associated Press")  
Peiping, 27 de mayo.—Anunciando la muerte de Sun Yang-chia, el caudillo, y de 300 de sus "soldados bandidos" en una batalla sangrienta el viernes, el ejército japonés se ha preparado este día a retirarse de la zona desmilitarizada del norte de China.

Las autoridades militares en Tientsin han informado a las autoridades chinas de la ciudad que los elementos revoltosos en la zona han sido dispersados y, reabierta su labor, las tropas japonesas están retirándose.

Una columna calculada en 1,000 se ha dirigido desde Jehol al sur hace una semana, hasta la zona establecida por el armisticio de Tsingku en 1933, con el anunciado propósito de suprimir "voluntarios" y "bandidos" de quienes se ha dicho que han efectuado incursiones en la frontera del estado de Manchukuo, protegido por Japón.

En Hsinking los cuarteles del ejército de Kwantung anunciaron que los japoneses creían haber aniquilado las tropas de Sun.

Tokio, 26 de mayo.—Un despacho recibido por la agencia Reuter de Hsinking, donde están los cuarteles japoneses en el continente, indica que el objetivo capital de la campaña japonesa en el norte de China ha sido logrado.

Dícese que los japoneses creen haber aniquilado el grupo de "soldados" para cuya persecución viajaron que cruzar la Gran Muralla, y haber dado muerte al caudillo de estos, Sun Yube-chin. Habían de una batalla encabezada por el general chino y 300 de los suyos hallaron la muerte.

Según se dice, la columna mandada por el coronel Kawagishi se ha dirigido al sudeste mas allá de la Gran Muralla, sorprendiendo y capturando el contingente mandado por el general Sun el viernes. Las noticias son que los irregulares suman unos 400.

La batalla se libró en Maoshankou, noreste de la ciudad de Tung-hwa. Los irregulares chinos, a quienes los japoneses llaman "bandidos", resultaron unos maniqués ante las tropas japonesas, equipadas con armas modernas y guiadas por exploradores aéreos.

Se dice que toda la banda ha sido barrida, y que las bajas japonesas solamente han sido tres, con tres heridos.

MANTLA CLINICA MEDICO-DENTAL  
DR. AUGUSTO W. DE LOS REYES  
CIRUJIA ORAL Y GENERAL  
HORAS A CONVENIO  
251 A. Mabini, Ermita, Tel. 5-16-31

**INDEPENDENCIA DE AUSTRIA CON AYUDA ALEMANA**

Interpretación que se da en París al discurso de Mussolini

(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
París, 27 de mayo.—Italia ha adoptado para el continente el antiguo lema de Gran Bretaña "Equilibrio de Poderes", dice el "Paris Mid", comentando aun más las declaraciones hechas en su último discurso, y resumiendo así las inquietudes que este discurso ha engendrado en los círculos políticos.

El periódico reconoce con resignación que Mussolini ha aplazado las discusiones danubianas indefinidamente, lo cual revela que desea entrevistarse con los ministros de la Pequeña Entente y espera conseguir la independencia de Austria, mediante la cooperación de Alemania.

Se ha suscitado una vez más la cuestión de si la política italiana está dando una vuelta, y se recalca que el pacto franco-italiano solo indica principios de acción política, pero no contiene ningún resultado práctico.

La política de Italia sigue siendo la del pacto cuádruple que garantiza el papel de árbitro de Italia.

**GRAN DEBATE SOBRE LA MONEDA EN PARÍS**

A pesar de las dificultades se asegura hoy que no dimitirá Flandin

(De la Agencia Reuter)  
París, 27 de mayo.—Este día se inició un gran debate sobre el franco en una sesión del gabinete en la residencia del premier Flandin, donde de este se halla confinado, por la fractura de un brazo.

Aunque nada se sabe de lo que se deliberó en la sesión, se cree que Flandin no dimitirá, no obstante los rumores que han estado circulando desde que surgieron las primeras dificultades que hoy inquietan al gobierno. Cuenta con el apoyo de las derechas y las izquierdas, pues Louis Marin y M. Herriot han significado su intención de apoyar su política, habiendo aprobado la demanda del premier de facultades omnímodas para resolver la situación aguda.

El gabinete discutió los planes del premier Flandin para aliviar la presión del franco, llegando prácticamente a un convenio basado en los principios sugeridos por el Premier, y dando a éste los poderes que solicita.

El bill que concede estos poderes será aprobado mañana definitivamente por el Consejo de Ministros, pero, sin ningún debate inmediato en la cámara de diputados, será endosado al comité de Hacienda.

Según el periódico parisino, *l'Intransigeant*, se sabe de fuentes fidedignas que el Banco de Francia perdió durante la semana pasada unos 3,000,000,000 de francos oro por remesas del precioso metal a países extranjeros.

Casi todas las remesas fueron destinadas a Nueva York, según noticias, habiendo alcanzado enormes totales durante las últimas seis semanas.

**Información Cablegráfica de todas partes del mundo**

**ALEMANIA**  
Era un plan anti-nazi  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Munich, 27 de mayo.—Los últimos desórdenes anti-semiticos en esta ciudad se han debido a la provocación de ciertos elementos extraños al partido nacional-socialista, que querían colocar a este en situación comprometedor, según dice una nota semi-oficial de la policía de Munich.

La nota agrega que no solo los ataques a las tiendas judías, sino también probablemente los desórdenes provocados durante la campaña autorizada de recaudación de las asociaciones católicas de caridad han sido obra de "tales elementos criminales".

Un buque alemán chocó con otro inglés  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Hamburgo, 27 de mayo.—El barco de motor "Hermonthis" de la línea Hamburgo-América chocó anoche con un vapor inglés en medio de la niebla, cerca de la isla Borum, del mar del norte.

Los daños causados fueron todos sobre la línea de agua y en el frente del barco. El "Hermonthis" prosiguió su viaje a Amberes.

El vapor inglés, también con pocos destrozos, continuó su viaje.

**RUSIA**  
Los periódicos urgen que los comerciantes se anuncien más  
(De la "Associated Press")  
Moscu, mayo.—Los periódicos soviéticos, de la propiedad del gobierno, están apelando a las tiendas y fábricas soviéticas, que también son de la propiedad del gobierno, para que se anuncien más. A menudo, dice el periódico *Izvestia*, se introducen en el mercado nuevos y superiores artículos, pero no obtienen demanda, porque el público no sabe que existen.

**CHINA**  
300 tropas chinas buscan a un misionero  
(De la "Associated Press")  
Peiping, 27 de mayo.—Trescientas tropas chinas están buscando aun al reverendo Harold Bush, misionero americano, cerca de la aldea de Lansiapang, a 12 millas de la frontera de Kiangsi, donde fue visto por última vez el sacerdote, custodiado por seis chinos armados, según informes recibidos este día de Swatow por la legación americana.

Se ha confirmado que Bush salió de su estación en Shihcheng, al sudeste de Kiangsi, el 28 de abril, y se cree que poco después fue capturado por los bandidos.

**AUSTRIA**  
A prisión por vender retratos de ejecutados  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Viena, 27 de mayo.—El tribunal de Graz ha condenado a seis meses de presidio a varios empleados de comercio, naturales de Estirias. Los condenados habían vendido públicamente retratos de los tres nacional-socialistas austriacos que habían sido ejecutados en relación con el pronunciamiento del 25 de julio del año pasado.

**ESTADOS UNIDOS**  
Todos los mercados se cerrarán el día 30  
(De la Agencia Reuter)  
Nueva York, 27 de mayo.—Todos los mercados de valores americanos estarán cerrados el 30 de mayo, Día del Recuerdo. Los mercados canadienses, incluyendo el de la plata de Winnipeg y la plata de Montreal, estarán abiertos, como de costumbre.

Firmeza en el mercado del azúcar en N. Y.  
(De la Agencia Reuter)  
Nueva York, 27 de mayo.—Se ha observado este día una situación de firmeza en el mercado de las entregas futuras de azúcar, con el Contrato No. 1 cerrando de 3 a 4 puntos más en ventas de 2,000 toneladas, y el Contrato No. 3 entre 2

**ITALIA**  
Mussolini despacha más tropas contra Etiopía  
(De la "Associated Press")  
Nápoles, 26 de mayo.—El vapor Conte Biancamano ha salido este día para la Africa oriental, cargado de automóviles, varios materiales de guerra y tropas calculadas en 2,000. Mientras las negociaciones han ido viento en popa hacia la solución de la controversia italo-etiope, más de 30,000 tropas han sido enviadas de Italia a las colonias de la frontera de Eritrea y Somalia italianas.

**BELGICA**  
La huelga del carbón ha terminado  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Bruselas, 27 de mayo.—Por encima de la oposición de los comunistas que querían verla continuada, la huelga de los mineros de carbón de Bélgica ha terminado, gracias al apoyo dado por las Uniones Comerciales Socialistas a la proposición del gobierno de elevación de jornales en un 2 y medio por ciento, en lugar de la demanda original de 5 por ciento.

Dúdase, sin embargo, que los obreros puedan hacer frente a los gastos de la vida con un aumento tan escaso, teniendo en cuenta el alza de los precios de los productos.

Casi la mitad de los mineros votaron en contra de la renunciación de los trabajos.

**BULGARIA**  
El Rey Boris honra al General alemán Goering  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Sofía, 27 de mayo.—El rey Boris ha honrado al general alemán Goering por segunda vez durante su estancia en la capital búlgara, cuando después de una entrevista de una hora y media ayer, le invitó a una comida en su palacio de verano en Vrnaya este día.

Antes de la comida, Goering se entrevistó con el premier Toshev, así como con los ministros de Guerra y Comunicación.

En todo este día, el hotel donde Goering se aloja fue sitiado por centenares de personas que esperaron horas y horas para ver al distinguido viajero, que ha recibido muestras inequívocas de adhesión y simpatía locales.

**BULGARIA**  
El príncipe von Starhemberg con la ayuda de Mussolini procura una dictadura  
(De la "Associated Press")  
Salzburgo, Austria, 26 de mayo.—Proponiendo la creación general de que va en pos de una dictadura fascista con el apoyo del Premier Mussolini, el Príncipe Ernst Rudiger von Starhemberg ha dado este día el primer golpe práctico contra la existencia de las organizaciones voluntarias armadas rivales, con vistas a dar supremacía a su Heimwehr.

El joven vice-canciller y ministro de Seguridad ha anunciado aquí que la totalidad de los ejércitos privados de Austria serán drásticamente reducidos, y que todos los que se alistaron en el servicio después del primer día de febrero de 1934 serían eliminados.

Como quiera que el Heimwehr es la única organización voluntaria armada en favor del gobierno, que cuenta con un grueso contingente, la orden de reducción significa la disolución virtual de las Tropas Católicas de Asalto del Cancellier Kurt Schuschnigg y otros grupos análogos.

Los nazis pro-alemanes que reanularon la sangrienta revuelta de febrero último en que el Cancellier Engelbert Dollfuss fue asesinado, ya han sido proscritos desde hace mucho.

Sin el apoyo de su organización militar, Schuschnigg, sucesor de Dollfuss, sería eclipsado por von Starhemberg, y que el Heimwehr se hallaría en una situación fuerte comparable con la de las tropas de asalto de Alemania y la milicia fascista en Italia.

El Cancellier Schuschnigg reorganizó el otoño pasado el gobierno para dar encubrimiento a fuerzas campesinas católicas, provocando así el resentimiento de von Starhemberg, su lugarteniente del comandante Emil Fey, y en general del Heimwehr.

Durante varios días Viena fue sacudida por los rumores de que von Starhemberg, que ha vuelto recientemente de otra conferencia con Mussolini, planeaba un golpe fascista. Otro rumor circulante era que la restauración de la mo-

**BULGARIA**  
El príncipe von Starhemberg con la ayuda de Mussolini procura una dictadura  
(De la "Associated Press")  
Salzburgo, Austria, 26 de mayo.—Proponiendo la creación general de que va en pos de una dictadura fascista con el apoyo del Premier Mussolini, el Príncipe Ernst Rudiger von Starhemberg ha dado este día el primer golpe práctico contra la existencia de las organizaciones voluntarias armadas rivales, con vistas a dar supremacía a su Heimwehr.

El joven vice-canciller y ministro de Seguridad ha anunciado aquí que la totalidad de los ejércitos privados de Austria serán drásticamente reducidos, y que todos los que se alistaron en el servicio después del primer día de febrero de 1934 serían eliminados.

Como quiera que el Heimwehr es la única organización voluntaria armada en favor del gobierno, que cuenta con un grueso contingente, la orden de reducción significa la disolución virtual de las Tropas Católicas de Asalto del Cancellier Kurt Schuschnigg y otros grupos análogos.

Los nazis pro-alemanes que reanularon la sangrienta revuelta de febrero último en que el Cancellier Engelbert Dollfuss fue asesinado, ya han sido proscritos desde hace mucho.

Sin el apoyo de su organización militar, Schuschnigg, sucesor de Dollfuss, sería eclipsado por von Starhemberg, y que el Heimwehr se hallaría en una situación fuerte comparable con la de las tropas de asalto de Alemania y la milicia fascista en Italia.

El Cancellier Schuschnigg reorganizó el otoño pasado el gobierno para dar encubrimiento a fuerzas campesinas católicas, provocando así el resentimiento de von Starhemberg, su lugarteniente del comandante Emil Fey, y en general del Heimwehr.

Durante varios días Viena fue sacudida por los rumores de que von Starhemberg, que ha vuelto recientemente de otra conferencia con Mussolini, planeaba un golpe fascista. Otro rumor circulante era que la restauración de la mo-

**BULGARIA**  
El príncipe von Starhemberg con la ayuda de Mussolini procura una dictadura  
(De la "Associated Press")  
Salzburgo, Austria, 26 de mayo.—Proponiendo la creación general de que va en pos de una dictadura fascista con el apoyo del Premier Mussolini, el Príncipe Ernst Rudiger von Starhemberg ha dado este día el primer golpe práctico contra la existencia de las organizaciones voluntarias armadas rivales, con vistas a dar supremacía a su Heimwehr.

El joven vice-canciller y ministro de Seguridad ha anunciado aquí que la totalidad de los ejércitos privados de Austria serán drásticamente reducidos, y que todos los que se alistaron en el servicio después del primer día de febrero de 1934 serían eliminados.

Como quiera que el Heimwehr es la única organización voluntaria armada en favor del gobierno, que cuenta con un grueso contingente, la orden de reducción significa la disolución virtual de las Tropas Católicas de Asalto del Cancellier Kurt Schuschnigg y otros grupos análogos.

Los nazis pro-alemanes que reanularon la sangrienta revuelta de febrero último en que el Cancellier Engelbert Dollfuss fue asesinado, ya han sido proscritos desde hace mucho.

Sin el apoyo de su organización militar, Schuschnigg, sucesor de Dollfuss, sería eclipsado por von Starhemberg, y que el Heimwehr se hallaría en una situación fuerte comparable con la de las tropas de asalto de Alemania y la milicia fascista en Italia.

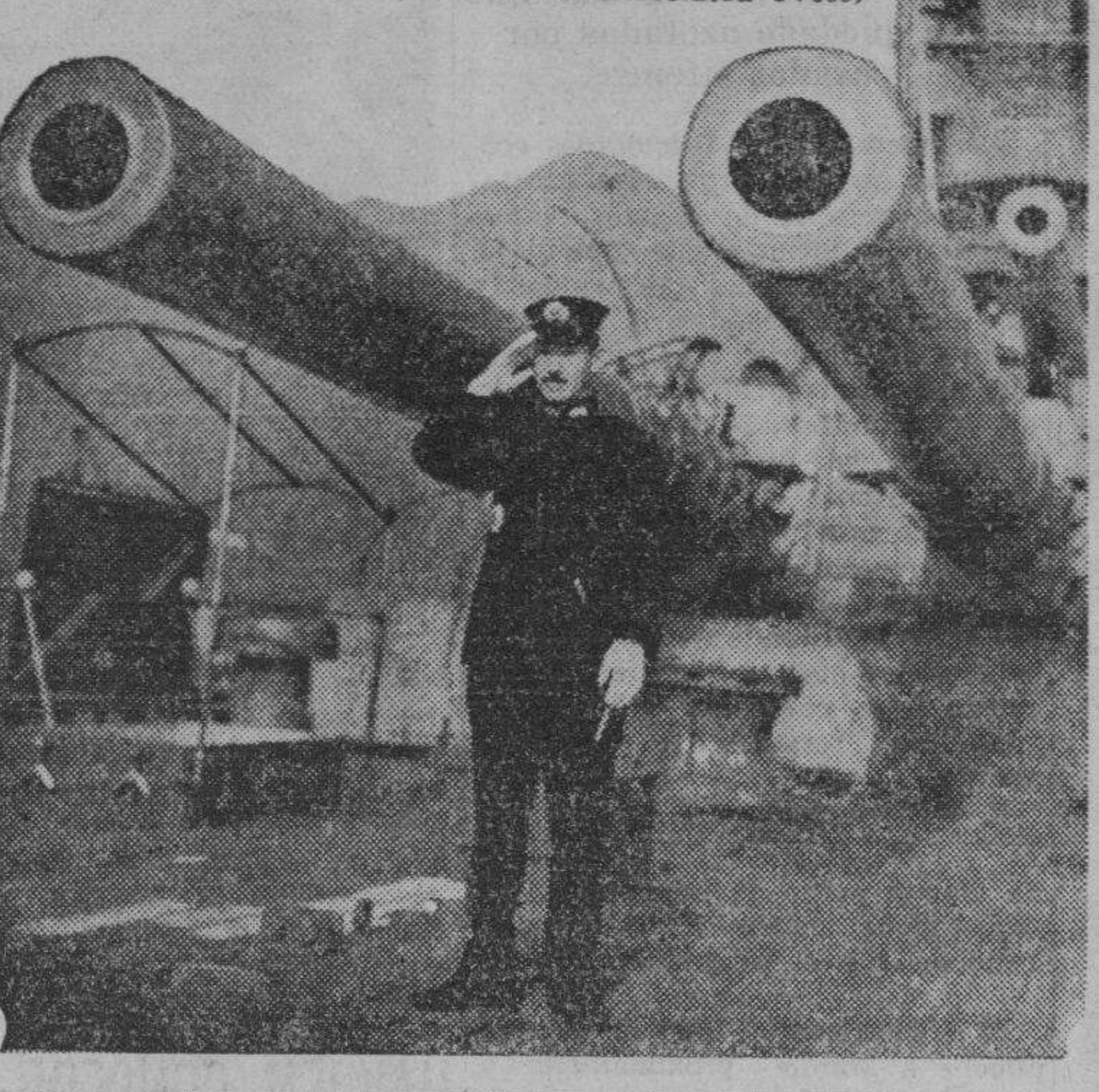
El Cancellier Schuschnigg reorganizó el otoño pasado el gobierno para dar encubrimiento a fuerzas campesinas católicas, provocando así el resentimiento de von Starhemberg, su lugarteniente del comandante Emil Fey, y en general del Heimwehr.

Durante varios días Viena fue sacudida por los rumores de que von Starhemberg, que ha vuelto recientemente de otra conferencia con Mussolini, planeaba un golpe fascista. Otro rumor circulante era que la restauración de la mo-

**Los cañones que defienden al Mikado**

Esta fotografía del vice-almirante Sanichi Takahashi, comandante en jefe de las escuadras combinadas de la armada japonesa, fué tomada en su primer día a bordo de su barco insignia, el "Yamashiro", en la base naval de Yokosuka, cuando asumió el mando el año pasado. Ayer fué el Día del Recuerdo Naval del Japón, efemérides que todos los japoneses celebraron con devoción por ser el 30 aniversario de la destrucción por la escuadra rusa en el Mar del Japón.

(Foto de la Associated Press)



**UNA COALICION SE FORMA EN CZECO-ESLOVAKIA**

El partido de comerciantes se alia con el gobierno y este tendrá mayoría  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Praga, 26 de mayo.—Las negociaciones que el premier Jan Maysr ha venido entablando con varios caudillos de partido para dar estabilidad a su gobierno con el apoyo adecuado del parlamento, pues la anterior mayoría parlamentaria ha sido barrida en las últimas elecciones,—han sido un éxito.

El partido de Pequeños Comerciantes de Checo-eslovakia, que tiene 17 asientos en la cámara, se ha aliado a pactar con el gobierno, con lo cual este volverá a tener una buena mayoría, en vista de que todos los partidos de la vieja coalición, incluyendo los agrarios y social-demócratas alemanes, ya han significado su deseo de continuar apoyando al gobierno.

El partido "Sudeten Deutsche", que ha registrado más votos que cualquiera otra organización en las últimas elecciones, permanecerá de este modo en la oposición.

**GOLPE A SOCIEDADES ARMADAS EN AUSTRIA**

El príncipe von Starhemberg con la ayuda de Mussolini procura una dictadura  
(De la "Associated Press")  
Salzburgo, Austria, 26 de mayo.—Proponiendo la creación general de que va en pos de una dictadura fascista con el apoyo del Premier Mussolini, el Príncipe Ernst Rudiger von Starhemberg ha dado este día el primer golpe práctico contra la existencia de las organizaciones voluntarias armadas rivales, con vistas a dar supremacía a su Heimwehr.

El joven vice-canciller y ministro de Seguridad ha anunciado aquí que la totalidad de los ejércitos privados de Austria serán drásticamente reducidos, y que todos los que se alistaron en el servicio después del primer día de febrero de 1934 serían eliminados.

Como quiera que el Heimwehr es la única organización voluntaria armada en favor del gobierno, que cuenta con un grueso contingente, la orden de reducción significa la disolución virtual de las Tropas Católicas de Asalto del Cancellier Kurt Schuschnigg y otros grupos análogos.

Los nazis pro-alemanes que reanularon la sangrienta revuelta de febrero último en que el Cancellier Engelbert Dollfuss fue asesinado, ya han sido proscritos desde hace mucho.

Sin el apoyo de su organización militar, Schuschnigg, sucesor de Dollfuss, sería eclipsado por von Starhemberg, y que el Heimwehr se hallaría en una situación fuerte comparable con la de las tropas de asalto de Alemania y la milicia fascista en Italia.

El Cancellier Schuschnigg reorganizó el otoño pasado el gobierno para dar encubrimiento a fuerzas campesinas católicas, provocando así el resentimiento de von Starhemberg, su lugarteniente del comandante Emil Fey, y en general del Heimwehr.

Durante varios días Viena fue sacudida por los rumores de que von Starhemberg, que ha vuelto recientemente de otra conferencia con Mussolini, planeaba un golpe fascista. Otro rumor circulante era que la restauración de la mo-

**ITALIA**

Mussolini despacha más tropas contra Etiopía  
(De la "Associated Press")  
Nápoles, 26 de mayo.—El vapor Conte Biancamano ha salido este día para la Africa oriental, cargado de automóviles, varios materiales de guerra y tropas calculadas en 2,000. Mientras las negociaciones han ido viento en popa hacia la solución de la controversia italo-etiope, más de 30,000 tropas han sido enviadas de Italia a las colonias de la frontera de Eritrea y Somalia italianas.

**BELGICA**

La huelga del carbón ha terminado  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Bruselas, 27 de mayo.—Por encima de la oposición de los comunistas que querían verla continuada, la huelga de los mineros de carbón de Bélgica ha terminado, gracias al apoyo dado por las Uniones Comerciales Socialistas a la proposición del gobierno de elevación de jornales en un 2 y medio por ciento, en lugar de la demanda original de 5 por ciento.

Dúdase, sin embargo, que los obreros puedan hacer frente a los gastos de la vida con un aumento tan escaso, teniendo en cuenta el alza de los precios de los productos.

Casi la mitad de los mineros votaron en contra de la renunciación de los trabajos.

**ESTADOS UNIDOS**

Todos los mercados se cerrarán el día 30  
(De la Agencia Reuter)  
Nueva York, 27 de mayo.—Todos los mercados de valores americanos estarán cerrados el 30 de mayo, Día del Recuerdo. Los mercados canadienses, incluyendo el de la plata de Winnipeg y la plata de Montreal, estarán abiertos, como de costumbre.

Firmeza en el mercado del azúcar en N. Y.  
(De la Agencia Reuter)  
Nueva York, 27 de mayo.—Se ha observado este día una situación de firmeza en el mercado de las entregas futuras de azúcar, con el Contrato No. 1 cerrando de 3 a 4 puntos más en ventas de 2,000 toneladas, y el Contrato No. 3 entre 2

**AUSTRIA**

A prisión por vender retratos de ejecutados  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Viena, 27 de mayo.—El tribunal de Graz ha condenado a seis meses de presidio a varios empleados de comercio, naturales de Estirias. Los condenados habían vendido públicamente retratos de los tres nacional-socialistas austriacos que habían sido ejecutados en relación con el pronunciamiento del 25 de julio del año pasado.

**ITALIA**

Mussolini despacha más tropas contra Etiopía  
(De la "Associated Press")  
Nápoles, 26 de mayo.—El vapor Conte Biancamano ha salido este día para la Africa oriental, cargado de automóviles, varios materiales de guerra y tropas calculadas en 2,000. Mientras las negociaciones han ido viento en popa hacia la solución de la controversia italo-etiope, más de 30,000 tropas han sido enviadas de Italia a las colonias de la frontera de Eritrea y Somalia italianas.

**BELGICA**  
La huelga del carbón ha terminado  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Bruselas, 27 de mayo.—Por encima de la oposición de los comunistas que querían verla continuada, la huelga de los mineros de carbón de Bélgica ha terminado, gracias al apoyo dado por las Uniones Comerciales Socialistas a la proposición del gobierno de elevación de jornales en un 2 y medio por ciento, en lugar de la demanda original de 5 por ciento.

Dúdase, sin embargo, que los obreros puedan hacer frente a los gastos de la vida con un aumento tan escaso, teniendo en cuenta el alza de los precios de los productos.

Casi la mitad de los mineros votaron en contra de la renunciación de los trabajos.

**Alemania hace lo posible para fomentar la amistad con China y todo el Oriente**

Ha sido extremadamente benévola y cordial para con la misión militar y con varios representantes del gobierno chino  
(De la Agencia Reuter)

Berlin, 25 de mayo.—De como los militares chinos otros visitantes han sido agasajados en Alemania durante el año pasado, nos habla en su informe anual, que se da de la estampa, la Far Eastern Association, que ha establecido hace veinte años, con el propósito de fomentar relaciones amistosas entre Alemania y el Extremo Oriente en general, y China en particular.

Una misión china, integrada por veintidós militares y políticos, encabezados por el General Hsu Ting-yao, ha llegado aquí para estudiar, entre otras cosas, el servicio militar y civil de comunicaciones, así como el servicio de información alemana.

La comisión recorrió toda Alemania y en todas partes fue recibida con muestras inequívocas de amistad. Se dice que la comisión ha inspeccionado las fuerzas aéreas alemanas en Doervertz y las varias fabricas de Aaaken, el puerto famoso donde varios jóvenes chinos están recibiendo su educación como pilotos y mecánicos. Puede mencionarse a propósito de esto que varios jóvenes oficiales chinos prestan servicios en el ejército alemán en Postdam y otros sitios para completar su entrenamiento militar.

Entre el vasto numero de hombres de ciencia chinos que han visitado Alemania, cabe mencionar a los siguientes:

El profesor Dr. H. Tung, decano de la facultad de filosofía de la Universidad de Ching Hua, dio una conferencia ante una gran audiencia, sobre el "Problema de la Unificación de China". El Dr. Tsiang fue recibido por el Goebbels, ministro de Propaganda y por Herr Alfred Rosenberg.

El profesor Ma visitó Alemania a petición del gobierno provincial de Canton, para estudiar la legislación municipal.

Entre los magnates comerciales chinos y banqueros que han llegado recientemente en Alemania, se garantan los siguientes:

Mr. Chien, director de la Federación de Industrias Chinas de Inspección las fabricas alemanas en Berlin, Hamburgo, Leipzig, Dresden y Jena; y que mostró interés particular en las obras de reconstrucción alemanas.

Mr. Ming-jau, el magnate más importante de la cinematografía de China y presidente de la United Photoplay Service, Ltd., visitó los estudios de la Ufa en New-Berlin.

El Dr. Li Ming, el primer banquero de China y presidente del Banco Industrial de Cheking, otro visitante conspicuo de Alemania. Visitó al Dr. Schacht y a muchos otros y visitó Hamburgo, Bremen, Colonia, Frankfurt y Munich. Ingenieros, periodistas y escritores también figuraron entre los recientes visitantes chinos en Alemania. Hay actualmente 550 estudiantes regulares chinos en Alemania, todos los cuales han estado aquí por lo menos dos años.

**UNA COALICION SE FORMA EN CZECO-ESLOVAKIA**

El partido de comerciantes se alia con el gobierno y este tendrá mayoría  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Praga, 26 de mayo.—Las negociaciones que el premier Jan Maysr ha venido entablando con varios caudillos de partido para dar estabilidad a su gobierno con el apoyo adecuado del parlamento, pues la anterior mayoría parlamentaria ha sido barrida en las últimas elecciones,—han sido un éxito.

El partido de Pequeños Comerciantes de Checo-eslovakia, que tiene 17 asientos en la cámara, se ha aliado a pactar con el gobierno, con lo cual este volverá a tener una buena mayoría, en vista de que todos los partidos de la vieja coalición, incluyendo los agrarios y social-demócratas alemanes, ya han significado su deseo de continuar apoyando al gobierno.

El partido "Sudeten Deutsche", que ha registrado más votos que cualquiera otra organización en las últimas elecciones, permanecerá de este modo en la oposición.

**GOLPE A SOCIEDADES ARMADAS EN AUSTRIA**

El príncipe von Starhemberg con la ayuda de Mussolini procura una dictadura  
(De la "Associated Press")  
Salzburgo, Austria, 26 de mayo.—Proponiendo la creación general de que va en pos de una dictadura fascista con el apoyo del Premier Mussolini, el Príncipe Ernst Rudiger von Starhemberg ha dado este día el primer golpe práctico contra la existencia de las organizaciones voluntarias armadas rivales, con vistas a dar supremacía a su Heimwehr.

El joven vice-canciller y ministro de Seguridad ha anunciado aquí que la totalidad de los ejércitos privados de Austria serán drásticamente reducidos, y que todos los que se alistaron en el servicio después del primer día de febrero de 1934 serían eliminados.

Como quiera que el Heimwehr es la única organización voluntaria armada en favor del gobierno, que cuenta con un grueso contingente, la orden de reducción significa la disolución virtual de las Tropas Católicas de Asalto del Cancellier Kurt Schuschnigg y otros grupos análogos.

Los nazis pro-alemanes que reanularon la sangrienta revuelta de febrero último en que el Cancellier Engelbert Dollfuss fue asesinado, ya han sido proscritos desde hace mucho.

Sin el apoyo de su organización militar, Schuschnigg, sucesor de Dollfuss, sería eclipsado por von Starhemberg, y que el Heimwehr se hallaría en una situación fuerte comparable con la de las tropas de asalto de Alemania y la milicia fascista en Italia.

El Cancellier Schuschnigg reorganizó el otoño pasado el gobierno para dar encubrimiento a fuerzas campesinas católicas, provocando así el resentimiento de von Starhemberg, su lugarteniente del comandante Emil Fey, y en general del Heimwehr.

Durante varios días Viena fue sacudida por los rumores de que von Starhemberg, que ha vuelto recientemente de otra conferencia con Mussolini, planeaba un golpe fascista. Otro rumor circulante era que la restauración de la mo-

**ITALIA**

Mussolini despacha más tropas contra Etiopía  
(De la "Associated Press")  
Nápoles, 26 de mayo.—El vapor Conte Biancamano ha salido este día para la Africa oriental, cargado de automóviles, varios materiales de guerra y tropas calculadas en 2,000. Mientras las negociaciones han ido viento en popa hacia la solución de la controversia italo-etiope, más de 30,000 tropas han sido enviadas de Italia a las colonias de la frontera de Eritrea y Somalia italianas.

**BELGICA**

La huelga del carbón ha terminado  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Bruselas, 27 de mayo.—Por encima de la oposición de los comunistas que querían verla continuada, la huelga de los mineros de carbón de Bélgica ha terminado, gracias al apoyo dado por las Uniones Comerciales Socialistas a la proposición del gobierno de elevación de jornales en un 2 y medio por ciento, en lugar de la demanda original de 5 por ciento.

Dúdase, sin embargo, que los obreros puedan hacer frente a los gastos de la vida con un aumento tan escaso, teniendo en cuenta el alza de los precios de los productos.

Casi la mitad de los mineros votaron en contra de la renunciación de los trabajos.

**ESTADOS UNIDOS**

Todos los mercados se cerrarán el día 30  
(De la Agencia Reuter)  
Nueva York, 27 de mayo.—Todos los mercados de valores americanos estarán cerrados el 30 de mayo, Día del Recuerdo. Los mercados canadienses, incluyendo el de la plata de Winnipeg y la plata de Montreal, estarán abiertos, como de costumbre.

Firmeza en el mercado del azúcar en N. Y.  
(De la Agencia Reuter)  
Nueva York, 27 de mayo.—Se ha observado este día una situación de firmeza en el mercado de las entregas futuras de azúcar, con el Contrato No. 1 cerrando de 3 a 4 puntos más en ventas de 2,000 toneladas, y el Contrato No. 3 entre 2

**AUSTRIA**

A prisión por vender retratos de ejecutados  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Viena, 27 de mayo.—El tribunal de Graz ha condenado a seis meses de presidio a varios empleados de comercio, naturales de Estirias. Los condenados habían vendido públicamente retratos de los tres nacional-socialistas austriacos que habían sido ejecutados en relación con el pronunciamiento del 25 de julio del año pasado.

**ITALIA**

Mussolini despacha más tropas contra Etiopía  
(De la "Associated Press")  
Nápoles, 26 de mayo.—El vapor Conte Biancamano ha salido este día para la Africa oriental, cargado de automóviles, varios materiales de guerra y tropas calculadas en 2,000. Mientras las negociaciones han ido viento en popa hacia la solución de la controversia italo-etiope, más de 30,000 tropas han sido enviadas de Italia a las colonias de la frontera de Eritrea y Somalia italianas.

**BELGICA**

La huelga del carbón ha terminado  
(Servicio Transoceánico)  
Exclusivo a LA VANGUARDIA  
Bruselas, 27 de mayo.—Por encima de la oposición de los comunistas que querían verla continuada, la huelga de los mineros de carbón de Bélgica ha terminado, gracias al apoyo dado por las Uniones Comerciales Socialistas a la proposición del gobierno de elevación de jornales en un 2 y medio por ciento, en lugar de la demanda original de 5 por ciento.

Dúdase, sin embargo, que los obreros puedan hacer frente a los gastos de la vida con un aumento tan escaso, teniendo en cuenta el alza de los precios de los productos.

C

**De la COLONIA ESPAÑOLA**  
 Por Gloria Romero Salas  
 Teléfono 5-62-29

Para celebrar los diez años que cumple Johnny Elizalde Sprucumpla, reunió en divertidísimo park, a un grupo de sus amigos en la residencia de sus padres en Malate. Fueron estos, Delia y Ma-Bagui, María Jean Stevenot, Riles Cacho, María Jean Stevenot, Elena y Cecilia Elizalde, Mary June Williamson, Grubby, Chito, Manolo Cacho, Betty y Buddy Ross, Marie Carmen y Edith Elizalde.

Ha salido para pasar una temporada en provincias la señorita (Continúa en la página 7)

**La boda Davis-Baumann fue muy concurrida**

Una de las bodas más brillantes de la semana pasada, tuvo lugar el sábado por la noche en la iglesia de Malate, cuando Babe Baumann e Ira Davis, Jr., pertenecientes a conocidas familias de la capital, se unieron para siempre en el indisoluble lazo del matrimonio.

Luciendo un hermoso traje nupcial, la novia entro en la iglesia del templo de su hermano Eitel Baumann. El Sr. R. Machado y la Sra. E. Baumann, madre de la novia, actuaron de padrinos. El Rev. P. Patrick Kelly, párroco de Malate, bendijo la unión.

Durante las ceremonias, el conde tenor Juan P. Tagle, canto el Ave María, con acompañamiento de órgano.

Después de las ceremonias religiosas los invitados se dirigieron al Manila Hotel, donde fueron obsequiados con una cena seguida de baile. Entre los invitados estaban los siguientes:

Mr. J. Cook y Sra., el consul general del Japon en Filipinas, A. Kilmara y Sra.; Mrs. E. Baumann; Eitel Baumann; Sra. de Ira Davis; Rafael Gonzales y Sra.; Don Luis Gomez y Sra.; el viceconsul Kihara y Sra.; Mr. Von Sadken; Mr. Latz; Dr. Schmidt; Sra. de V. C. de Darr; Sr. R. Machado; Mr. Onishi; Mr. Arbadji y Sra.; Sr. Pellicer y Sra.; Sras. Paquita Cuevas, I. Baumann, Betty Favis, Lupita Gomez, Marjorie Kerr, Valerie Kerr, Fanny Anderson, Frances Davis, Gretchen Baumann, Sres. Jose Gomez, Fernando Gomez, Guy Davis, Gloria Favis, Bill Hurst, Tommy Chapman, y muchos mas.

**Luz Flores Bello recibe muchas felicitaciones en el día de sus cumpleaños**

La Sra. Luz Flores-Bello, anteriormente de la Radio Manila, esposa del editor Jesus Bello, del "Songs and Shows", celebró su cumpleaños con un party íntimo el domingo por la tarde. Entre los amigos que estuvieron a felicitar a la señora de la casa, se contaban, las Sras. Amparo y Josefina Mabanag, Pilar Consolatoriz Bello, Lina Flor, Yvonne Aquino, Lily Basken, Dolores Basken, Sra. Salvadora Brillantes, Sra. Agustina Ramirez-Bello, las Sras. Jose Javier y Maximo B. Cardenas, y los señores Francisco Trinidad (Koko), Rodrigo Danao (Bimbo), Noy B. Cardenas, Guillermo Mabanag, Ame B. Cardenas, director Adolfo Ramirez, Paquito Morales, Munching Escudero, y Jose del Mar.

**Velada necrológica**

La sociedad vernacular "Araw ni Rizal" organiza una velada necrológica mañana en el domicilio de la asociación, calle Herbosa 320, a las 8 p. m., en homenaje a la memoria del finado presidente de la Araw ni Rizal Sr. Nicolas Baltazar. En la velada tomarán parte los siguientes: Castro, Cirilo Galvez Almaro, Javier Pabalan, Delegado Antonio de la Rama, S. Donado, Segundo Malabes de Gonzalez Lloret, Sra. Lily Herrera, Sra. Celia Herrera, Sra. Milagros Mat. Castro, Prof. Pacita Nolasco y señores Pablo Papano y Modesto Maikis.

# PAGINAS SOCIALES

## Fiesta antipoleña del Blue & White Club



La fiesta de Mayo del Blue and White Club ha sido una de las más animadas celebradas en Antipolo el domingo pasado. La reunión tuvo lugar en la espaciosa residencia veraniega de Don Francisco Sevilla, gobernador provincial de Rizal. En la fotografía aparecen algunos miembros del comité organizador y del comité de señoritas. Primera fila, de izquierda a derecha, Cesar Revilla, Ramon Pamintuan, Gil R. Carlos, Segunda fila, en el mismo orden, Sras. Morgot Heredia, Carmelita del Rosario, María Marta Albert, Nieves Ocampo, Nueva Eraña, Mila Nieva y Amparo Sevilla. Tercera fila, Manuel de Leon, Ruperto Villongco, Hector Moreno, Antonio Albert, Toti Eraña, Ambrosio Padilla, Leonides Lerma, Petronio Buendia, Carlos Lucson y Asterio Favis.

## Un día de jubilo en casa de los Sres. Figueras



La residencia de la familia Figueras [D. Arturo] fue escena el sábado pasado de una amena reunión social, con ocasión del cumpleaños del jefe de la familia. La fiesta duro todo el día, habiendo sido obsequiados todos los presentes con un espléndido almuerzo y una opípara cena. En la fotografía aparecen algunos concurrentes, juntamente con el anfitrión y su familia. Entre ellos, están, Gobernador Sevilla, ingeniero F. Sison, ingeniero A. Gonzalez, ingeniero C. Salcedo, Tesorero Provincial Kabiting, auditor Angelo, N. Garcia, L. Labao, Ing. Alcuaz, L. T. Clark, fiscal Amador, J. Gaskell, D. Bautista, J. Tolentino, Dr. J. Zialcita y señora, A. Zialcita, Dr. Aycardo, R. Yamzon y señora, Antonio Figueras y señora, M. Zialcita, Sra. Pilar Figueras.

## NOTICIERO RELIGIOSO

Martes 28 de Mayo  
 Calendario de hoy: Ss. Agustín o., Emilio, Felix Briano y Luciano mm.  
 Calendario de mañana: Ss. Restituto y Sisino mm., y Magdalena de Pazzi v.  
**EN ANTIPOLO**  
 Hoy se celebran ya las pintorescas y legendarias Romerías al Santuario de Antipolo en donde se venera la secular imagen de la Virgen de la Paz y Buen Viaje.  
 El programa de los festejos religiosos durante toda la temporada es el siguiente:  
**NOVENARIOS:**  
 3.º-Del Domingo 26 de Mayo al Lunes 3 de Junio.  
 4.º-Del Martes 4 de Junio al Miércoles 12 de Junio.  
 5.º-Del Jueves 13 de Junio al

**La Señora de Ortaliz fallece en Pulupandan**  
 Tras una operación quirúrgica, ha fallecido en Pulupandan, Negros Occidental el sábado pasado, 25 del actual, la Sra. Natividad Anuario de Ortaliz, hija mayor de Don Gregorio Anuario y Rivera, conocido vecino de la Ermita y antiguo funcionario del Banco Nacional.  
 La finada tenía 26 años de edad.

## Alegre despedida a Don Leopoldo R. Aguinaldo y Sra.

Numerosos elementos de la buena sociedad estuvieron presentes

De amistosa despedida al prominente comerciante e industrial de esta plaza, D. Leopoldo Aguinaldo y su distinguida señora, anoche se dio en el Club Filipino un "dinner-danzant" íntimo, familiar. Amigas de la festejada, como la Viuda de Albert, la Sra. de Del Rosario (M.), la del juez Albert, la de Mateu y otras se encargaron del servicio de mesa que, por cierto, estuvo digna de los huéspedes de honor y de los organizadores del agasajo. Una orquesta de cuerda, la Banda Filipina, amenizó con escogidas piezas de su repertorio, tanto la cena como el baile que duró hasta las 12:00 m.

Los Sres. de Aguinaldo saldrán el sábado en viaje de placer y de negocios al mismo tiempo, para Estados Unidos, donde permanecerán por unos 4 meses. A desearles un "bon voyage", y testimoniales simpáticos estuvieron varios elementos de la buena sociedad de Manila, contándose entre ellos, el senador J. O. Vera y señora, el juez M. Albert y señora, el hijo mayor de los festejados Daniel Aguinaldo y señora, la Sra. de Del Rosario (M.), la de Bowler, la de Mateu, la Viuda de Albert, la de Reyes (P.), el Sr. Zaragoza, los Dres. Liboro y Francisco, el ex-representante Vera (P.), el capitán Fores, los Sres. Bermudez, Reyes (G.), Ymsón, Hidalgo, Reyes (E. S.) y muchos otros caballeros.

Además, un plantel de chicas y chicos contribuyeron a prestar animación juvenil a la fiesta, de los que se recuerden los siguientes:

- Dra. Basilia Zialcita
- Sra. María Marta Albert
- Sra. Helen Albert
- Sra. Josefina Peña
- Sra. Rina C. Reyes
- Sra. Stella Albert

(Continúa en la Pág. 9)

## PERSONALES

Entre las muchas personas que bajaron ayer de Antipolo, se cuenta, la conocida profesora de piano, Sra. Guadalupe Silvestre.

La Viuda e hijos del finado Don Domingo Torres expresa su profunda gratitud a las personas que enviaron coronas y asistido al entierro, y a todos aquellos que de un modo u otro, manifestaron su condolencia y simpatía a la familia.

El Sr. D. Gregorio San Jose, que acaba de regresar de unas vacaciones en Antipolo, falleció ayer a la avanzada edad de 84 años, en la residencia de la familia en la Ermita. Don Gregorio es padre del Profesor Ramon San Jose, de la Universidad de Sto. Tomas.

Por una mala inteligencia se dijo ayer, en una nota publicada en esta pagina, que el Prof. Julio Esteban Anguila había salido para una excursión artística por Visayas. En realidad, el maestro Esteban acaba de regresar a Manila procedente del sur.

Para una semana de estancia en Cebu y Zamboanga, se marcha el Dr. Maximo B. Cardenas, medico residente del Hospital Mary Chiles.

Se halla recluso en el Hospital Sta. Teresita, el Dr. Wijangco, de

## ULTIMAS BODAS DE MAYO

Entre las bodas que se solemnizaran en la última semana de Mayo en Manila, figura, la de la señorita Pilar Galvez y Demetrio Fajardo, los cuales contraerán matrimonio a las 5:00 a. m. de mañana, miércoles, 29, en la Iglesia del Espíritu Santo. El Sr. Gaudencio Mascariñas y la Sra. Dolores M. Alonzo actuarán de padrinos, mientras que la Señorita Cristina Barbrán y Godofredo Bancosta serán dama y caballero de honor respectivamente.



PILAR GALVEZ y DEMETRIO FAJARDO

## Almuerzo y cena por la fiesta de Julia Nakpil

En la cena estuvieron, entre otros, el Comandante Garfinkel y Sra.

La señorita Julia Nakpil, de la sociedad de Manila, agasajo con un almuerzo a los parientes y amigos que fueron a felicitarla el domingo, día de su cumpleaños, en la residencia de la familia, en Pasay. Entre los comensales se hallaban los siguientes:

Dña. Petrona N. Vda. de Bautista, Delegado Eusebio Orense y señora, Julio Nakpil, Benito F. Legarda, Teniente Santiago Guevara y señora, arquitecto Juan F. Nakpil y señora, Alfonso de Lange y señora, Prof. Ramon Tapales y señora, Dr. Enrique Ruiz y señora, Sras. Beatriz Legarda, Corazon Rotor, Gerarda de Lange, Josephine Hunt, Mercedes y Antonia Nakpil.

Por la noche, en obsequio a la festejada, se dio una cena por los Sres. de Nakpil (Juan), habiendo honrado la reunión, el Comandante Garfinkel y señora, y otras personas conocidas.

## Atracciones típicas amenizaran el Pintakasi party del University Club

El jueves, 30 de Mayo, día de fiesta oficial, tendrá lugar en el Baño de la Virgen, Antipolo, el "pintakasi party" del University Club, empezando la fiesta, a las 2:00 de la tarde. En relación con esta reunión genuinamente típica, los directores de la sociedad han circulado un "extra" del tamaño de un periódico, anunciando en grandes caracteres y en tagalo el "pintakasi" del "University" y los varios entretenimientos y atracciones que amenizaran la fiesta. El "extra" sirve de invitación. Entre las principales atracciones, figuran, la elección de una "estrella de la medianoche", zarzuela, "moro-moro", y "santacrusan".

Invitación:  
 "Mga kababayan at mga kasama: kayong lahat ay boong pusong inaanayahang dumalo sa pintakasi ng University Club, na idarags sa de Vigan, señorita Lydia Sembrano. Baño de la Virgen, sa bayan ng Magalang, Pampanga.

Se encuentra en Manila, de vacaciones, la ex-reina del carnaval si ng University Club, na idarags sa de Vigan, señorita Lydia Sembrano. Baño de la Virgen, sa bayan ng

La COCINA MODERNA está provista de todos los aparatos modernos para contener las viandas, cocinar y presentar en forma atractiva.

Introducidos ahora nuestro nuevo TOSTADOR "SAVORY" que lo mismo tuesta un pavo que un pichón.

Este TOSTADOR es el mejor utensilio de Cocina tanto por su calidad como por su manufactura, pudiendo obtenerse de 5 a 35 libras, y en los colores más atractivos.

Es un utensilio de cocina elegante y de gran utilidad.

**PARSONS HARDWARE CO.** 885 Echague MANILA

## "RADIO SHOP"

Tenemos una completa existencia de piezas de repuesto para Radios con garantía de 90 días.  
 Rebobinamos transformadores, motores y generadores.  
 Reparamos equipos de radio de cualquier marca.

GERENCIA PERSONAL Y SERVICIO EFICIENTE  
**GUEVARA RADIO SERVICE CO.**  
 2292 AZCARRAGA, (Frente al Centro Escolar de Señoritas), Manila—Teléfono 2-12-70.

## "MAIDEN FORM crea UN NUEVO FONDO DE UNA PIEZA."



"PRINCESS" "Talon Fastened"  
 La cosa más fina que Vd. puede figurarse al traves de un bien adaptado vestido... cortado a la "LASTEX"... fácil de desmenuar y de vestir.

P12.50  
 Brassieres y Girdles, también

Hamilton-Brown

## VENTA POR CIERRE DE NEGOCIO

Nuestro establecimiento "Isla de Panay" se cerrará definitivamente el 3 de Junio de 1935.

Hasta esa fecha, venderemos el resto de nuestras existencias a precios muy reducidos:

- COMESTIBLES
- WHISKYS
- VINOS y LICORES
- ETC.

## TAMBIEN:

MOBILIARIO DE TIENDA Y OFICINA  
 1 CAMION "WILLYS-6"  
 1 CAMION "CHEVROLET-4"  
 1 MAQUINA PARA HACER EMBUTIDOS DE VARIOS TAMAÑOS, CON MOTOR ELECTRICO

**ISLA DE PANAY**  
 BLANCO Y RODRIGUEZ  
 Propietarios

806 Mabini Tel. 2-68-92

## DESCONFIESE!

para EVITAR FALSIFICACIONES EXIGIR sobre todos NUESTROS PRODUCTOS el SELLO de GARANTIA como AL LADO

**PINAUD**  
 120, CHAMPS-ÉLYSÉES - PARIS

POUDRE DE RIZ IXORA



- IMPALPABLE
- INVISIBLE
- LA MEJOR
- PERFUMADA
- LA UNICA
- VERDADERA

## 2 TRATAMIENTOS DE MAQUILLAJE GRATIS 2

Se darán por el Sr. Juan U. Cristobal y sus auxiliares a las parroquianas que compren un juego de los productos de belleza Marinello o Edna Wallace Hopper, que se mencionan abajo:

• Los Productos de Belleza Marinello corrigen las imperfecciones del cutis mejorando el tejido y matiz de la piel. Las mujeres elegantes prefieren ahora los productos Marinello.

- Para Blanquear**  
 Marinello Lettuce Bland  
 Cleansing Cream  
 Whitening Cream  
 Bleaching Lotion
- Para Espinillas**  
 E.W.H. Cleansing Cream  
 " Astringent  
 " Youth Pack  
 " Restorative Cream
- Para Cutis Aceitosa**  
 Marinello Lettuce Bland  
 Cleansing Cream  
 Astringent Lotion  
 Astringent Cream  
 Complexion Pack

Mostradores de Cosmeticos—Piso Principal Anexo  
**L.R. AGUINALDO & CO., INC.**  
 500-520 Juan Luna, Manila.

# SE PIDE SE DE PUBLICIDAD A UNA REPRESION

### Algunos ediles critican al Alcalde por empeñarse en ocultar su decisión

La negativa del Alcalde Posadas de dar a publicidad su decisión en la investigación administrativa seguida contra dos capitanes de la policía y que culminaron en la represión de ambos a raíz de las supuestas irregularidades que se cometieron con motivo del concurso de reina del festival de la policía el mes de Diciembre del año pasado, es severamente criticada por varios miembros de la mayoría de la junta.

La crítica principal formulada contra esta actitud del Alcalde, lo hace el concejal Manuel de la Fuente, presidente de la junta, el cual dice que no encuentra razón o justificación alguna por que el alcalde no de a conocer al público su decisión, teniendo especialmente en consideración el hecho de que dicha decisión afecta a dos altos oficiales del Departamento de policía de la ciudad.

Los dos altos oficiales son los capitanes Vicente Antonio y Manuel Argonza, el primero jefe auxiliar del Servicio Secreto de la ciudad y el segundo comandante auxiliar de la estación de policía de la Luzeta. Las acusaciones contra los dos fueron presentadas por el capitán Fernando Fores, comandante de la estación de la policía en Meisic.

Los records personales de cualquier funcionario oficial deben estar abiertos completamente al público dice de la Fuente. "El pueblo que paga los sueldos de esos funcionarios, tiene derecho a saber como se comportan los funcionarios que esta pagando. Si son culpables de alguna falta o de algún delito, el público debe saberlo claramente. Si son exonerados de alguna acusación y si son inocentes del delito que se les imputa también el pueblo debe estar enterado de las razones de la exoneración.

"Yo no estoy interesado en saber si los dos altos funcionarios de la policía han sido reprimidos o no sin motivo", dice de la Fuente. "Esta es una función enteramente ejecutiva que incumbe al Alcalde. Pero me es de sumo interés hacer conocer al público la decisión del Alcalde. Si los dos funcionarios de la policía envueltos en el asunto han sido reprimidos, como dice la prensa, el público que paga a tales funcionarios, debe estar informado de ello.

De la Fuente dice que no solamente las decisiones de los jueces y de la Corte Suprema se dan a publicidad. También las decisiones del Gobernador General sobre asuntos administrativos se sirven al público para su conocimiento e información. Cuando el mismo Gobernador General y los altos funcionarios ejecutivos del Gobierno Central dan a conocer al público sus decisiones por medio de los periódicos, porque no ha de hacer lo mismo el Alcalde de Manila?

## "I de Panay" publica un libro: Rescoldo

Ha llegado a nuestras manos un ejemplar del libro "Rescoldo", del conocido escritor español Sr. Don Esteban Lanza, de Iloilo. Es una colección de artículos de todos los géneros, mayormente el humorístico, que es a lo que más se aficiona el autor, con gran acierto, por ende.

El Sr. Lanza, viejo periodista y escritor de talla, vulgarmente conocido como "I de Panay", reúne en un volumen algunos trabajos suyos que han visto ya la luz en periódicos y revistas, exceptuando "La Cuestión del Día", que como el mismo dice, es lo único que todavía está inédito.

El lector que desee pasar algunas horas de esparcimiento espiritual, libre un momento del fardo de los convencionalismos, anglicismos, barbarismos y otros ismos, que son la hez de la política, de la religión, de la sociedad y de la gramática, puede hojear las páginas del "Rescoldo", seguro de encontrar en ellas la emoción y la verdad, que en ninguna parte están.

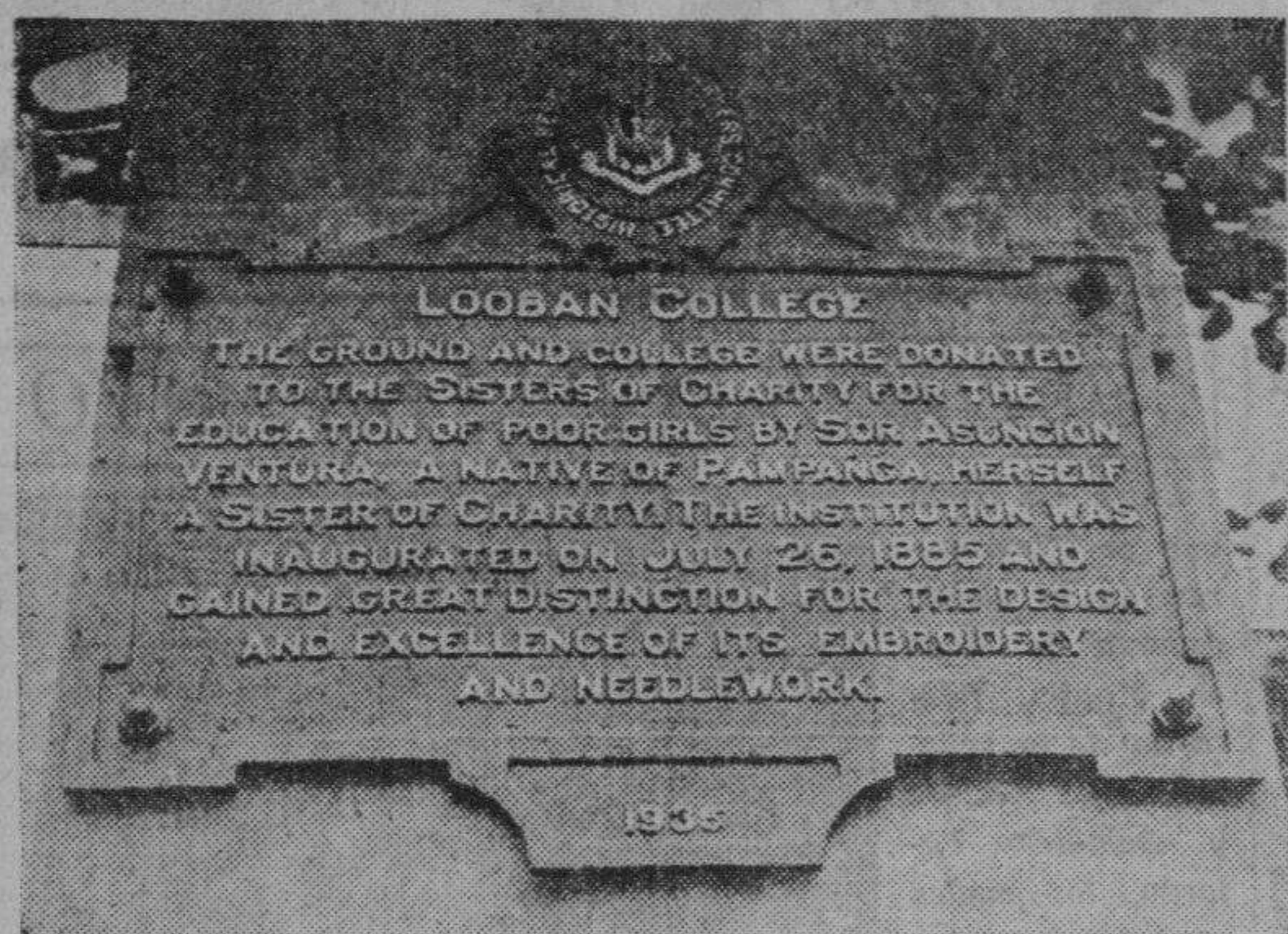
La obra está editada por los Sres. Santos y Bernal, los cuales, según el Sr. Lanza, "descansando sinceramente contribuir a mi modesta pero desinteresada siembra del idioma español, han prescindido de todo lucro."

Primeros pasos para construir el primer edificio para obreros

Para dar los primeros pasos sobre la pronta construcción del edificio para obreros de esta ciudad, el secretario Ramon Torres, del Trabajo, el secretario Antonio de las Alas, de Obras Públicas y el Sr. J. Paez, gerente del ferrocarril, celebraron esta mañana una prolongada conferencia.

El primer edificio que se construirá estará situado en Tondo.

## Otra institucion "marcada"



Otra institucion docente local acaba de ser elevada a la categoria de Monumento Historico Nacional. Es el Colegio de Looban famoso por los diseños y la excelencia de sus bordados y labores de aguja. En la fotografia aparece la placa que se ha clavado en el Colegio para distinguirlo como Monumento Historico Nacional.

## Un radical parte para entregar quinientas escopetas a Asedillo



He aquí una cueva hallada por la Constabularia en las montañas de la Sierra Madre, cerca del barrio de Piapi, y que, según indicios, ha sido recientemente ocupada por los bandidos de Encallado y Asedillo.

La jefatura de la Constabularia ha ordenado al Capitán Leon Angeles, comandante provincial de Laguna, que intercepte a Vicente Arroyo y a Mateo de Castillo, conocidos comunistas de Pasig, Rizal, que según informes proporcionados por el Capitán Sofronio Caceda, comandante provincial de Rizal, salieron anteaayer de Pasig con 500 escopetas y sus municiones, mas un "roneo" para hacer copias mimeográficas de hojas volantes.

Se tiene entendido que los dos comunistas conocen el escondite de Asedillo y que las armas van a ser entregadas a este, lo mismo que el "roneo", para que desde las montañas pueda hacer campaña en favor del comunismo.

Pelotones enviados a Tayabas

En el entretanto, el Comandante Telesforo Martinez, jefe de las fuerzas de la Constabularia en Laguna y Tayabas, ha ordenado el envío de pelotones de constabularia en bancas y lanchas, a Infanta, Tayabas, donde se dice que han sido vistos los bandidos comunistas.

¿Han sido vistos en el barrio de Piapi?

Mauban, Tayabas, 24 de Mayo.—Un destacamento de 32 soldados constabularios mandados por el Coronel Benito Valeriano, el Capitán Vicente Mata y el Teniente

tiene un taller de zapatos para el Post Exchange del Fuerte McKinley, actuó de portavoz de los Scouts retirados. Expresó la alegría de los scouts retirados de poder ver otra vez a su antiguo comandante. El General Dorey y su señora, estrecharon las manos de los scouts expresando también su placer de poder saludar una vez más a sus antiguos camaradas.

Los scouts que tributaron este honor al General Dorey son: Primer sargento Domingo Manalasta, Cornelio Z. Bustos, ex-primer sargento de Infantería; Matias Lobo, ex-sargento mayor; Makati, Rizal; Elias Nuqui, sargento retirado; Guadalupe, Makati, Rizal; Hugo

Solo un Scout de Macabebe que conocio al General Dorey, se halla todavía en servicio activo en el Puesto de Rizal. Es el primer sargento Domingo Manalasta, del 45 de infantería. Cuando se supo que el General Dorey iba a McKinley, el sargento Manalasta, informó al ayudante que había un grupo de Scouts de Macabebe retirados que querian saludarle al General Dorey.

Inmediatamente todos estos Scouts retirados fueron llamados y reunidos en el Club de Oficiales recibieron allí llenos de emoción a su antiguo comandante.

Cornelio Z. Bustos, que ahora

goda conferencia.

El primer edificio que se construirá estará situado en Tondo.

## WADE Y MILLER SALIERON AYER EN EL 'EMPRESS'

### También se marchó el Coronel Manley a recibir a Murphy en Shanghai

El Dr. H. W. Wade, director médico del Leonard Wood Memorial, Mr. Verne E. Miller, presidente y gerente general de la Philippine Education Company, y A. K. Spielberger, de la Sun Life Assurance of Canada, estaban entre los pasajeros que salieron ayer tarde, a las 4, a bordo del 'Empress of Asia'.

El Dr. Wade está haciendo su viaje periódico a China, Japon y los Estados Unidos en interés de la Leonard Wood Memorial. Mr. Miller acompañado de Mrs. Miller se ha ido a los Estados Unidos en un viaje de negocios y de descanso al propio tiempo. Estarán ausentes por varios meses.

Mr. Spielberger ha salido de vacaciones. Mr. James Black, un profesional en el Wack-Wack Golf and Country Club salió con Mrs. Black y su hijo para America despues de varios meses de estancia en las islas. El teniente coronel F. W. Manley salió igualmente por el mismo barco para Shanghai para recibir al Gobernador General Murphy.

Gibbs regresa de países de oriente

El abogado Allison D. Gibbs, de Manila, volvió el viernes pasado por la tarde a bordo del vapor holandés 'Tjisalak' de un viaje de dos meses por Indo-China, Siam, Java y Bali. Informó que aquellos sitios parecen haber recobrado ya de los efectos de la depresión.

El comandante Gerald E. Brower y el teniente N. H. Ives, del Ejército americano, tambien han vuelto de sus vacaciones por las Indias Orientales Holandesas. Otros que han llegado eran Mrs. L. Stewart, Jules de Wael Mayer, W. Meincke, y Lie Oen Tek.

El 'Tjisalak' zarpo anoche llevando 50 pasajeros para Hongkong y Amoy.

## Pastor arrestado y su fianza confiscada

(Servicio Telegráfico)

Exclusivo a La Vanguardia

Dagupan, Pangasinan, 27 de mayo.—Por alegada intencion de escaparse en perjuicio de sus acreedores, Melchor Lagasca, de 44 años de edad, y pastor de la Iglesia Metodista Episcopal de Sto. Tomás, Pangasinan, ha sido arrestado este día por el esbo de Guzman, de la Constabularia. El arresto de Lagasca se hizo a instancias del abogado Bartolomé Guirao, de Laoag. Ellos Norte que representa a los fiadores de Lagasca, Elias Guirao y Severo Josue.

Se alega que Lagasca ha estado escondiéndose en el barrio de Pinindagan. Ha sido querrelado por perjuicio, delito que se alega que cometió desde el año 1932.

Guirao se halla hoy detenido en las barracas de la Constabularia para ser conducido a Laoag mas tarde.

## Obrero accidentado

En muy grave estado ha sido conducido al Hospital General a la 1 de ayer tarde el obrero Nicomedes Pighati, de 28 años de edad, que mientras trabajaba con otros obreros, Claro Cantones y Alejandro Acollana cargando cajas de mercancías en el barco Esteban Riu, cayó desde la cubierta hasta la escotilla, fracturándosele el craneo.

Según Cantones que era el testigo principal del accidente, Pighati estaba a bordo recibiendo una caja enorme de mercancías que se cargaba al barco por medio de la grúa.

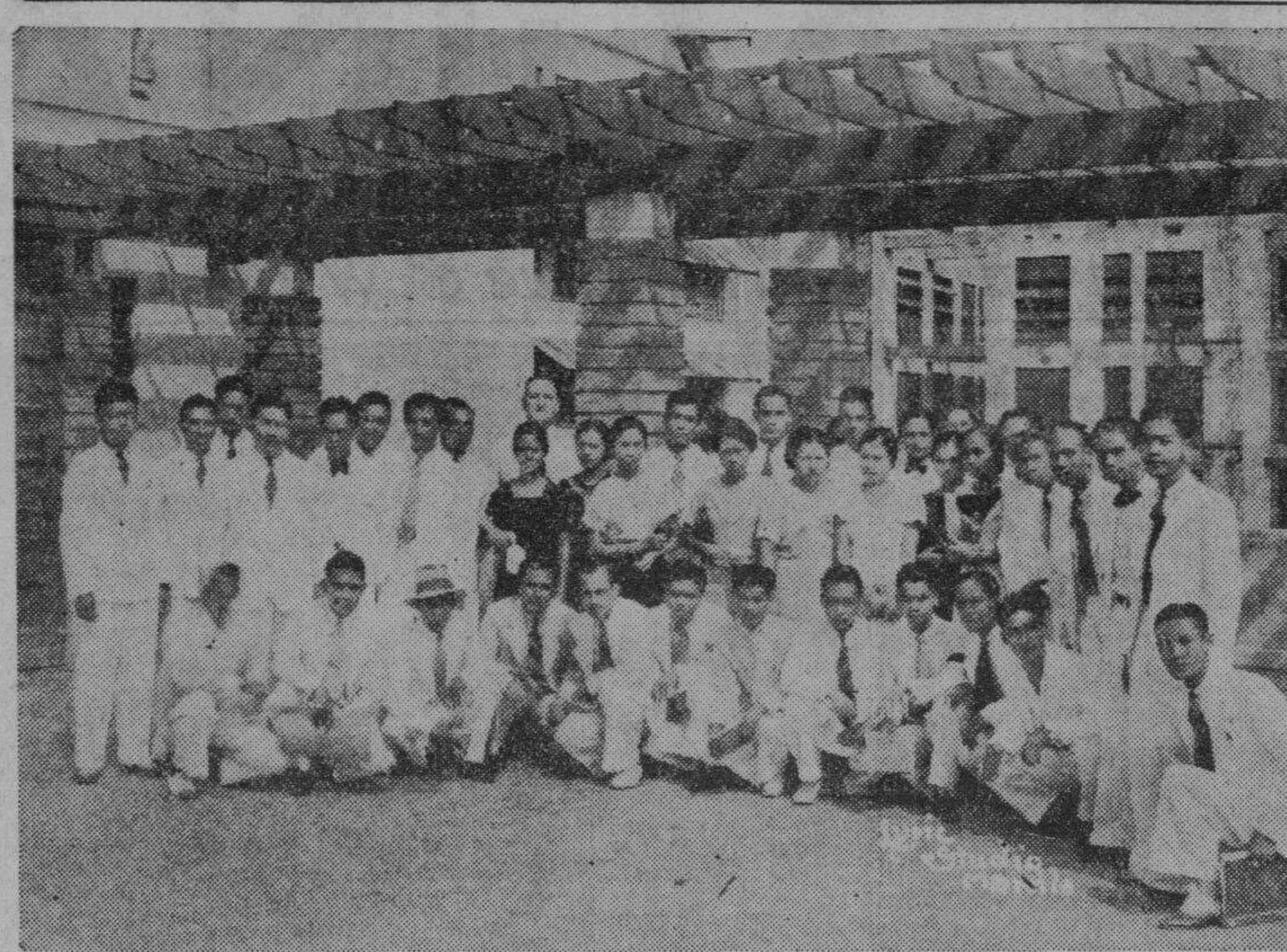
Por el miedo que tuvo de ser com-

Bautista, sargento retirado, Guadalupe, Makati, Rizal; Pedro Flores, sargento retirado, Guadalupe, Makati, Rizal; Benigno Yamat, sargento retirado, Guadalupe, Makati, Rizal; Juan Ignacio, retirado, Guadalupe, Makati, Rizal; Subero Calara, sargento retirado, Guadalupe, Makati, Rizal; y Ernesto Bautista, sargento retirado, Guadalupe, Makati, Rizal.

gido por la caja al bajarse de la grúa, fué caminando poco a poco hacia atrás hasta caerse en el agujero de la cubierta que conduce a la bodega, a una altura de unos cinco metros.

Por falta de una ambulancia adecuada, el accidentado fué conducido al Hospital General a todo correr en el "jitney" de la policía de Meisic.

## Unos estudiantes visitan una firma



Un grupo de alumnos del José Rizal College acompañados del Profesor Pacifico Veilla visitaron el establecimiento de Goldenberg el sábado por la tarde para familiarizarse con el comercio al por menor.

## ERA PREMEDITADA LA AGRESION EN BUSTOS

### El Tesorero agredido así lo hace constar en un informe al Gobierno

Que la agresión contra el tesorero municipal de Bustos, Bulacán, el 22 de este mes, en la misma presidencia, y que dió por resultado un incidente sangriento, ha sido una agresión debidamente preparada por los seguidores del Presidente Municipal, es la acusación formulada por el Tesorero Provincial, Sr. Santiago, de Bulacán, el cual dice en su report que la rivalidad entre los funcionarios electivos del municipio y el tesorero municipal existía desde hace tiempo, y se agravó con las nuevas diferencias que han surgido entre dichos funcionarios.

Recientemente hubo un conflicto entre el Presidente Municipal y el Tesorero por haberse negado este último a hacer efectivo el pago de ciertos vouchers sobre grava y piedras que el presidente había contratado y recibido sin dar cuenta antes al tesorero municipal. Después hubo conflictos en relación con el arriendo del vado en el pueblo de Bustos. En todos estos conflictos la tesorería provincial y aun la autoría han tenido que intervenir y las dos oficinas han aprobado la actuación del tesorero municipal.

Se ha sabido igualmente este día en el Departamento del Interior que contra el clerk de la tesorería Florentino Iliagan, que hirió al chofer Vicente Javier y a un policía en un cortaplumas al ver a su jefe en peligro de ser agredido por los partidarios del presidente municipal, ya se ha presentado denuncia por asesinato frustrado. El clerk acusado se halla detenido en la cárcel municipal en espera de la investigación de la acusación.

Por órdenes del General Frank Parker, comandante general del Departamento Filipino que actualmente se halla ausente de estas islas, todos los miembros del departamento general y el personal administrativo estuvieron presentes en las ceremonias de despedida ayer tarde. También por órdenes del General Parker, doce aeroplanos del cuerpo aéreo, volaron en formación durante las ceremonias, contribuyendo su parte a la solemnidad de la ocasión.

A su llegada en el pier, el General Ford fué recibido por el Coronel Robert S. Knox, jefe de estado mayor del departamento y conduciendo al sitio acostumbrado frente a la escolta de honor. El comandante y las banderas del regimiento hicieron su saludo mientras la banda tocaba el "General's March". Fué invitado luego a inspeccionar la es-

colta como así lo hizo, acompañado por el Coronel MacKall y su 'staff'. Al volver a su puesto, felicitó al comandante del regimiento por la buena apariencia y la conducta eficiente de sus tropas y le agradeció por sus cortesías.

El Brigadier General Stanley H. Ford, que ha estado al mando de la División Filipina desde la marcha del General Cocheu, salió anoche para su nueva estación en Nueva York donde mandará la 1.ª brigada, de la 1.ª división. Las muchas amistades que deja aquí, tanto militares como personales, ha quedado demostrada por la cordial y entusiasta despedida que se le tributó ayer tarde, a las 4:30 en el pier No. 5. El General Ford y señora salieron por el "President Johnson".

El único concejal de la mayoría que se negó a votar fué el edil Pascual Santos. Esto se debe a un incidente ocurrido al comienzo de la sesión, en forma de una alegada desautorización de la Junta al Concejal Santos como Presidente del Comité de Presupuestos sobre la propuesta legislación referente a una partida de P1,300 en el presupuesto de 1935 para el mantenimiento de pozos artesianos.

El comité de presupuestos recomendaba que los P1,900 para este proyecto se suspendan hasta que se reciban opiniones del Distrito Metropolitano de Aguas y de la Oficina de Sanidad sobre si el agua del Distrito es apropiada como potable.

El concejal Santos se negó y al volver vio que la Junta aprobaba su recomendación y autorizaba la acción sobre la propuesta ordenanza que consigna la suma de P13,309 para la Junta de Aguas sobre Impuestos.

Después de esto el Concejal Santos pidió permiso para retirar sus recomendaciones como Presidente del Comité de Presupuestos sobre cuatro proyectos. La Junta en vez de conceder el permiso, procedió a aprobar dos de sus recomendaciones y refirió las otras dos a los comités.

Con la aprobación por la Junta por encima del veto del Alcalde, la propuesta ordenanza que limita la facultad del Alcalde en el gasto de sus fondos discrecionales, será devuelta al Alcalde. Si éste lo vota por segunda vez entonces los concejales enviarán la medida al Gobernador General para su decisión final.

## La guerra continua y la Junta rechaza otra medida de Posadas

La guerra de obstrucción mutua entre la Junta Municipal y la Alcaldía de Manila continúa.

Ayer la Junta Municipal rechazó una medida favorita del Alcalde, la que dispone que la "Associated Charities" se encargue de la distribución gratuita de leche para bebés de madres pobres, para lo cual P2,400 se consignan en el budget de 1935.

En la sesión de ayer, la Junta también volvió a aprobar por encima del veto del Alcalde la propuesta ordenanza que prohíbe al Alcalde el uso de sus fondos discrecionales en la paga de salarios de agentes especiales.

El único que votó para que se sostenga el veto fué el Concejal

## Solemne despedida al Gral. Ford que marchó ayer a Nueva York

El Brigadier General Stanley H. Ford, que ha estado al mando de la División Filipina desde la marcha del General Cocheu, salió anoche para su nueva estación en Nueva York donde mandará la 1.ª brigada, de la 1.ª división. Las muchas amistades que deja aquí, tanto militares como personales, ha quedado demostrada por la cordial y entusiasta despedida que se le tributó ayer tarde, a las 4:30 en el pier No. 5. El General Ford y señora salieron por el "President Johnson".

Por órdenes del General Frank Parker, comandante general del Departamento Filipino que actualmente se halla ausente de estas islas, todos los miembros del departamento general y el personal administrativo estuvieron presentes en las ceremonias de despedida ayer tarde. También por órdenes del General Parker, doce aeroplanos del cuerpo aéreo, volaron en formación durante las ceremonias, contribuyendo su parte a la solemnidad de la ocasión.

A su llegada en el pier, el General Ford fué recibido por el Coronel Robert S. Knox, jefe de estado mayor del departamento y conduciendo al sitio acostumbrado frente a la escolta de honor. El comandante y las banderas del regimiento hicieron su saludo mientras la banda tocaba el "General's March". Fué invitado luego a inspeccionar la es-

colta como así lo hizo, acompañado por el Coronel MacKall y su 'staff'. Al volver a su puesto, felicitó al comandante del regimiento por la buena apariencia y la conducta eficiente de sus tropas y le agradeció por sus cortesías.

El Brigadier General Stanley H. Ford, que ha estado al mando de la División Filipina desde la marcha del General Cocheu, salió anoche para su nueva estación en Nueva York donde mandará la 1.ª brigada, de la 1.ª división. Las muchas amistades que deja aquí, tanto militares como personales, ha quedado demostrada por la cordial y entusiasta despedida que se le tributó ayer tarde, a las 4:30 en el pier No. 5. El General Ford y señora salieron por el "President Johnson".

Por órdenes del General Frank Parker, comandante general del Departamento Filipino que actualmente se halla ausente de estas islas, todos los miembros del departamento general y el personal administrativo estuvieron presentes en las ceremonias de despedida ayer tarde. También por órdenes del General Parker, doce aeroplanos del cuerpo aéreo, volaron en formación durante las ceremonias, contribuyendo su parte a la solemnidad de la ocasión.

A su llegada en el pier, el General Ford fué recibido por el Coronel Robert S. Knox, jefe de estado mayor del departamento y conduciendo al sitio acostumbrado frente a la escolta de honor. El comandante y las banderas del regimiento hicieron su saludo mientras la banda tocaba el "General's March". Fué invitado luego a inspeccionar la es-

colta como así lo hizo, acompañado por el Coronel MacKall y su 'staff'. Al volver a su puesto, felicitó al comandante del regimiento por la buena apariencia y la conducta eficiente de sus tropas y le agradeció por sus cortesías.

El Brigadier General Stanley H. Ford, que ha estado al mando de la División Filipina desde la marcha del General Cocheu, salió anoche para su nueva estación en Nueva York donde mandará la 1.ª brigada, de la 1.ª división. Las muchas amistades que deja aquí, tanto militares como personales, ha quedado demostrada por la cordial y entusiasta despedida que se le tributó ayer tarde, a las 4:30 en el pier No. 5. El General Ford y señora salieron por el "President Johnson".

Por órdenes del General Frank Parker, comandante general del Departamento Filipino que actualmente se halla ausente de estas islas, todos los miembros del departamento general y el personal administrativo estuvieron presentes en las ceremonias de despedida ayer tarde. También por órdenes del General Parker, doce aeroplanos del cuerpo aéreo, volaron en formación durante las ceremonias, contribuyendo su parte a la solemnidad de la ocasión.

A su llegada en el pier, el General Ford fué recibido por el Coronel Robert S. Knox, jefe de estado mayor del departamento y conduciendo al sitio acostumbrado frente a la escolta de honor. El comandante y las banderas del regimiento hicieron su saludo mientras la banda tocaba el "General's March". Fué invitado luego a inspeccionar la es-

colta como así lo hizo, acompañado por el Coronel MacKall y su 'staff'. Al volver a su puesto, felicitó al comandante del regimiento por la buena apariencia y la conducta eficiente de sus tropas y le agradeció por sus cortesías.

El Brigadier General Stanley H. Ford, que ha estado al mando de la División Filipina desde la marcha del General Cocheu, salió anoche para su nueva estación en Nueva York donde mandará la 1.ª brigada, de la 1.ª división. Las muchas amistades que deja aquí, tanto militares como personales, ha quedado demostrada por la cordial y entusiasta despedida que se le tributó ayer tarde, a las 4:30 en el pier No. 5. El General Ford y señora salieron por el "President Johnson".

Por órdenes del General Frank Parker, comandante general del Departamento Filipino que actualmente se halla ausente de estas islas, todos los miembros del departamento general y el personal administrativo estuvieron presentes en las ceremonias de despedida ayer tarde. También por órdenes del General Parker, doce aeroplanos del cuerpo aéreo, volaron en formación durante las ceremonias, contribuyendo su parte a la solemnidad de la ocasión.

A su llegada en el pier, el General Ford fué recibido por el Coronel Robert S. Knox, jefe de estado mayor del departamento y conduciendo al sitio acostumbrado frente a la escolta de honor. El comandante y las banderas del regimiento hicieron su saludo mientras la banda tocaba el "General's March". Fué invitado luego a inspeccionar la es-

colta como así lo hizo, acompañado por el Coronel MacKall y su 'staff'. Al volver a su puesto, felicitó al comandante del regimiento por la buena apariencia y la conducta eficiente de sus tropas y le agradeció por sus cortesías.

El Brigadier General Stanley H. Ford, que ha estado al mando de la División Filipina desde la marcha del General Cocheu, salió anoche para su nueva estación en Nueva York donde mandará la 1.ª brigada, de la 1.ª división. Las muchas amistades que deja aquí, tanto militares como personales, ha quedado demostrada por la cordial y entusiasta despedida que se le tributó ayer tarde, a las 4:30 en el pier No. 5. El General Ford y señora salieron por el "President Johnson".

Por órdenes del General Frank Parker, comandante general del Departamento Filipino que actualmente se halla ausente de estas islas, todos los miembros del departamento general y el personal administrativo estuvieron presentes en las ceremonias de despedida ayer tarde. También por órdenes del General Parker, doce aeroplanos del cuerpo aéreo, volaron en formación durante las ceremonias, contribuyendo su parte a la solemnidad de la ocasión.

A su llegada en el pier, el General Ford fué recibido por el Coronel Robert S. Knox, jefe de estado mayor del departamento y conduciendo al sitio acostumbrado frente a la escolta de honor. El comandante y las banderas del regimiento hicieron su saludo mientras la banda tocaba el "General's March". Fué invitado luego a inspeccionar la es-

colta como así lo hizo, acompañado por el Coronel MacKall y su 'staff'. Al volver a su puesto, felicitó al comandante del regimiento por la buena apariencia y la conducta eficiente de sus tropas y le agradeció por sus cortesías.

El Brigadier General Stanley H. Ford, que ha estado al mando de la División Filipina desde la marcha del General Cocheu, salió anoche para su nueva estación en Nueva York donde mandará la 1.ª brigada, de la 1.ª división. Las muchas amistades que deja aquí, tanto militares como personales, ha quedado demostrada por la cordial y entusiasta despedida que se le tributó ayer tarde, a las 4:30 en el pier No. 5. El General Ford y señora salieron por el "President Johnson".

Por órdenes del General Frank Parker, comandante general del Departamento Filipino que actualmente se halla ausente de estas islas, todos los miembros del departamento general y el personal administrativo estuvieron presentes en las ceremonias de despedida ayer tarde. También por órdenes del General Parker, doce aeroplanos del cuerpo aéreo, volaron en formación durante las ceremonias, contribuyendo su parte a la solemnidad de la ocasión.

A su llegada en el pier, el General Ford fué recibido por el Coronel Robert S. Knox, jefe de estado mayor del departamento y conduciendo al sitio acostumbrado frente a la escolta de honor. El comandante y las banderas del regimiento hicieron su saludo mientras la banda tocaba el "General's March". Fué invitado luego a inspeccionar la es-

## MEJORAMIENTO DEL "TAPAHAN" PROPONE CAMUS

### La fabricación de la copa debe reformarse para asegurar mejores precios

Mejoramiento del sistema tapahan para la fabricación de la copa y una campaña para regular el procedimiento de secar la copa al sol, o por medio de hornos secadoras, a fin de mejorar la calidad del producto y obtener mejores precios en los mercados de las principales recomendaciones que hace el Director de la Oficina de Plantas Sr. José Camus al Departamento de Agricultura y Comercio para la realización del plan de industrialización del coco en las islas.

Dice el Director Camus que las investigaciones practicadas en su oficina en 13 provincias productoras de copa, ha encontrado que la mayoría de los productores hasta ahora con el sistema tapahan para secar la copa de coco destinada para la producción de la copa y condena igualmente procedimientos empleados por los productores de mejorar la copa antes de pasar a fin de ganar peso y la práctica de otros de meter pedazos de piedra en los pedacos para que el peso resulte mayor.

Igualmente el Director Camus recomienda que se emprenda una campaña para extraer aceite de coco directamente de la corteza del coco, pues el aceite así extraído se presta mejor para varias industrias y el procedimiento de purificación del aceite resulta menos costoso.

ble. El Concejal Santos se negó y al volver vio que la Junta aprobaba su recomendación y autorizaba la acción sobre la propuesta ordenanza que consigna la suma de P13,309 para la Junta de Aguas sobre Impuestos.

Después de esto el Concejal Santos pidió permiso para retirar sus recomendaciones como Presidente del Comité de Presupuestos sobre cuatro proyectos. La Junta en vez de conceder el permiso, procedió a aprobar dos de sus recomendaciones y refirió las otras dos a los comités.

Con la aprobación por la Junta por encima del veto del Alcalde, la propuesta ordenanza que limita la facultad del Alcalde en el gasto de sus fondos discrecionales, será devuelta al Alcalde. Si éste lo vota por segunda vez entonces los concejales enviarán la medida al Gobernador General para su decisión final.

**ULTIMOS DOS DIAS**  
10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10 y 9:00 P. M.  
PRECIOS DE MATINE HASTA 3:30 P. M.

**IDEAL**  
**LA GRANDIOSA OBRA MISTERIOSA DE S. S. VAN DINE, la mas emocionante PELICULA!**  
Philo Vance afronta una de las mayores pruebas de su carrera de detective... muy interesante al estilo de "The Thin Man"! Venga a ver esta magnifica cinta!

**IDEAL JUEVES**  
Más Asombroso que en las destlumbrantes Obras en que tomo parte!  
...es este drama magnifico que él mismo vivió!

**Casino Murder Case**  
COMEDIA M-G-M  
TODD Y KELLY

**HELLDORADO**  
El Fantasma del Pueblo Que Susurro Encantadamente De Su Pasado...

**HELLDORADO**  
Donde los Espectros de una Gloria Olvidada parecían Revolotear entre las Sombras—

**HELLDORADO**  
Donde una Belleza de la Sogiedad orilló vana pretensión y se convirtió en una mujer de corazón... destinada al hombre que la podía dominar!

**Richard ARLEN Madge EVANS**  
**Ralph BELLAMY James GLEASON**  
**Henry B. WALTHALL and Stepin FETCHIT**  
A Jesse L. Lasky Production

**WALLACE BEERY**  
**THE MIGHTY BARNUM**  
ADOLPHE MENOCEAN  
VIRGINIA BRUCE-ROCHELLE HUBBARD  
JANET BECHER  
Directed by WALTER LANG  
GENE POWELL and BEST MERRITT

**TIVOLI**  
ULTIMO DIA  
**"MODERN HERO"**  
RICHARD BARTHELMESS  
y  
**"THREE ON A MATCH"**  
Repleta de Sensaciones  
Atracciones Adicionales:  
"C'EST PAREEIN" en color  
y  
"HERE COMES FLOESIE"

**SAVOY**  
"SEÑORA CASADA NECESITA MARIDO"  
con Barrena y Antonio Moreno  
**SHERLOCK HOLMES**  
La película misteriosa mas Sensacional  
Clive Brook y Miriam Jordan  
Tambien  
FILMING THE GREAT—THE KILLERS  
TRAILING THE SWORDFISH  
En la Escena  
**NENITA FARIAS**  
con Toda la Compañía en diez Grandes Numeros de  
**VAUDEVILLE**  
Bellotti—Lucy Martin—Julio Gonzalez  
Planing—Bébe Dediers y Padovani

**GRAND**  
SE EXHIBE HOY  
10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10 y 9:00 P. M.  
**Fuerzas Musculares durante el Romance... hasta que Cupido se ha Hecho Polizón!**  
Aquí está un romance de 1935 repleto de excitación y de acción! No deje de verlo

**BEHIND THE EVIDENCE**  
with NORMAN FOSTER DONALD COOK SHEILA MANNORS  
Directed by Lambert Hillier  
A COLUMBIA PICTURE

Adicionales—  
Screen Snapshots  
Medbury in Malaysia  
Travel Talk  
Fast Fingers—Spurts

**THE THREE STOOGES**  
COMEDIA

**FOX**  
ULTIMO DIA  
9 A. M. Primera Función  
Despues 11, 1, 3, 5, 7, 9 P. M.  
Conozca a PERRY MASON, Nuevo Rey de los Cazadores de Crimenes!

**THE CASE OF THE HOWLING DOG**  
WARREN WILLIAM  
MARY ASTOR

**HELLDORADO**  
El Fantasma del Pueblo Que Susurro Encantadamente De Su Pasado...

**HELLDORADO**  
Donde los Espectros de una Gloria Olvidada parecían Revolotear entre las Sombras—

**HELLDORADO**  
Donde una Belleza de la Sogiedad orilló vana pretensión y se convirtió en una mujer de corazón... destinada al hombre que la podía dominar!

**Richard ARLEN Madge EVANS**  
**Ralph BELLAMY James GLEASON**  
**Henry B. WALTHALL and Stepin FETCHIT**  
A Jesse L. Lasky Production



## Cayo en blando y salio ileso



De haber caído en sitio menos blando, es de seguro que R. N. Bond se hubiera roto el pescuezo pero tuvo suerte y el montón de tierra removida le salvó. Este accidente ocurrió cuando Bond tomaba parte en las competencias de saltos con pertiga en un torneo de pista y campo bajo los auspicios del London Athletic Club, en el stadium de White City. En el momento de dar el salto se le partió la pertiga y cayó pesadamente al suelo. Ocupó el tercer puesto en estas competencias, habiendo correspondido el primer lugar al alemán Salem.

## Fagioli gana una carrera de automoviles en Berlin

(Servicio Transoceánico) Exclusivo a La Vanguardia Berlin, mayo 26.—En la pista de carreras internacionales de automoviles habiendo quedado eliminados en las vueltas preliminares los coches Maserati y varios Alfa Romeo, Mercedes y Auto Union. Quedaron clasificados en la carrera final solamente ocho coches a saber, cuatro Mercedes Benz, dos autos Union y dos Alfa Romeo.

El corredor Nuvolari, sobre un Alfa Romeo quedó eliminado. Llegó primero el corredor Fagioli sobre un coche Mercedes Benz, cubriendo la distancia de 244 kilometros en 49 minutos y 13 segundos, o una velocidad media de 238 kilometros por hora.

Llegó en segundo puesto Luis Chiron, sobre Alfa Romeo, recorriendo la distancia en 50 minutos y 48 segundos, o sea a razón de una velocidad media de 231 kilometros por hora. Ocuparon el tercero y cuarto lugar Achille Varzi y Hans Stuck sobre coches Union. Von Brauchitsch ocupó el quinto lugar sobre un Mercedes Benz y en sexto puesto llegó Dreyfus manejando un Auto Union. Geyer y Carracciola, tuvieron que retirarse de la carrera debido a un desperfecto en sus respectivos motores. Ocupaban ambos coches Mercedes Benz.

## Los laborantes de la Cruz Roja...

(Continuación de la pagina 2) de mayo, todos de 1935. Entre estos casos prevalecen, según el Dr. Rufino, el berli-berli, luego la tuberculosis, después la escabiosis (sarna), siguiendo la malaria, parásitos intestinales, bubas y otras enfermedades poco comunes. Hablando de bubas, el Dr. Rufino dijo que ellos tropiezan con muchos que padecen de dicha enfermedad en la Isla de Calaguas, de la jurisdicción del municipio de Indan, en donde en solo un día ellos administraron inyecciones de "New Salvarsan" a 37 pacientes de dicha enfermedad. En los municipios de San Vicente,

## Crawford y A. Quist ganan en tennis dobles

(De la "Associated Press") Paris, mayo 26.—Jack Crawford y Adrian Quist vencieron a Don Turnbull y Vivian McGrath en sets consecutivos por los recuentos de 6-1, 6-4, 6-2 hoy aquí para apoderarse del campeonato de tennis dobles ingles, jugado en canchas de cemento.

En los finales eran todos australianos, puesto que son de ese país los dos equipos que lucharon por la supremacía. Todos ellos jugadores por la Copa Davis. Peggy Scriven y Katherine Stammers ambas de Inglaterra, vencieron a Ida Adamoff de Francia y Hilda Krawinkel Sperling de Alemania por 6-4, 6-0 para apoderarse del campeonato dobles entre mujeres.

## Labo y Capalonga es donde se han encontrado muchos casos de malaria, según el Dr. Rufino.

Todos los municipios de esta provincia están muy satisfechos y agradecidos por los valiosos servicios prestados a sus respectivos habitantes por estos cruzados de la salud que llevaron las bendiciones de la ciencia médica hasta los sitios y barrios más distantes de la población. Deseando manifestar su gratitud de una manera más efectiva y tangible hacia los componentes de dicha Unidad No. 1 de la Junta de Socorros por el Tifón por los servicios rendidos a la comunidad de este municipio, los Concejales de aquí, encabezados por el Presidente de Sanidad, Dr. Cornelio Z. David, y por el Presidente Municipal, Sr. Felipe Pla, dieron al mediodía de hoy una pancarta de despedida en honor de dicha comitiva del Dr. Rufino que, como queda dicho, partirá mañana para Manila. La espléndida

## TRES PELEAS PRINCIPALES EN EL OSMEÑA

El card de Santo Tomas Cortes se llevara a cabo el sabado que viene.—Pineda podra pegarse ya con Jose Villanueva

Tres eventos principales se ofrecerán a los aficionados al boxeo esta semana en el parque Osmeña. Gris Pineda de Pampanga, medirá los guantes con Jose Villanueva, anterior campeón bantam, y esta pelea formará el primer evento principal de la noche. El segundo será entre Young Dumaquilas y Joe Peralta. En el tercer evento Fighting Carlos se enfrentará con un boxeador cuyo nombre aun no se ha dado a publicidad.

El sabado pasado, por causa de la lluvia torrencial que cayó, se tuvo que posponer el programa. Pineda que iba a pegarse con Villanueva se enfermó la semana pasada y Fighting Carlos hubiera tomado su puesto, pero como ahora se puso bien, los dos que originalmente están anunciados en el programa se encontraron el sabado que viene.

No habrá aumento de precios, aun cuando además del triple evento, se añada otra pelea de 10 asaltos, es lo que anunció el promoter Cortes. También anunció que los mismos tickets que no pudieron usarse el sabado pasado se podrán usar el sabado que viene, pero que aquellos que no quieran ver el boxeo pueden devolver sus tickets y se les devolverá el dinero.

## De la Colonia Española

(Continuación de la pagina 5) Eivra Carballo.

La señorita Luisa Obieta celebró su cumpleaños el domingo último con un picnic en su residencia de Antipolo, al que asistieron Teresa y Tina Araneta, Luz Zaccarias, Marita y Pia Ubaldo, Elena Araneta, Conchita Gotti, Lolita Arias, Y F. Román, Severo Tauson, Eddie Gaskell, Rene Barretto, Dr. Cañiza, P. Baltasar, hermanos Garcia y otros mas.

Después de pasar unos días en Baguio, invitada por la Sra. de D. J. Joaquin Elizalde, ha bajado ayer la Sra. de D. Angel de Garচিতorena.

503	477	542-1522
En el Plaridel		
RENTAS INTERNAS		
509	548	470-1527
Health (defaulted)		
AUDITORIA		
461	506	504-1471
ADUANAS 2		
468	490	447-1405
FORESTAL		
483	478	502-1463
PRISIONES		
480	528	483-1491
En el CWL		
POLICIA		
559	542	577-1678
CIENCIAS 2		
508	565	478-1551
ADUANAS 1		
525	569	497-1591
CIENCIAS 1		
521	514	576-1611
En el K of C		
U. P.		
531	494	509-1534
JUDICATURA		
495	486	519-1500
En el Army-Navy Y LEGISLATURA		
510	495	467-1472
SUMINISTROS		
479	490	505-1474

## Barney Ross vs. J. McLarnin por el titulo

Por EDWARD J. NEIL (Redactor deportivo de la Associated Press)

Nueva York, mayo 27.—Juzgando por lo que han estado demostrando durante los entrenamientos, creo que Barney Ross reconquistará el campeonato mundial welterweight que ahora posee Jimmy McLarnin cuando se vean frente a frente acoel el martes por la noche (miercoles por la mañana en Manila) en un encuentro de quince asaltos. Creo que le pondrá fuera de combate antes del decimo quinto asalto.

El irlandés de Vancouver parece no estar bien preparado para encontrarse con el joven Ross el cual esta ahora mejor que en sus dos peleas anteriores en que dividió honores con McLarnin, en un 25 por ciento.

Ross, un tiempo triple campeón del mundo, tuvo que renunciar a su titulo de campeón light del mundo en abril último por haberse visto imposibilitado de bajar al limite de 135 libras de peso, pero retuvo su titulo sintético de campeón junior welterweight. Ross ganó el campeonato Welter en un encuentro contra McLarnin pero volvió a perderlo en manos de este en una pelea mas reciente.

## CONSTABULARIA Y ENSEÑANZA SUBEN

Los equipos de la Constabularia y Enseñanza saltaron al primer lugar ayer tarde en relación con la liga de volleyball entre Oficinas del Gobierno al ganar sus respectivos partidos en el comienzo de la ronda de campeonato en los campos de Trade School. Constabularia derrotó a la oficina de Ciencias en straight sets por 21-14, 21-12. Enseñanza ganó a Terrenos por "default". El partido entre Metropolitan Water District y G. G. se pospuso para hoy.

Para el viernes, 31 de mayo, esta anunciado el juego entre Constabularia y Terrenos.

En la misma tarde también habrá otros dos juegos, Enseñanza vs. G. G., Ciencia vs. Metropolitan.

La Constabularia derrotó ayer en basketball, a la Policía por 30-10, en los campos de San Marcelino. Este juego es el que se pospuso el viernes pasado por la lluvia.

Resultados de basketball: Constabularia-30 Policía-10

Imperial	12	Pique	2
Laplay	8	San Agustín	6
Abujuela	8	Caes	6
Mañoco	0	Enactat	2
J. Torres	4	Santos	0
E. Torres	0	Castro	0
Carlos	0	Ramos	0
Punzalan	0	Tiongco	0
Abella	6		0

ULTIMO DIA  
Metropolitan THEATRE  
A SCREEN EPIC OF DANGER AND COURAGE BEYOND BELIEF!  
HARRY SCHENCK'S  
BEYOND BEYOND

MAÑANA  
IRENE DUNNE  
JOHN BOLES

THE AGE OF INNOCENCE  
With EDITH WHARTON'S world-loved story...  
LIONEL ATWILL  
Helen Westley  
Laura Hope Crews  
Julia Hayden  
RKO RADIO Picture

## UN TORNEO DE TENNIS SE INAUGURA HOY

Hay un solo partido de grupo "A" señalado en el programa.—Encuentros del grupo "B" se jugaran tambien esta tarde

El grupo "A" en relación con la liga de tennis singles de la Ciudad comenzará esta tarde a las 4 con un solo partido. Los juegos tienen lugar en las canchas de Victoria. J. L. Dayrit de Laong Laan se enfrentará con Jose Abella. Los otros jugadores del grupo "A" jugarán la semana que viene.

Esta tarde también se llevarán a cabo cuatro partidos del grupo "B", es lo que anunció L. Zaragoza, del departamento de los campos de juegos de la Ciudad, y que está encargado del torneo.

Los partidos de los grupos "C" y "D" que debían haber tenido lugar ayer tarde se tuvieron que posponerse por causa de la lluvia. Estos mismos partidos se jugarán mañana por la tarde.

El completo programa para hoy y mañana va a continuación: 4:00 p. m. Jose Dayrit vs Jose Abella Grupo "B" Artemio de Leon vs Ladislao Yap B. Bayutas vs John Chaves Silverio Barcelon vs Elpidio Rosal G. Quismorio vs Uy Kee Min Gregorio Ocampo vs John Kin-sella

Mañana—Clase "C" 3:00 p. m. Benito L. Cruz vs Dr. J. Cuisia Leonardo Eugenio vs Perfecto Wenceslao Leon Gajo vs Felicísimo Amporn Clase "D" Benny Basa vs Rafael Iglesias Dr. Jose F. Toribio vs Pio D. Juan Ladaw Jr. vs Zosimo Calixto Dr. Jose F. Toribio vs Pio D. mañanta Amado Sanchez vs Antonio Guerrero

## Babe Ruth vuelve a fracasar en el Bat.— Los Deans, vencidos

Mayo 26, 1935

LIGA NACIONAL		
	G.	Pct.
New York	22	9 .710
Chicago	17	13 .567
Brooklyn	10	15 .559
Brooklyn	19	15 .559
St. Louis	18	15 .545
Pittsburgh	20	17 .541
Cincinnati	14	16 .467
Philadelphia	8	20 .286
Boston	8	21 .276

LIGA AMERICANA		
	G.	Pct.
Chicago	20	9 .690
New York	19	13 .594
Cleveland	17	12 .586
Boston	16	14 .533
Washington	16	14 .533
Detroit	16	15 .516
Philadelphia	8	20 .286
St. Louis	6	21 .222

(De la "Associated Press") Nueva York, mayo 26.—Babe Ruth fracasó en el bat, los Gigantes vencieron a los dos hermanos Dean en un solo juego, los Yankees ocuparon el segundo puesto en la liga Americana y los Cubs hicieron lo mismo en la Liga Nacional. El día de baseball, en general, fue de los mas interesantes.

En Cincinnati anunciaron un "día de Babe Ruth" y los aficionados acudieron en gran número a Crosley Field para ver en acción al Bambino que ayer consiguió marcar tres "homers". El ex-rey del bat hizo todo lo que pudo pero no tuvo éxito. Fue hecho "struckout" tres veces y sus Boston Braves perdieron el encuentro contra los Reds por 6-3.

Los Gigantes, que ahora encabezaban la Liga Nacional vencieron a los hermanos Dean. Joe Medwick y Leo Durocher, marcaron ambos dos "homers" en total, pero estos no fueron suficientes para dar la victoria a los Cardenales. En el noveno inning, los Gigantes marcaron cuatro runs para vencer finalmente por el recuento de 5-4.

Los Yankees vencieron por 2-0 a los Tigres de Detroit, en el Yankee Stadium. (Continúa en la Pág. 9)

ULTIMO DIA  
10:00 A. M., 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00 P. M.

YIPPEE...NOCHE QUE LE CORRESPONDE A RUGGLES  
Ese Ruggles... el gentil-hombre de un caballero de Londres que vino a las espaldas del oeste para convertirse en el hombre adorado por las damas.  
Adolph Zukor presents  
"RUGGLES OF RED GAP"  
with CHARLES LAUGHTON-MARY BOLAND CHARLIE RUGGLES-ZASU PITTS ROLAND YOUNG-LEILA HYAMS  
From Harry Leon Wilson's story Directed by Leo McCarey...A Paramount Picture

M-A-Ñ-A-N-A  
PRIMERA FUNCION a las 8:30 A. M.

AQUI VIENEN LOS MARINOS!  
Las estrellas de la "Here Comes the Navy" juntamente con el único equipo batallador de la tierra que puede superar a la flota en cuanto a sensaciones—risas—acción—romance!

"DEVIL DOGS OF THE AIR"  
JAMES CAGNEY  
PAT O'BRIEN  
MARGARET LINDSAY • FRANK McHUGH  
A Cosmopolitan Production • A Warner Bros. Picture

GEORGE WHITE'S 1935 SCANDALS  
ALICE FAYE  
JAMES DUNN  
NED SPARKS  
LYDA ROBERTI  
CLIFF EDWARDS  
GEORGE WHITE  
Entire production conceived, produced and directed by George White

LYRIC Hoy  
Primera Función 10 A. M. Después 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9 P. M.

Una película que toda mujer deseara ver!  
Trajes! Vestidos! Trajes!  
Las soberbias creaciones de la moda y lo que ocurre

en las mansiones de las mujeres elegantes!

MINNA GOMBELL  
"Women MUST DRESS"  
GAVIN GORDON  
HARDIE ALBRIGHT  
ROBERT LIGHT  
Directed by Reginald Barker  
A New Wallace Reid Production  
Story and Screen Play by Dorothy Reid and Edmond Jones

Atracciones Adicionales:  
JAPANESE ROME NERO  
DOGTOWN FOLLIES

JUEVES  
Película  
Soberbia!  
Supera a todas este año!

GEORGE WHITE'S 1935 SCANDALS  
ALICE FAYE  
JAMES DUNN  
NED SPARKS  
LYDA ROBERTI  
CLIFF EDWARDS  
GEORGE WHITE  
Entire production conceived, produced and directed by George White

Los laborantes de la Cruz Roja...  
Dos Complementos Indispensables  
A LA AFEITADA PERFECTA  
Primero: Aplíquese al cutis unas gotas de Loción Facial Mennen... Suaviza y refresca al instante... Es antiséptico y ligeramente astringente... Ideal para el cutis delicado.  
Segundo: El Talco Mennen para hombres. Es de tinte neutro... Quita el brillo que deja la afeitada.  
LOCION FACIAL MENNEN y TALCO "MENNEN" para HOMBRES

Refresque el CUERO CABELLUDO CON LISTERINE  
Nada estimula y vigoriza el cabello y el cuero cabelludo como un tratamiento con el Antiséptico Listerine. Aplíquese copiosamente, sin diluirlo, frotando con las yemas de los dedos para hacerlo penetrar bien en las raíces del cabello. Observe la agradable sensación de limpieza y frescura que imparte y lo suave que le deja el cabello. El brillo natural que produce, el cual proviene de un estado sano y vigoroso del cuero cabelludo, es muy distinto al que se obtiene con grasas y aceites. Pruebe una sola vez este tratamiento sin duda alguna lo repetirá muy a menudo.  
ANTISEPTICO LISTERINE  
Constituyentes: Thyme eucalyptus baptein, gaultheria and mentha, de cada una una parte; boric and benzoic acid veintinueve partes; ethyl alcohol, doscientos cincuenta partes agua para formar mil partes.

LAS BUJÍAS SUCIAS Ó GASTADAS DESPERDICIAN GASOLINA  
AC  
CÁMBIASLAS CADA 10,000 MILLAS CON BUJÍAS AC  
DE ALTA CALIDAD

# EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

¿Cuánto vale su marido para Ud. en dinero contante y sonante?—Quizás las mujeres empiecen a tener tanto cuidado de sus cónyuges como de sus cubiertos de plata ahora que el juzgado ha avaluado a uno de ellos en \$100,000!

¿CUÁNTO vale un marido? Por supuesto, no sentimentalmente, porque todos reconocemos que el precio de un marido devoto que es favorito de la casa es inestimable. Pero cuánto vale el Señor en dinero contante y sonante? Antes de ahora la opinión sobre el particular era que el marido valía para con su esposa lo que ella creía que vale, pero que él era de muy poco valor para cualquier otro. Hace poco, sin embargo, el juzgado no solo ha puesto una etiqueta de precio en esta especie de animal doméstico sino que lo ha estimado demasiado alto poniéndolo en la clase de lujos, porque al emitir un veredicto en cierto asunto en que una esposa demandó a una mujer por robar a su marido, ella obtuvo daños por cien mil dólares contra la ladrona de amor.

Y TODO ESTO, por cierto, para uno que pareció tan solo de la clase ordinaria de marido. No había nada en él de fantástico y decorativo. Porque no se alegaba que ella poseía cualquiera de las cualidades que le hacían particularmente deseable o valioso para con su dueña. Nada se ha presentado para demostrar que él era de esa rara raza de maridos que se levantan temprano por la mañana y preparan el desayuno de sus esposas y se lo sirven en la cama, y que ayudan a los niños en sus lecciones por la noche. No se alegaba que él no era reemplazable porque conservaba la técnica del pretendiente después de la boda y siempre se acordaba de los cumpleaños y obsequiaba con flores a su esposa y le decía todos los días que cada vez se está poniendo más guapa y admirable.

NI TAMPOCO se afirmaba que él era un agradable compañero en casa o un pequeño rayo de alegría en el hogar, o siquiera un industrialo cuyos defectos eran atenuados por las cuentas que abre para ella en los mejores almacenes y por los autos de más reciente modelo que le regala. No, parece que él ha sido tan solo de la variedad ordinaria y común de esposo, la clase que llega en pandillas, y con todo el juzgado le avaluó en cien mil dólares exactos.

ESTO hará que muchas esposas estimen el valor de sus maridos que antes de ahora no han sido de mucha importancia para ellas, y harías pensar si son realmente ricas sin saberlo—si poseen en realidad un tesoro cuyo valor ellas nunca han sospechado siquiera. Es un pensamiento atractivo. Es como descubrir que el collar de conchas blancas que ella compró en una tienda de cinco y diez céntimos es realmente un collar de perlas verdaderas.

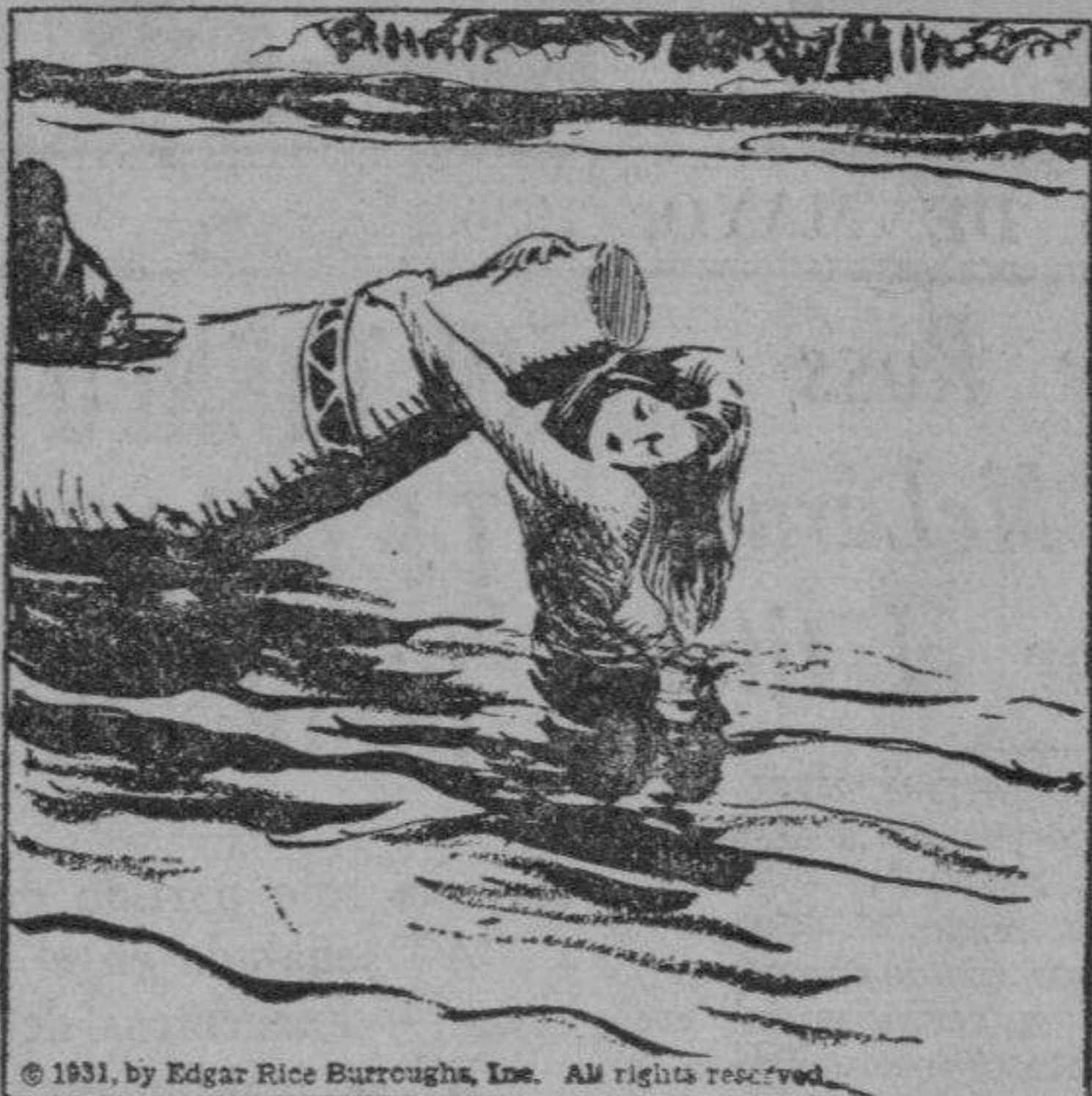
QUIZAS esta decisión del juzgado sobre el valor de los maridos tendrá un hondo efecto en la vida doméstica. Porque es indudablemente cierto que la gran mayoría de las esposas que pierden a sus maridos lo hacen por la misma razón que cuando pierden sus bolsos—porque han sido descuidadas para con ellos y les dejan sentados sin hacerles caso. Ellas guardan sus alfileres de diamante y sus mejores pañuelos, pero nunca prestan cuidado alguno al marido. Ni siquiera tratan de salvaguardarlo.

AHORA BIEN, cuando el amo que es el principal tesoro de una casa es robado, casi siempre la fechoría es atribuible a uno de dentro y es la esposa misma que dejó abierta la puerta o la ventana para que los ladrones pudieran entrar. Ella no puso barras en todas las entradas. Ella no conservó en buen estado su alarma contra ladrones a fin de que ella sea advertida de la presencia de algún peligro.

QUIZAS ella se permitió estar desaliñada y dejó de arreglarse el cutis hasta cansar los ojos de su marido que buscaron a otra mujer más guapa y mejor vestida. Quizás ella le dio demasiado la lata con sus defectos y equivocaciones y le empujé hasta hasta ofender su vanidad que él estuvo dispuesto a besar la mano de cualquier mujer que supiera halagarle. Quizás su esposa le estimaba tan poco que ella no pudo creer que valía la pena de tratar siquiera de divertirse o entretenerle o mantenerle cómodo. De tal suerte que cualquiera mujer que sabe adularle, no tiene más que extender la mano para conseguirle.

PORQUE es más fácil de saquear la caja de acero de un banco y llevarse todo su contenido que robar un marido de su esposa si ella en realidad le considera un tesoro y desea conservarlo, porque la esposa tiene todas las ventajas posibles a su lado. Ella tiene el hogar y los hijos, los convencionalismos, la costumbre y el sentido de obligación y deber del hombre, la opinión de la sociedad que le ayuda a conservar a su marido, y ha menester de una mujer que es mucho más guapa y más lista que la generalidad de las ladronas de amor para vencer todos estos obstáculos y llevarse un marido cuya esposa está en guar-

## TARZAN EL TERRIBLE



La playa oscura se presentaba cerca cuando Jane, Lady Greystoke, bajó quietamente por la popa de la canoa hasta las aguas frías de lago. Ella escasamente se movía para mantener tan solo su cabeza sobre el agua, mientras la canoa aún era visible con los últimos rayos de la luna que comenzaba a apagarse. Luego ella se encaminó hacia la playa del sur. Sola, sin armas y casi desnuda en un campo infestado de bestias extrañas y hombres hostiles, ella sintió con todo, por vez primera después de muchos meses, una sensación de regocijo y alivio. Estaba libre!



Su sangre sintió una picazón por la sensación casi olvidada, y casi daba un grito de alegría cuando salió del agua quieta y se levantó sobre la playa quieta. Ante ella se presentaba un bosque oscuro, alegre por el sonido del temprano amanecer—la vida libre de la cual ella formaba parte ahora. Y llegó a ella, posiblemente por la vez primera desde que Tarzan había entrado en su vida, un sentido más completo de lo que significaba para él la selva salvaje—su encanto y atracción. Ah! Si el estuviese solo a su lado ahora. Ella no ansiaba ninguna otra delicia.



Un león rugió a su derecha mientras ella caminaba lentamente hacia el bosque. De nuevo rugió, más cerca. Ella buscó una rama que colgaba bajo, y subió fácilmente por el cobijo amistoso del árbol. La jornada larga y peligrosa de los últimos meses habían entrenado sus músculos y sus nervios, y encontró un sitio seguro de descanso tal cual Tarzan le había enseñado que era lo mejor. Allí, a treinta pies encima de la tierra, frío e incómodo, se agachó para dormir, porque su corazón ardía con renovadas esperanzas.



Aquella misma noche, Tarzan había dejado la ciudad de A-lur. Siguió la pista de Mo-sar hasta las playas de Jad-ben-lul. Varias embarcaciones seguían amarradas en la playa, y una de ellas la tomó el hombre-mono para la persecución. Era ya de día cuando remó a través del ancho lago, y siguió el río oscilante hacia el norte. Fué aquí donde Mo-sar se despertó para descubrir la ausencia de su mujer cautiva. Ninguno de sus boteros recordaba cuando la habían visto por última vez a la mujer extraña, y Mo-sar no pudo controlar su ira.

## CONNIE



PLOUT: Que quiere decir de que no lo vende? No se dan cuenta de que lo puedo embargar en 26 días?  
JACK: Vamos a correr ese riesgo, Mr. Plout. Pero no queremos venderlo.



PLOUT: Veo que he perdido el tiempo. Pero Vds. lo lamentarán más que yo.  
JACK: Abur, Mr. Plout.



CONNIE: Jack, por que has hecho eso? Era una buena oportunidad de salir de este aprieto.  
JACK: Cuando te diga lo que acabo de descubrir, no querras dejar el negocio.



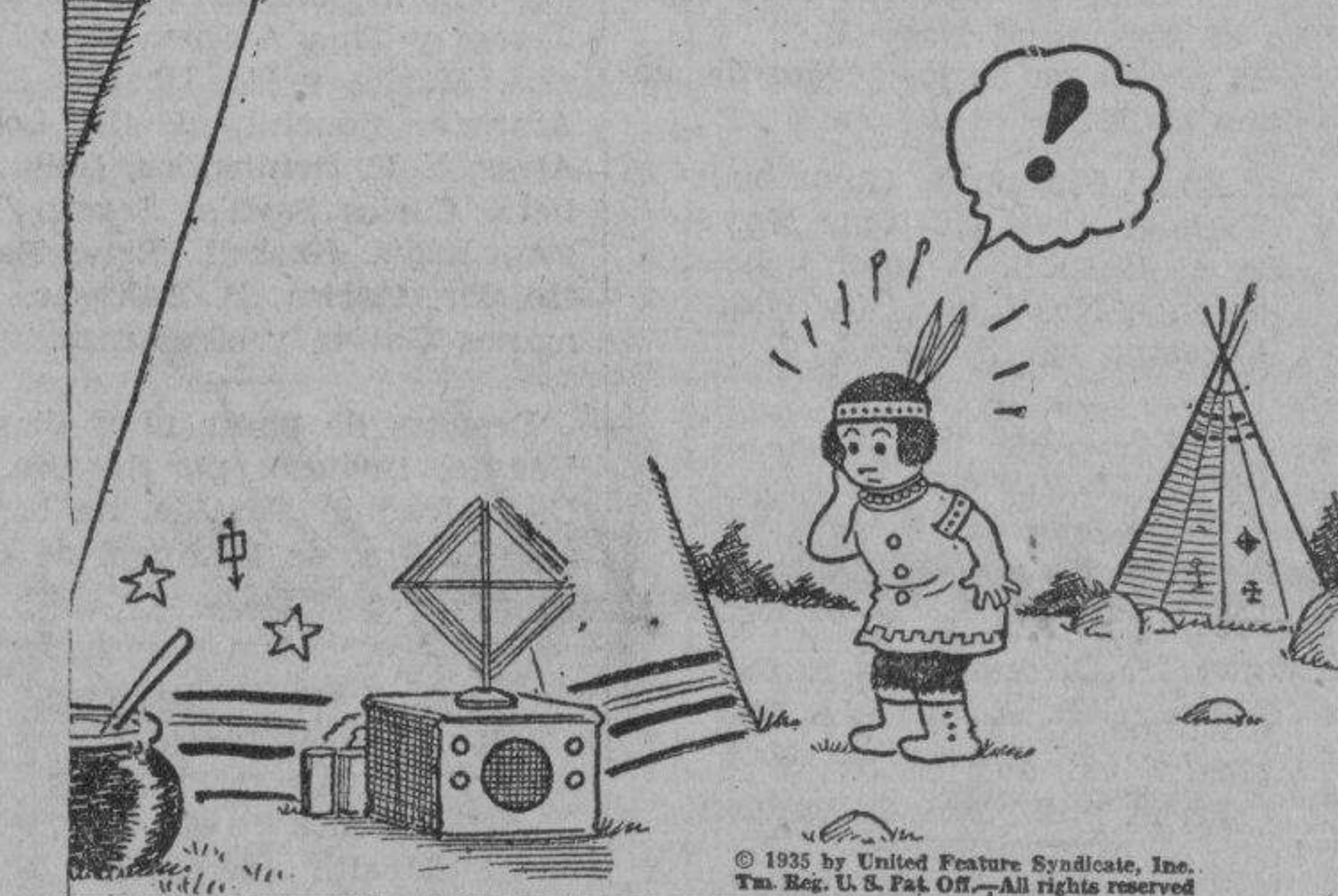
(En el entretanto, veamos lo que pasa fuera).  
PLOUT: Es el auto de los ingenieros del estado. Esta es la explicación. Se han enterado del gran proyecto.

Por Frank Godwin

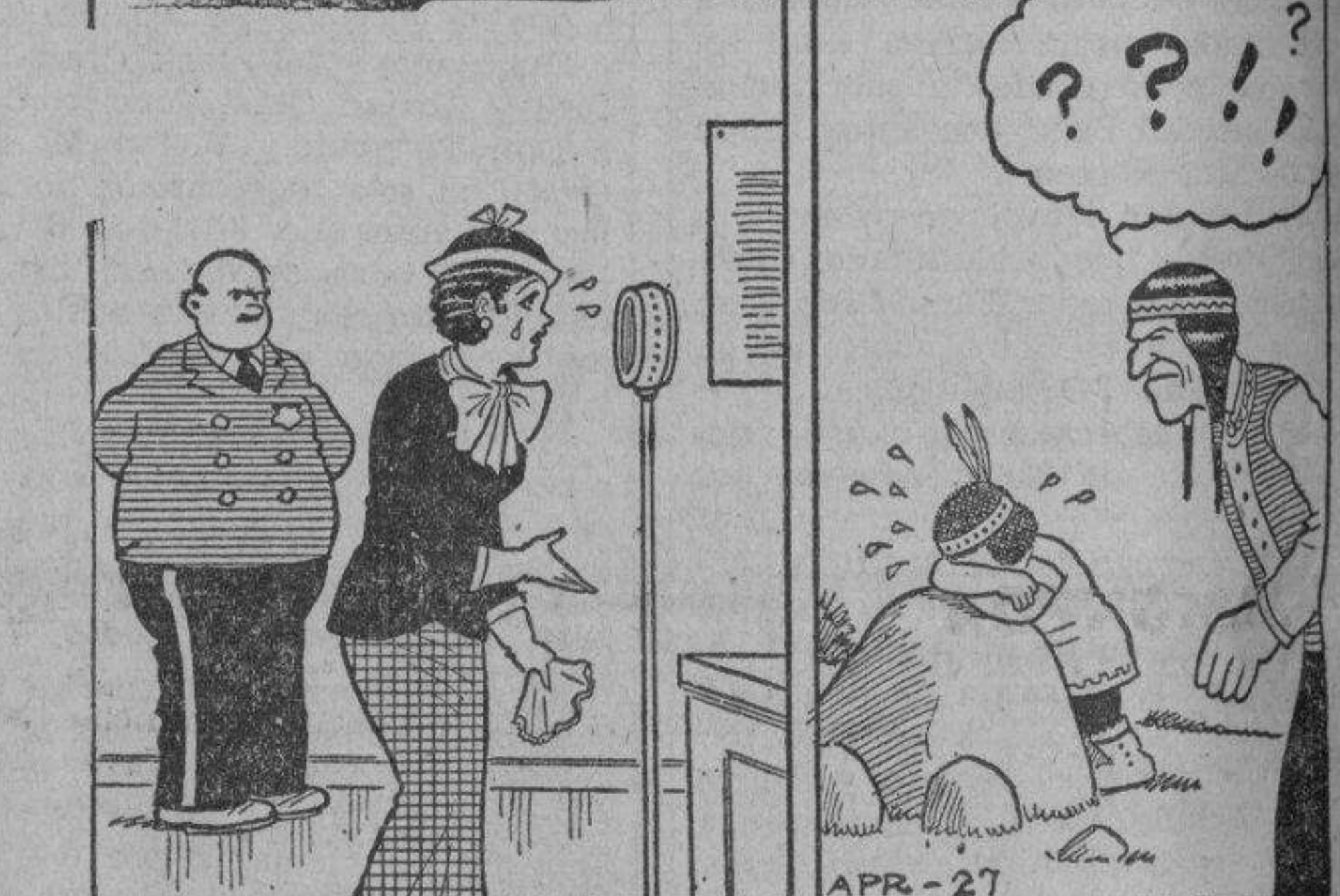
## FRITZI la corista



NANCY: Qué era aquello? Estoy segura que le oí a tía Fritzi llamándome. Si estare desquiciada!



EL RADIO: Nancy, si puedes oirme, haz el favor de volver a casa. Estoy muy apenada!



Buró de personas desaparecidas.

Por Ernie Bushmiller

## PAPA



Nunca me llevo las penas en casa desde la oficina.



Lo comprendo, coronel.



También tengo las mias esperándome en casa.

Por J. Miller Watt

## CURIOSIDADES DEL CINEMA

Por el Capt. Roscoe Fawcett

La compañía "Call of the Wild" fue rescatada mientras estaba de exploración cuando Jimmy Fortvin, electricista, pensó por un momento de recibir \$500 para reparar una línea principal y restaurar las luces, el calor y la existencia de agua que dependían de la electricidad.

EDWARD EVERETT HORTON ha gastado \$30,000 en arboles extraordinarios para su granja. Gasto \$5,000 solo por un árbol raro.

FAY WRAY AND ERIC VON STROHEIM tal como aparecieron en la "Marcha Nupcial". El no solo tuvo un papel principal en la película sino que la dirigió también.

Fay Wray fue escogida por el director Von Stroheim para el papel principal en "Marcha Nupcial" sin darle siquiera una prueba. De esta película ella salió hecha una estrella.

## LAS ASOCIACIONES DE CREDITO...

(Continuación de la pagina 2)

Delegado Felix B. Bautista como presidente y el ex-Fiscal Alejandro J. Panlilio como secretario; y los Sres. Lamberto Songco de Florida-blanca, Querterio Aranita de Lubao, Dr. Antonio Lazatin de México y Cristino F. Lagman de Minalin como directores. Formarán parte de la Junta Directiva de la Federación todos los presidentes de las asociaciones confederadas. El Presidente Bautista nombró al Sr. José Alejandro Jr. como chairman del Comité de Legislación, al Sr. Cándido Hizon chairman del Comité de Problemas de Crédito, al Dr. Antonio Lazatin chairman del Comité de Propaganda Educativa, y al Sr. Felix B. Balingit chairman del Comité de Asuntos Varios.

"Estoy muy agradecido de la confianza depositada en mí por los convenionistas", declaró después el Delegado Bautista, "al elegirme presidente de la Convención y de la Federación de Asociaciones de Crédito Rural de Pampanga. Haré todo lo que esté de mi parte para hacer que la Federación obtenga los éxitos deseados y celebro que en día menos pensado encontré una buena oportunidad para dar carne de realidad a mi sueño de ver establecido en la Pampanga un Banco Agrícola con capital suficiente para dar ayuda, no solamente a los

agricultores de esta provincia, sino también a todos los del Centro de Luzon. Dada la posición geográfica de Pampanga, espero que su Banco Agrícola sea también de las provincias que colindan con ella."

DOROTHY DIX

## PROGRAMAS de RADIO

KZIB	KZEG	KZRM
<p>Martes, Mayo 23</p> <p>5:00 p. m.—The Revellers—Francisco Molina, Ramon Novales, Ely Ramos, Luz Mat, Castro Manuel, Agregrado Jr., Natty Crespo, Mariano Ventura, Cecilia Nobles, Ting Ibañez, Flora Fajardo, Ciring Amado, Tony Nobles.</p> <p>6:00 p. m.—Connie Young—Repeticiones.</p> <p>6:20 p. m.—Programa musical—Repeticiones.</p> <p>6:40 p. m.—Nuevas piezas.</p> <p>7:00 p. m.—Programa español.</p> <p>7:30 p. m.—Notas del mercado.</p> <p>7:55 p. m.—Programa especial de cantos patrocinado por "El Barato."</p>	<p>Martes, Mayo 23</p> <p>2:00 p. m.—Presentación popular.</p> <p>3:00 p. m.—Programa español.</p> <p>3:30 p. m.—Appreciation hour—Sonata No. 3 in D minor—Brahms.</p> <p>4:00 p. m.—Informaciones en inglés.</p> <p>4:35 p. m.—Cotizaciones—Cortesia de Swan Curbison y Fritz.</p> <p>7:00 p. m.—Radio Shopper.</p> <p>7:15 p. m.—George White Scandal of 1935.</p> <p>7:20 p. m.—Cantos populares por Tony Sobry.</p> <p>7:30 p. m.—Medio hora de música clásica—Manila Trading Center—Bajo la dirección de Alfredo Roa.</p> <p>8:00 p. m.—Radio Crusaders—programa organizado por Bernie Nolasco. Kundiman—Santiago Letty Roa.</p> <p>8:00 p. m.—Canción sin palabras—Rabaud.</p> <p>8:00 p. m.—Modesto Mañquez, cellista; Iluminada Mendoza en el piano.</p> <p>8:00 p. m.—Aria de La Traviata—Verdi.</p> <p>8:00 p. m.—Mario del Rio; Tomas de la Rosa en el piano.</p> <p>8:00 p. m.—Dos palabras sobre el Congreso Eucarístico de 1935.</p> <p>8:00 p. m.—Gastos calculados.</p> <p>8:00 p. m.—Balance no asignado.</p> <p>8:00 p. m.—Los miembros de la directiva están esperando impacientemente la decisión del gobierno insular, y también la aprobación de su plan de gastos para el año 1935 por el Director de la oficina de Sanidad. Entre tanto los miembros están desplegando mucha actividad solicitando contribuciones para el sostenimiento del centro de puericultura.</p>	<p>Martes, Mayo 23</p> <p>6:00 p. m.—Song and Movie Magazine of the Air—El trio "little maids", los "troubadors" y Miguel Velarde, Jr.</p> <p>6:30 p. m.—Informaciones en castellano.</p> <p>6:40 p. m.—Informaciones en inglés.</p> <p>6:55 p. m.—Cotizaciones—Cortesia de Swan Curbison y Fritz.</p> <p>7:00 p. m.—Radio Shopper.</p> <p>7:15 p. m.—George White Scandal of 1935.</p> <p>7:20 p. m.—Cantos populares por Tony Sobry.</p> <p>7:30 p. m.—Medio hora de música clásica—Manila Trading Center—Bajo la dirección de Alfredo Roa.</p> <p>8:00 p. m.—Radio Crusaders—programa organizado por Bernie Nolasco. Kundiman—Santiago Letty Roa.</p> <p>8:00 p. m.—Canción sin palabras—Rabaud.</p> <p>8:00 p. m.—Modesto Mañquez, cellista; Iluminada Mendoza en el piano.</p> <p>8:00 p. m.—Aria de La Traviata—Verdi.</p> <p>8:00 p. m.—Mario del Rio; Tomas de la Rosa en el piano.</p> <p>8:00 p. m.—Dos palabras sobre el Congreso Eucarístico de 1935.</p> <p>8:00 p. m.—Gastos calculados.</p> <p>8:00 p. m.—Balance no asignado.</p> <p>8:00 p. m.—Los miembros de la directiva están esperando impacientemente la decisión del gobierno insular, y también la aprobación de su plan de gastos para el año 1935 por el Director de la oficina de Sanidad. Entre tanto los miembros están desplegando mucha actividad solicitando contribuciones para el sostenimiento del centro de puericultura.</p>

Los Anuncios Clasificados de LA VANGUARDIA Le Ahorrarán Tiempo y Dinero!



# ANUNCIOS Clasificados

## SE ALQUILAN

**SE ALQUILA.—El chalet No. 812 Calle A. Mabini, al lado de "La Isla de Panay", con tres habitaciones dormitorios, sala, comedor y garage. Razón: en la misma.** (11-mayo-h.n.a.)

Manila, 18 de Mayo, 1935.

SE ALQUILA.—La casa de dos pisos situada en la calle Lamayan 392, Sta. Ana, con todas las comodidades modernas, muy espaciosa y bien ventilada; tiene 6 habitaciones, sala, comedor, galerías y azotea. Garage para dos coches y habitación para muchachos aparte. Colinda con el Río Pasig y tiene su propio muelle de concreto.

Razón: 230 Dasmariñas, Telefonos 2-18-72 y 5-16-53. (23-abr.-h.n.a.)

## SE NECESITAN

**SE NECESITAN INMEDIATAMENTE.**—Señoritas representantes para solicitar pedidos dentro de los límites de la ciudad. Para porneros, vease con la Srta. Trinidad M. Cui durante horas de oficina en el edificio de la IVT.

## Y ahora dice Quinto que no...

(Continuación de la página 1)

gado Mayor que me había ofrecido a redactar el pacto, también admitió haberlo hecho, y lo hice para ahorrarle trabajo y tiempo. Ni ego, sin embargo, haber insistido en que los sakdalistas firmaran el convenio porque esto no es verdad. Cuando se firmó el convenio ya había salido para Laguna. Hago estas aclaraciones no para rehuir alguna responsabilidad, aun tengo bastante valor para responder por mis actos oficiales o particulares. Y ahora digo yo: gracias a Dios que el famoso pacto se había puesto por escrito y firmado por las partes en conferencia, de otro modo cuántas mentiras y acusaciones falsas no se hubieran dicho a cuenta de esta conferencia!

Estoy con el abogado Mayor, sin embargo, al decir en defensa del "pacto de Tayabas": "Digase, pues, todo lo que se quiere decir por los extraños, sean o no altos funcionarios del gobierno, y aunque lo calificquen de nulo y ridiculo el tratado la verdad es que no hubo disturbios en esta provincia". Y para satisfacción de los sakdalistas de Tayabas y funcionarios de la provincia deseo que se sepa por todos que ningún funcionario en el gobierno central se había pronunciado en contra del "pacto de Tayabas"; y la tan comentada desautorización por parte del Departamento del Interior publicada en la prensa no ha sido más que un verdadero error a costa del público. Es un verdadero error porque en realidad de verdad lo que hubo era, digámoslo así, aprobación en vez de desautorización, porque sometido por mí al Departamento del Interior el convenio de Tayabas, el Departamento actuó sobre el mismo accediendo a la petición de los sakdalistas de que se revocara la circular del Gobernador Rodríguez prohibiendo a los mismos celebrar mítines en Tayabas. Esta decisión se comunicó por telegrama al Gobernador Rodríguez el 10 de mayo siguiente día a la conferencia, y el citado gobernador obrando de acuerdo con el telegrama revocó la circular protestada.

Y para más defensa del mismo "pacto de Tayabas", antes de terminar añadiré lo siguiente.

Mostrando de un modo patente el hecho de que el referido "pacto de Tayabas" no tenía nada de malo e ilegal, que el gobierno en vez de perder salió ganando con ello en Tayabas, la crítica lanzada contra el mismo y los funcionarios que han intervenido en él se ha reducido a que el Gobierno se había rebajado por haber autorizado a una conferencia tan importante y delicada como la de Tayabas, en relación a esto, citaré algunos casos similares al criticado caso de Tayabas, los cuales por no tener nada de objetables y por haber sido ejecutados para un fin laudable y humanitario no habían merecido ninguna crítica de parte de nadie. El difunto Gobernador General Wood (q.e.p.d.) escribió dos veces, invitando a una conferencia, al Datu Santiago de Cotabato quien por haber dado muerte a varias personas se refugió en los montes de Cotabato levantando bandera de rebelión contra el gobierno. Dicho Datu no quiso acudir a la conferencia despreciando así la autoridad del Gobernador General Wood. Nadie criticó esta actitud del Gobernador General Wood y nadie dijo que el gobierno se había rebajado por ello. El mismo Gobernador General Wood para dar fin inmediato a la revuelta provocada por la gente fanática del emperador Intrencherado en Iloilo, llamó al citado "emperador" a una conferencia con desayuno servido a bordo del vapor "Apo", según informes publicados en la prensa. Tampoco hubo crítica contra el Gobernador General Wood por este acto suyo y nadie dijo que se había rebajado el gobierno por ello. Nuestro Gobernador General interino, Mr. Hayden, cumpliendo con su deber de gobernar, visitó recientemente las cárceles de Sta. Rosa, Cabuyao, Calamba y otros municipios, se puso en contacto y habló con los sakdalistas encarcelados por haberse levantado en armas contra el gobierno constituido, y se les preguntó si tenían alguna reclamación que presentar contra funcionarios del gobierno incluyendo la constabularia. Tampoco hubo crítica

## ALMONEDA

MANCANA DE EMPENOS DE ANTONIO MATUTE, S. C.

Calle Juan Luna Nos. 335-339, Binondo.

El día 7 de Junio de 1935, a partir de las 8 de la mañana, se vendieron en este establecimiento en pública subasta, las alhajas, papeletas y otros objetos empuñados, durante los meses de Enero hasta el 30 de Noviembre de 1934, cuyos plazos pagaderos han vencido; y todas las alhajas, papeletas y otros objetos que no se han vendido en almonedas anunciadas en sus oportunidades debidas.

## Babe Ruth vuelve a fracasar en el...

(Continuación de la página 7)

Los Cubs derrotaron a los Dodgers de Brooklyn por el desigual resultado de 8-3.

Resultados completos:

Mayo 28, 1935

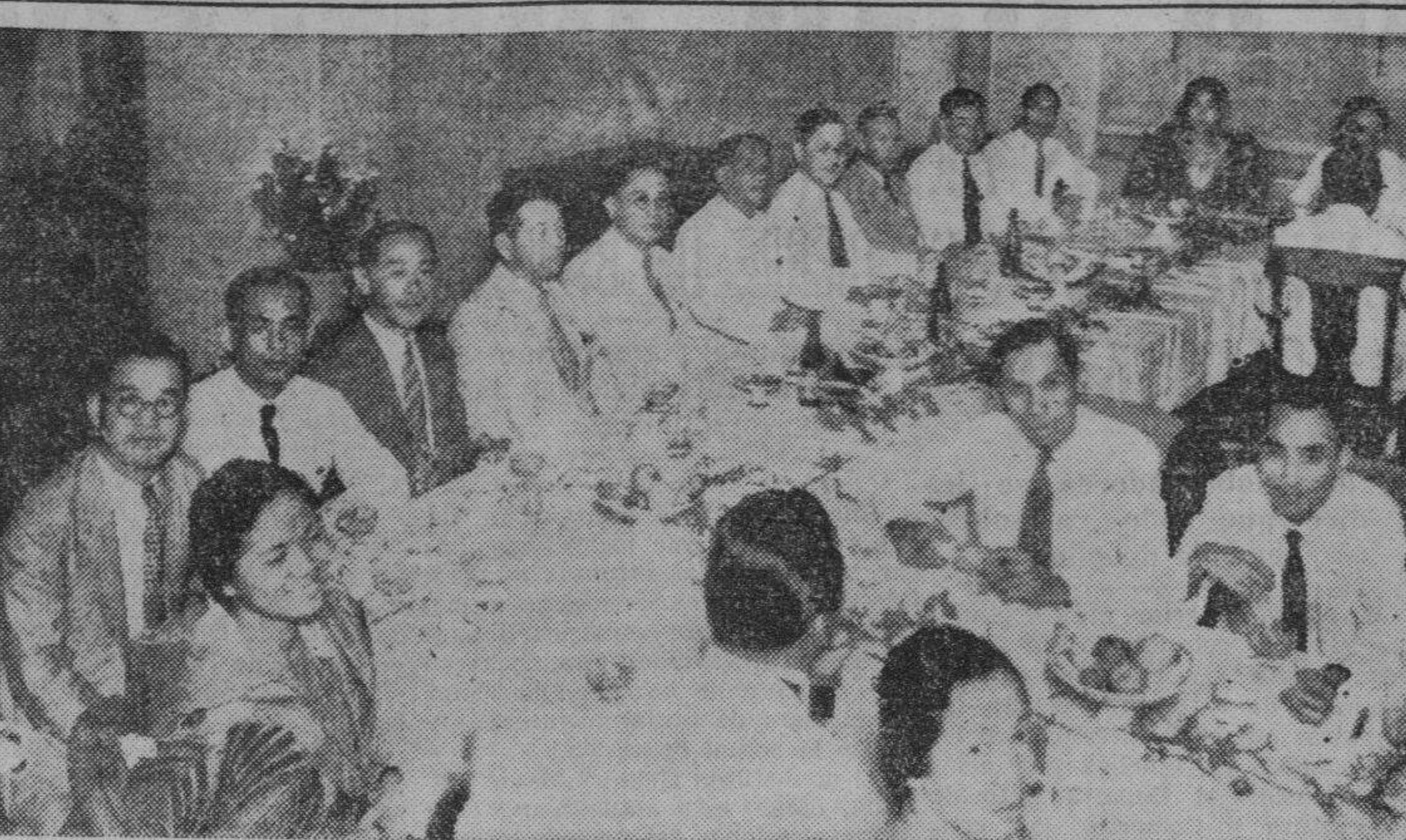
LIGA NACIONAL	R	H	E
St. Louis	5	9	1
New York	4	12	1
Chicago	3	7	1
Boston	3	7	1
Cincinnati	6	12	1
Philadelphia	1	7	1
Pittsburgh	3	6	2
Chicago	3	4	4
Cleveland	8	11	0
LIGA AMERICANA	R	H	E
Detroit	0	6	0
Washington	2	5	0
Cleveland	4	8	3
Washington	9	15	0
Philadelphia	5	9	2
Philadelphia	3	8	1
St. Louis	7	11	3
Boston	8	16	4

## Negre despedida a Don Leopoldo...

(Continuación de la página 5)

Don Leopoldo...

## Agasajan a conocidos nipones



Vista de la concurrencia al banquete dado anoche a miembros de la comunidad japonesa por los turistas filipinos que anoche regresaron de una "tournee" educacional por varios puntos del Japon, a bordo del "Kittano Maru". En el grabado se ve entre otros al Consul Atsushi Kimura, Filemon Cosio, Decano Francisco Benitez, Vice-Consul Kihara y varios prominentes comerciantes japoneses.

Hablando en el banquete anoche en el Great Eastern Hotel en honor de la comunidad japonesa por los miembros de la primera comitiva educacional al Japon que regresaron ayer, el consul general Kihara dijo que el viaje era significativo porque fomenta una mejor inteligencia y amistad entre el Japon y Filipinas.

"Muchos de vosotros," dijo en parte al dirigirse a los miembros de la comitiva, "son aun jóvenes y es importante en el futuro gobierno de nuestro pais. Este viaje al Japon por tanto servirá como un fondo para unas relaciones amistosas entre los dos pueblos en el futuro".

## Pasajeros que llegan y salen

De Pulpupandan e Iloilo, llegaron aquí el 26 abordo del "Venus" los siguientes:

Josefina Conlu, Carmen de Fernandez, Fermína de Cerantes, Susana de Fuster, Norma Ocampo, Herma Mataas, So Son Tay, Priscila Lima, Fortunata Jaranilla, Flor Sison y otros T. Kapamun, C. Ledesma, R. Ledesma, Gliceria Algara, C. de Camus, A. Mauledon, F. Fegueros, J. Bravo, E. Valdes, D. Bravo, Balbino Fernandez, Lourdes Conlu, Evarista de la Rama, Meliton Fernandez, Antonio Salvador, Ramon Atienza, Restitute Magpantay, Abelardo Magpantay, E. Magpantay, L. Ocampo, L. Shiwandas, Isabel Leogaran, Simiona Fernin, Leonilda Delfin, Charing Delfin, Y. Cuame, Manuel Roa, Victor Avanceña, Leoncio Cruz, Felipe Naples, Reynaldo de la Cruz, Anselmo Andaya, G. Pomer, Chua Tong, Práxedes Alvarado, Napoleon Nava, Mamerta Vargas, Paz Garpin, Santiago Sanias, Santiago Sogpos, Florita Apasadas, M. Espital, A. Brosuelo, M. Bellan, Natividad de Peralta, Presentacion Ya, Isidro Beltran, D. Yante, D. Teseng, S. Enayes, R. de Naiga, D. Bautista, M. Estribello, S. Abiera, S. Mone, C. Asamo, D. Oliveros, M. Hathsborn, S. Amby, R. Adriano, J. Masmolina, E. Palmes y otros.

El "Mayon" salio a las dos de esta tarde del Pier 3, para Iloilo, Zamboanga y Cebu, llevando carga y pasaje para aquellos puertos. Entre los que salieron abordo del mismo barco estan los siguientes:

Manila a Iloilo: F. L. Thomas, Benite Lopez, B. Gores, A. Vda. de Javellana, E. H. Bergstrom, F. H. Jimenea, Padre John Sweere, C. Locsin y Srta. Luis Santiago, Miss Ruth Woodworth, R. H. Gregory, C. Garganera, Mrs. E. S. Richards, Frank Bennett, P. Lamprecht, Aurelio Locsin y Srta. L. Murphy, Miss L. Murphy y Miss Ellen W. Martien.

Mrs. J. Von Helber y L. Montemayor.

Ida y vuelta de Manila: Dr. Joaquin Quintos y J. P. Dell.

La lista de pasajeros que salieron abordo del "Bisayas" procedente de Pulpupandan e Iloilo, va a continuación:

Asuncion Monfort, Asuncion Rodriguez, P. Luis Egeda, Vicente O. Conpinco, Tomas E. Pasion, Sofronia, S. de Pasion, Exequiel Santillan, Rosario Claudin, Artienza y Srta. S. Esmaliener, Jose C. Yap, Rafael Confort, Manuel Monfort, Micaela Soto, Adriano Saguingan, Dioscoro Vituño, Dominador Aquilina, Juan B. Caknos y Srta. Jose Messia, Lucina Cachepero, Rafael Abate, Isaac Arana y Srta. Maria Cruz, Francisco Josef, Lourdes Loring, Belisone Latorre, Josefa Jesus, E. L. Cubus, Vicente M. Perez, Fortunato Cachepero, Dolores Vda. de Tampingo, Salud E. de Montonilla, Narciso Ajezo, I. Hart, Rafael J. Campos, J. Baker, F. Labayan, Tong, Chan Hong, Go Kao Chui, H. B. Segwani, K. Kayamarif Emma Oppen, Elena Oppen y otros.

Este día se han registrado tres más haciendo con ello que el número total de candidatas ya llegue a 566.

Las tres nuevas candidatas de este día son:

Srta. Encarnacion Banzon de Bataan

Srta. Felisa de Afable, de Pásig, para Rizal; y

Srta. Asuncion Garcia de Bacon, para Sorsogon.

El siguiente escrutinio se verificará mañana en que se publicará la lista completa de las candidatas con sus respectivos votos.

## SE APRESTAN A LA LUCHA QUE YA.

(Continuación de la página 1)

Presidente Claro M. Recto, dispuesto a la pronta celebración de una convención.

Por de pronto desde este día, según el Presidente Recto, se ha enviado ya una nota a los legisladores de la mayoría, y otros líderes provinciales y municipales de la mayoría, preguntándoles, sobre la mejor fecha para la celebración de la convención. Según el Presidente Recto el consenso de la opinión es que la convención debe celebrarse uno o dos días después de la llegada del Presidente Quezon, a fin de aprovechar la presencia en Manila de los elementos de provincias que vendrán a la ciudad para tomar parte en el recibimiento al Gobernador General Frank Murphy y al Presidente Quezon.

Por su parte el líder de la minoría Senador Sergio Osmeña, dió a entender esta mañana que dentro de poco, probablemente esta semana, el directorio del Partido Nacionalista Democrata Pro-Independencia se reunirá para deliberar y decidir la fecha de la convención del partido.

Tanto la convención de la mayoría como la de la minoría son esperadas con ansiedad porque en las mismas se decidirá la cuestión de la coalición y se nominarán a los candidatos presidenciales.

Todos los indicios son de que en las mismas "especialmente en la convención de la mayoría habrá

oposición a la coalición. Tanto es así que prominentes miembros de la mayoría encabezados por el Senador Juan Sumulong, ya se han expresado en contra de la coalición. Por tanto no es de extrañar que en la asamblea surja una gran contienda entre coalicionistas y anti-coalicionistas, aunque la impresión general es que después de todo la coalición triunfará.

En el cuartel general de campaña del General Aguinaldo, después del anuncio de la aceptación de la candidatura por el caudillo revolucionario, no se ha hecho ningún otro anuncio oficial importante. Esto se debe a que los líderes están ocupados en los preparativos para las ceremonias de la proclamación de la independencia el domingo próximo, especialmente en la asistencia del mayor número posible de personas a los diferentes números del acto.

Quezon informado de la aceptación de Aguinaldo

De la aceptación por el General Aguinaldo de su candidatura, a presidente del "Commonwealth" se ha dado cuenta por cable al Presidente Quezon, que está en el Pacífico, a tres días de Yokohama. El comunicado incluye menciones de las solemnidades que se planean para el acto de aceptación formal. Continúa interesando esta actualidad político-electoral en los círculos políticos de Manila, al grado tal que se está haciendo la comidilla del día. No

## Precios en el mercado de Manila

De Mañeru & Co., Inc.

Martes, 28 de Mayo de 1935

COPIRA	
Corriente	P8.00
Duen Corriente	9.50
Seminado	9.50
Resecado	10.00
ABACA: Precio por 100 lb	
Grado	P16.00
AB	13.50
CD	11.00
E	8.00
F	6.50
G	5.50
H	4.50
I	3.50
J	2.50
K	1.50
L	1.00
M	0.50
N	0.25
OM	2.50
Precio por fardo	
Urtile	9.50
Urtile	5.25
Urtile	11.80
Urtile	9.50
Urtile	6.00
Urtile	6.75
Urtile	4.75
Urtile	7.00
Urtile	4.50
Urtile	5.50
Urtile	4.50
Urtile	4.50
Urtile	2.25
Urtile	2.25
Urtile	2.25
Urtile	2.25

Observaciones: Mercado de Copra-Sostenido. Id. de Abaca-Firme U. S. quieto U.K. Id. de O. T. Y.-Sostenido. Id. de Canton-Quieto. Id. de Mañeru-Quieto.

## PRECIOS DEL AZUCAR

Martes, Mayo 28. El centrifugado de exportacion de Manila, P8.20-P8.25, Iloilo, P8.25-P8.30. Consumo local P7.25.

## PRECIOS DE LA CARNE

Martes, Mayo 28. Segun la oficina de Comercio e industria los precios de la carne este día fueron los siguientes: Cerdo primera P0.50-P0.60 segunda P0.45-P0.55, carne nativa primera P0.60-P0.65, segunda P0.50-P0.55, tercera P0.40-P0.45. Carne importada primera P0.85 P1.00; segunda P0.70-P0.80 tercera P0.50-P0.60.

## PRECIOS DEL PETROLEO

Martes, Mayo 28. De la Socoy-Vacuum Corp Gallo-3.90 dos latas Cometa-P4.80 caja P4.55 dos latas White Rose-5.00 Peaja De la Texas Co., Inc. Carabao-P3.90 dos latas. PRECIO DEL PETROLEO CRUDO. Petroleo Crudo Socoy P4.20 tonelada metrica. Petroleo crudo Texaco P5.98 tambor de 50 galones. PRECIO DE LA GASOLINA. De la Socoy-Vacuum Corp Socoy-P6.65 dos latas 0.16 litro. De la Texas Co., Inc. Texaco-P6.65 dos latas 0.16 litro.

## Cotizaciones del Arroz

Martes, Mayo 28. Las transacciones del arroz esta mañana se hicieron con los precios siguientes: PRECIOS DE LA OFICINA DE COMERCIO NUEVA COSECHA. ELONGBLONG: Nueva Cosecha 1.a clase P18.00-18.00, 2.a clase P18.00-18.00. MACAN: Nueva Cosecha 1.a clase P4.55-4.55, 2.a clase P4.55-4.55.

## Margina ganancias el Banco Nacional

El Banco Nacional marginó una utilidad considerable durante el primer trimestre de este año que terminó el 20 de abril, de acuerdo con el informe del auditor del Banco Nacional sometido al Gobernador General.

faltan quienes aseguren que la candidatura del General Aguinaldo despertara hondo y general interés.

El concejal Mateo Herrera, de Manila, informa que, frente al caso de dicha candidatura, muchos elementos de Manila se muestran ansiosos y expectantes. Por su lado el Sr. F. A. Reyes, ex-director de Comercio e Industria espera una lucha interesante. "No me aventuraré—decía—a predecir qué cantidad de sufragios se llevará el general Aguinaldo. Pero, barrunto que se levantará probablemente mas votos de los que los pesimistas le acreditaban. En todo caso, producto del presente estado social y político en el pais".

"Cada hombre tiene su época, o viceversa, cada época tiene su hombre—declara el senador Lacson, en medio de una quietud de rosa—Wilson, Lloyd George, Clemenceau tuvieron sus días en la marcha del destino de sus respectivos pueblos. Lo mismo puedo decir del general Aguinaldo que fué el hombre indiscutible, tuvo su época, durante la revolución. Vinieron otros días, otros sucesos, otras situaciones, y con ellos sus correspondientes hombres. De todas estas así como de otras afines, deduzco que el general Aguinaldo no estuvo muy feliz al resolverse a bajar en la arena electorera y presentar su candidatura. Estos ya no son sus tiempos. Son de otros".

M. SOTELO AGENTE COMERCIAL Comisiones y Consignaciones P. O. Box 137 Iloilo

## VALORES Y ACCIONES

MARTES, 28 DE MAYO, 1935

## DEL MANILA STOCK EXCHANGE

Martes, 28 de Mayo de 1935

MINAS	
Antamok G. M. C.	81 V. 78
Antamok G. M. C.	80 V. 80
Atok Gold M. C.	10 1/2 V. 15
Baguio G. M. C.	24 V. 24
Balabac M. C.	19.25 V. 19.25
Benguet Consol.	12.30 V. 12.30
Benguet Ex. Syn.	10 1/2 V. 10 1/2
Benguet Gold.	10 V. 10
Big Wedge M. C.	11 1/2 V. 10 1/2
Consolidated M. C.	94 V. 94
Demonstration	32 1/2 V. 31
Equitable Ex. Co.	26 V. 26
Gold Creek M. C.	32 1/2 V. 31
Gold River M. C.	0.8 V. 0.8
Goldwave Ex. Co.	0.7 V. 0.5
Ipo Gold M. L.	1.05 V. 1.00
Irogon M. Co.	35 V. 36
Mankayan G. M. C.	10 1/2 V. 11
Mineral Res. Inc.	11 1/2 V. 11
Northern M. C.	0.95 V. 0.8
Salacot M. Co.	15 V. 14 1/2
S. Mauricio M. C.	24 V. 24
Southern Cross	17 1/2 V. 17 1/2
Suroc Consol.	22 1/2 V. 22 1/2
Tambosi Gold D.	50 V. 50
Union Paracale	35 V. 35
Virac Ex. Co.	12 1/2 V. 11 1/2

TOTAL DE ACCIONES VENDIDAS 332,505

VALOR APROXIMADO P110,150

AZUCAR

Hascoed-Murela	10.00
Bogo-Medellin Co.	15.00
Calamba Sugar (Com.)	10.00
Central Azu. (1st Pref.)	10.00
Central Azu. Sugar Co.	10.00
Central Azu. Balu	615
Central Azu. La Carlota	140
Central Luzon Mill. Co.	100
Central Azu. Tarlac	116 1/2

## DE FRANCISCO REYES

Edificio Moraga No. 20 Telefonos 22013 y 23440

Martes, 28 de Mayo de 1935

ACCIONES	
Antamok	81 1/2
Atok Gold	15 1/2
Baguio Gold	24
Benguet	12.30
Benguet Exploration	16 1/2
Big Wedge	11 1/2
Consolidated Mines	94
Demonstration	32 1/2
Equitable	26
Gold Creek	31 1/2
Gold River	0.8
Ipo	1.05
Irogon	37 1/2
Mankayan Gold	10 1/2
Mineral Resources	11 1/2
Salacot Mining	15 1/2
S. Mauricio	24
Suroc Consolidated	22 1/2
Union Paracale	35

INDUSTRIA

Central Azucarera de Tarlac	110.00
Central Luzon Sugar Co.	125.00
Pilar Sugar Central	150.00
Central Azucarera de Balu	510.00
Central Azucarera La Carlota	140.00
Central Azucarera Sura-Ajoy	100.00
Victoria Milling Co.	40.00
Victoria Milling (Pref.)	85.00
Hawayan Philippines	180.00
Kabankalan Sugar Co.	180.00
Central Luzon Milling Co.	11.50
Talisy-Silay Milling Co.	20.00

COMERCIALES & INDUSTRIALES:

Sao Miguel Brewery	95.00
Compañia Maritima	118.50
Botica Bole (Ord.)	90.00
Botica Bole (Pref.)	90.00
E. E. Heacock & Co. (Ord.)	90.00
E. E. Heacock & Co. (Pref.)	90.00
Philippine Education Company (Pref.)	30
Philippine Education Company (Ord.)	30
Philippine International Corporation	200
El Hogar Filipino 7%	200
La Union Libera 8%	200
El Ahorro Insular	200

OBLIGACIONES:

Central Azucarera de Tarlac	110.00
Pilar Sugar Central	150.00
North Negros Sugar Co.	150.00
M E Company, Ltd.	150.00

## CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS

Martes, 28 de Mayo de 1935

Bar., Bilbao y Madrid	G.T. 188.60
Europa Provincias	G.T. 189.00
Singapore	G.T. 118.50
Sidney	G.T. 209 1/2
Vancouver	G.T. 202 1/2
Wellington	G.T. 29 1/2
Zurich	G.T. 154 1/2
Barcelona	A la vista 135 1/2
Kobe	60 días L.C. 87.50
Londres	A la vista 247/16
Londres	60 días L.C. 245
N. Y. y S. Francisco	A la vista 201 1/2
N. Y. y S. Francisco	60 días L.C. 190.50

## CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE

Martes, 28 de Mayo de 1935

LAIA:	
Londres	38-15/16 34-3/16
Nueva York	75 1/2
LONDRES TELEGR.	118.1063
A la vista	1/11 10.1063
N. YORK-Telegr.	1 1/2 pr.
A la vista	7 1/2 pr.
FRANCO-Telegr.	7.45
A la vista	do
ESPAÑA-Telegr.	138 1/2
A la vista	138 1/2
Provincias	138 1/2

## BANCO NACIONAL

Martes, 28 de Mayo de 1935

Nueva York	G.T. 75 1/2 pr.
Nueva York	A la vista 75 1/2 pr.
Londres	G.T. 3-15/16
Londres	A la vista 1-11/16
Amsterdam	G.T. 72
Berna	G.T. 15 1/2
Paris	G.T. 7 1/2
Madrid	G.T. 138 1/2
Singapore	G.T. 117 1/2

El azucar en Nueva York (Cortesía de la American Oriental Finance Corporation) AZUCAR MUSCOVADO EN NUEVA YORK ANTIGUO CONTRATO No. 1 (Base cubana)

# INGLATERRA PLANEA UNA CONFERENCIA NAVAL

## CONVERSACIONES PRELIMINARES COMIENZAN EL 4

El plan es reunir a siete potencias en Londres en todo este año

(De la "Associated Press") Londres, 27 de mayo.—Los círculos informados dicen este día que Gran Bretaña está considerando la posibilidad de celebrarse una conferencia naval de siete potencias este año.

Las conversaciones navales anglo-americanas comenzarán aquí el 4 de junio y probablemente determinarán si Alemania y la Rusia Soviet podrían ser incluidas en una conferencia con las actuales potencias firmantes del tratado naval, Gran Bretaña, Estados Unidos, Japón, Francia e Italia.

Si se permite que el tratado de Washington de 1922 y el de Londres de 1930, denunciados el 29 de diciembre por el Japón, expiren al terminar el año que viene, abriendo el camino para una carrera ilimitada de armamentos navales, es preciso concertar en el futuro cercano una conferencia general de las potencias cercanas.

Las conversaciones anglo-alemanas han sido preparadas para la consideración de la demanda italiana de una armada de 400,000 toneladas, incluyendo submarinos, a lo que Gran Bretaña se opone.

Porta-aviones francés enviado al Canal

Cherbourg, 26 de mayo.—El porta-aviones "Bearn" ha llegado aquí este día, procedente del Mediterráneo, y ha sido trasladado a la escuadra del Canal de Francia, de acuerdo con la política de reforzar las defensas más cerca del Mar del Norte y de las bases navales alemanas.

Alemania planea una infantería y artillería muy movible

Berlin, 26 de mayo.—Las fuentes autorizadas han revelado este día que el mando militar alemán tiene el plan de crear una infantería y artillería muy movible, en relación con el programa de rearme alemán.

Se dice que con esto el ejército podrá ir de una a otra parte a razón de 80 millas por hora, "pasando por todo, menos los bosques", y tendrá un coche de motor por cada cuatro miembros de infantería.

En casi todos los caminos se utilizarán automóviles abiertos con poderosos cañones pequeños. Camiones de una capacidad para 20 hombres recorren caminos congestionados, y los tanques serán destinados a áreas cerca de un frente de guerra.

El Comité de Trece no acepta un plan francés

(Servicio Transoceánico) Exclusivo a La Vanguardia

Ginebra, 26 de mayo.—Las proposiciones francesas sobre sanciones contra los infractores de tratado no hallan favorable acogida entre los miembros del Comité de Trece, al que se ha confiado la tarea de definir las medidas económicas financieras que han de ser adoptadas en el caso de una repudiación unilateral de las obligaciones derivadas de los tratados. Dicho comité se ha reunido para discutir el memorándum francés publicado el viernes.

El debate vino a revelar que solo unos cuantos estados, incluyendo a la Rusia Soviet, apoyan la proposición francesa.

El delegado español, Sr. Salvador de Madariaga, recalco que el sistema de sanciones no es practicable, mientras la Liga de las Naciones no sea universal.

De igual manera, el delegado inglés formuló algunos reparos, sugiriendo el envío de algunas cuestiones incluidas en el memorándum a un comité judicial de técnicos juristas.

Después de algunas escaramuzas, el comité levantó la sesión sin tomar ninguna decisión.

Discusiones entre Alemania y Bretaña

(De la Agencia Reuter)

Londres, 27 de mayo.—La semana que viene comenzarán aquí discusiones extra-oficiales entre Alemania y Gran Bretaña como resultado de la reciente visita de Sir John Simon a la capital alemana. Al frente de la delegación germana según se cree, estará von Ribbentrop, con el almirante Schuster, el capitán Kiehlén y el agregado naval alemán en Londres, como miembros.

Los representantes ingleses serán el técnico de la oficina del Exterior, almirante Little y el capitán Dankwerts, el mismo "equipo" que entabó negociaciones con los japoneses en la última conferencia de Londres.

Baldwin lamenta que EE. UU. no tome parte

Londres, 27 de mayo.—"Lamento mucho que los Estados Unidos no puedan participar en un sistema de seguridad colectiva en Europa", ha declarado este día Stanley Baldwin, lord presidente del Consejo en el gobierno inglés, aludiendo a la cooperación entre los Estados Unidos y la Gran Bretaña, como el más grande baluarte posible de la paz universal.

Baldwin también ha declarado que no cree que ninguna nación desee la guerra, al menos ahora.

Estas palabras las dijo el ex-primer ministro hablando ante el Congreso Feminino Conservador, abogado firmemente por la extensión del tratado de Locarno para abarcar una alianza aérea.

## TODA LA NRA ES DECLARADA...

(Continuación de la página 1)

que concede una moratoria de cinco años en el pago de las hipotecas agrícolas, y que afecta miles de millones de dólares en deudas.

Los dos dictámenes representan el golpe legal más severo que ha recibido la administración Roosevelt. Los caudillos del "nuevo trato" han comenzado a trabajar inmediatamente en favor de una nueva ley que reemplazara la NRA, y se cree que el Presidente Roosevelt conferenciará sin demora con Donald Richberg y otros auxiliares de la NRA sobre el paso o pasos que se deben tomar.

El Congreso ya se halla deliberando sobre la conveniencia de extender la NRA, cuya ley expira el 16 de junio próximo.

La facultad presidencial no está bastante definida ni limitada

La Corte Suprema declara que la facultad delegada en el Presidente en la Ley de Rehabilitación Industrial no está suficientemente limitada o definida. El Supremo también dictaminó que "donde las transacciones afectan solo indirectamente al comercio inter-estatal, el control reside en los estados" y no en el gobierno federal.

De igual manera, el Supremo declaró inválidas las cláusulas de los códigos fijando jornales mínimos y horas máximas de trabajo, una acción que, según dice, se ha basado en la teoría de que los jornales y horas de trabajo "afectan" al comercio entre estados.

La decisión declara que el ejercicio de tal facultad daría al gobierno federal una jurisdicción considerable sobre todas las actividades, en lugar de limitarse a los poderes definidos en la Constitución.

El gobierno no puede regular horas ni jornales

El Presidente del Supremo Hughes añadió que el gobierno federal carece del derecho constitucional de regular las horas y jornales de trabajo en una industria que puede afectar al comercio inter-estatal directamente.

La ley Frazier-Lemke establecía una moratoria si no se lograba reducir las deudas del agricultor a una cifra que pudiera pagar. Los bienes no podrían ser ejecutados durante cinco años si el dueño pagaba "un arriendo razonable". Esta ley daba al agricultor derecho pleno sobre su propiedad pagando su valor amillarado, no importa la cantidad de la hipoteca, al final de cinco años.

La Ley de Rehabilitación Industrial Nacional es la ley básica del programa de rehabilitación y reconstrucción de la administración. Titulada "Ley para fomentar la rehabilitación industrial nacional, estimular la justa competencia y proveer a la construcción de ciertas obras públicas útiles, y para otros fines", fue aprobada el 13 de junio de 1933.

La NRA suspende todos sus métodos

Acatando la decisión radical de la Corte Suprema, la NRA ha suspendido esta noche "todos los métodos de efectividad obligatoria".

Donald Richberg, jefe virtual de la organización, suprimida de un plumazo por la Corte Suprema, ha pedido a los patronos que continúen operando según los códigos hasta que se pueda levantar una nueva estructura, diciendo:

"Esta decisión hace que los códigos no puedan entrar en vigor, como cuestión de ley. En deferencia al dictamen, todos los métodos de efectividad obligatoria serán inmediatamente suspendidos. Esto no afecta a la vigencia de cualesquiera obligaciones contractuales que pueden surgir por convenio de las partes, que no requieran la sanción de la autoridad federal."

Hay que mantener las ganancias—Richberg

"Ahora nos incumbe mantener las ganancias hechas durante los dos años últimos, y retener los valores creados con la NRA. Parece claro que la cuestión debe ser decidida por la administración, el congreso y el pueblo cuanto antes. Sin embargo, mientras no se toma ninguna determinación, sería muy perjudicial para el bienestar general si se reviven las injustas prácticas de competencia y no se tienen en cuenta las normas justas de trabajo."

Y que colaboren patronos y obreros

"Espero, por tanto, que los patronos y empleados cooperarán para el mantenimiento de las normas que aparecen escritas en los códigos, los cuales representan el esfuerzo unido para acabar con las prácticas deshonestas y fraudulentas."

La ley se creó el 16 de junio de 1933

Desde que el dinámico Hugh S. Johnson dimitió el otoño pasado como administrador, la NRA ha estado bajo el control conjunto del Consejo de Emergencia Nacional, presidido por Richberg y la Junta de Rehabilitación Industrial Nacional. La NRA fue creada el 16 de junio de 1933, para llevar a efecto la parte de la ley de rehabilitación que trata de la rehabilitación industrial.

Los fines amplios de la ley de Rehabilitación son volver a dar trabajo al pueblo y elevar los jornales. También desea la eliminación de la competencia injusta colocando a todos los miembros de una industria sobre una base igual, especialmente en lo que atañe a las horas y jornales de trabajo.

Definición del Código de Justa Competencia

Un código de justa competencia ha sido definido como un grupo de reglas para la organización y gobierno propio propuestos por la in-



HUGH S. JOHNSON, Primer jefe de la NRA

industria y aprobados por el Presidente o por el administrador si la industria afectada tiene menos de 50,000 obreros.

Los códigos fijaron los jornales mínimos y número máximo de horas, conteniendo cláusulas generales sobre el trabajo y los obreros, estableciendo reglas para la justa competencia y organizando la administración. Una vez aprobado el código, el código pasaba a ser ley de los Estados Unidos.

Hacia el 30 de noviembre último, el Presidente Roosevelt tenía aprobados casi todos los 731 códigos sometidos a él. Estos códigos se referían desde la fabricación de automóviles hasta la confección de polvos, etc.

El Congreso está estudiando la extensión, ahora

La NRA ha sido combatida en el Congreso recientemente y este mes el Senado aprobó la extensión de la ley solo para otros 10 meses. Ahora la Cámara está considerando la medida. Roosevelt se avino la semana pasada a una fórmula de compromiso.

Derrota completa del gobierno Roosevelt

(De la Agencia Reuter)

Washington, 27 de mayo.—La decisión del Tribunal Supremo de la Nación, declarando anti-constitucional todo el sistema de códigos de la NRA, representa una derrota completa del gobierno, según opinión general.

Ha abatido, sin duda, a Donald Richberg, jefe del Consejo Consultivo de la NRA, que compareció ante la Corte Suprema en nombre del gobierno. Richberg no quiso comentar la decisión, limitándose a decir que la "decisión ha sido muy radical".

Mientras tanto, los patrocinadores del bill que contiene enmiendas a la Administración de Ajustes Agrícolas han decidido inmediatamente imponer derechos al comercio entre estados.

El comercio inter-estatal fuera del control federal

Algunos caudillos congresionales han expresado la opinión de que la decisión separa definitivamente el comercio inter-estatal del área de regulación federal, pero que los códigos para el comercio inter-estatal podrían salvarse mediante una legislación adecuada.

Mientras reina la confusión en varias agencias del gobierno que dependen de la NRA, los críticos intrinsecos de la organización se vuelven jubilosos.

Muevan la Constitución comenta Borah

"El Senador Borah con aire alegre dijo que "la constitución ha sido restablecida".

"Gracias a Dios por la Corte Suprema", declaró el Senador King. Por otro lado, el Senador Harrison dijo: "Creo posible reparar los daños durante las actuales sesiones del Congreso. La NRA está debilitada, pero no creo que la decisión de este día impida la aprobación de una ley que esté dentro de la Constitución".

Prácticamente, hay una confusión en todos los ángulos. Algunas autoridades expresan particularmente sus preocupaciones, lanzándose a conjeturas sobre las perspectivas inseguras del comercio.

La Proclama deberá expedirse pronto

(Continuación de la página 1)

La primera semana de junio, por que según la ley de plebiscito, la legislatura deberá reunirse dentro de 30 días después del plebiscito para el escrutinio. El plebiscito se celebró el 14 de mayo.

Durante estas sesiones especiales para el plebiscito probablemente se decida si se ha de adelantar las sesiones ordinarias de la Legislatura según planes, a fin de aprobarse todas las medidas importantes y después levantar temprano las sesiones a fin de dar tiempo a los legisladores que serán candidatos a hacer su campaña electoral.

Es necesaria la aprobación de una ley por la legislatura para que se pueda adelantar las sesiones, pues según la ley Jones, las sesiones ordinarias deben comenzar el 16 de Julio.

El cadáver en un saco tiene...

(Continuación de la página 1) mas o menos, moreno, y al parecer, un trabajador del campo, como lo indican pies descalzos, toscos y encallecidos.

Las autoridades de Pasig, y de San Pedro Makati, así como la División Secreta de la Constabularia, han reanudado sus investigaciones apenas se enteraron de los pri-

## LOS FONDOS DE LANGOSTAS SE HAN AGOTADO YA

A los Gobernadores se les dice que todo ya solo depende de ellos

En vista de estar casi agotados los P120,000 votados por la Legislatura para ser gastados en la campaña de exterminio contra las langostas que están destruyendo las plantaciones en muchas provincias de las islas, el Departamento de Agricultura y Comercio, por conducto del Departamento del Interior, ha dirigido una circular a los gobernadores provinciales, llamando la atención de los funcionarios de provincias y municipios hacia la responsabilidad contraída por los mismos en la campaña contra las plagas agrícolas.

Toda la ayuda que el Departamento puede proporcionar en el futuro a las provincias en la campaña contra las langostas se limitará a facilitar subsistencia a los obreros destinados para los trabajos de campaña y consejo técnico para el exterminio de la plaga.

Las peticiones de ayuda económica recibidas de muchas provincias han sido cortadas algunas y otras denegadas en atención al hecho de que el Gobierno Insular ya no dispone de suficientes fondos para sufragar en total los gastos para el exterminio de las langostas.

El Departamento hace igualmente la advertencia de que las lluvias que han estado cayendo durante el mes de Mayo en curso puede favorecer el crecimiento de los saltones y la rápida incubación de las huevas de tal manera que los gobernadores y presidentes municipales tienen el deber de activar los trabajos en sus respectivas localidades para evitar graves daños en el futuro.

Mucha merma en ingresos

(Continuación de la página 1)

P113,542 en solo 25 provincias de las que se han recibido ya informes completos. De ellas 11 registran una diferencia a favor y 14, otra en contra.

Detallando por provincias, es como sigue:

Provincia	1933	1934	Diferencia
Abaya	25,014 P	21,365 P	1,668
Bataan	22,775	25,210	(5,234)
Batangas	149,150	150,638	(1,488)
Bohol	132,052	123,542	8,510
Bulacan	93,885	101,864	(7,978)
Cam. Norte	17,458	13,908	3,550
Cam. Sur	40,714	49,024	(8,310)
Cebu	67,596	75,230	(8,834)
Davao	208,284	245,220	(36,936)
Iloilo	17,458	13,908	3,550
Iloilo	161,092	176,712	(15,620)
La Union	67,804	63,890	3,914
Marikina	21,382	22,674	(1,292)
Misamis Occ.	47,262	39,152	8,110
Misamis Ori.	33,770	25,746	5,924
Marikina	21,384	17,980	3,274
Negros Occ.	184,174	216,432	(32,258)
Negros Occ.	85,422	85,845	1,578
Nva. Ecija	102,972	112,546	(10,274)
Pampanga	100,192	110,216	(10,024)
Manila	227,914	223,316	4,598
Rizal	110,302	115,202	(5,200)
Tarlac	77,532	87,718	(10,136)
Tayabas	55,140	50,480	4,660
Zambales	32,206	31,536	670

P2,219,518 P2,333,060 (P113,542)

Nota: Las cifras entre parentesis denotan diferencia en contra y las sin ella, diferencia a favor.

Vitorean al jefe de las maniobras

(Continuación de la página 1)

en el canal de la punta de la base, mientras miles de oficiales y soldados disfrutaban de un día placentero en la costa, tocando a su epílogo la fase principal de las maniobras de guerra de 1935 en el Pacífico.

Uno de los propósitos de que toda la escuadra haya anclado allí, según se ha llegado a saber, era determinar los pasos que se pueden dar en el futuro para el desdoblamiento de Pearl Harbor.

Henry Latrobe Roosevelt, secretario auxiliar de la Armada, ha centrado su semana de visita aquí, saliendo en el crucero "Houston" para San Pedro, California.

La concentración de la flota se completó con la llegada del navio que sirvió de blanco, el "Utah", con 700 marinos.

El departamento militar de Hawaii recibirá mañana a la armada en una recepción dada por el general de división Hugh A. Drum, el jefe.

El pesador Leynes presta declaración

(Continuación de la página 1)

exponiendo ante el comité los cargos que se le imputan a Leynes. Este último por su parte, negó toda culpabilidad en el supuesto

meros resultados de la autopsia. Hasta el mediodía de hoy, el cadáver no había sido identificado aun. Ninguno de San Pedro Makati ni de Pasig se ha apersonado al municipio o a la Constabularia para preguntar por alguna persona desaparecida.

Las autoridades creen que el desconocido debe haber sido víctima de una venganza de los sakdalistas o de alguna otra sociedad secreta. El occiso debió de haber pertenecido un tiempo a alguna sociedad y nas tarde, debió retractarse y sus antiguos correligionarios se vengaron de él, matándole mientras dormía.

Los dos agujeros que tiene debajo de cada ojo indican que el asesino o asesinos debieron ensañarse en él.

## GRAN PANICO POR EL CIERRE DE BANCOS

El tribunal americano en China interviene en la quiebra

(De la "Associated Press") Shanghai, 27 de mayo.—Con vistas a conservar los intereses de acreedores de las difuntas corporaciones financieras y de bienes raíces Raven, el tribunal americano para China ha intervenido esta noche en esta quiebra de negocio americano, la primera de tanta magnitud, durante la actual depresión.

El juez Milton Helmick, desde Felling, donde esta actualmente celebrando sesiones del juzgado, ordeno al oficial de justicia americano para China que selle el American Oriental Bank, la Raven Trust Company y la American Oriental Finance Corporation, mientras esta pendiente el nombramiento de liquidadores.

Pronto se nombrará a un fiduciario, según se cree, para la Asia Realty Company, para llevar a efecto la reorganización de dicha compañía bajo el artículo 77B de la ley de quiebras.

La clausura del banco ha dado lugar a tremendas dificultades financieras entre muchos de sus 7,500 depositantes.

Informes sobre la epidemia urgidos

(Continuación de la página 1)

mas progresos la epidemia, que como ya se ha informado, esta haciendo mayores estragos entre niños menores de cuatro años de edad.

Informes obtenidos esta mañana dan cuenta que durante todo el día de ayer se registraron muy pocos casos y defunciones por esta epidemia, llegando los primeros a unos cinco solamente y las defunciones a tres. No obstante la sanidad se mantiene alerta, puesto que podría volver a tomar nuevo incremento antes de terminar la semana actual como ocurrió la semana pasada en que tambien comenzo con algunos casos pero luego fueron aumentando de una manera alarmante.

Los medicos de la division de epidemiologia de la oficina de Sanidad, siguen trabajando en los laboratorios en un intento de descubrir el verdadero origen de esta epidemia.

De las autopsias hechas en los cadaveres de algunos de los que murieron la semana pasada, nada se ha podido aun sacar en limpio pues en algunos casos lo mas que presentaban eran microbios de pneumococo en la garganta y en otros, ningun vestigio que pudiera conducir a resultado efectivos.

No nos afecta, declaran aquí

(Continuación de la página 1)

americanos. Horace B. Pond, Presidente de la Pacific Commercial Company, declaró hoy lo siguiente al ser instado a comentar sobre la abolición: "No creo que la abolición de la NRA afecte mucho al actual comercio de Filipinas con Estados Unidos o con otros países. Si llega a afectar algo, no será mucho. Esto se debe a que la NRA fue implantada para la protección de los productos de Estados Unidos."

Don Gonzalo Fayat, ex-presidente de la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas, y uno de los más prominentes industriales filipinos dijo:

"De igual manera que no afectó mucho la NRA al comercio de este país, su abolición igualmente no repercutirá mucho aquí. El objetivo de la NRA fue elevar los jornales y los artículos mediante sus disposiciones, mientras los demás países abarataban su producción."

El director Cornelio Balmaceda, de la Oficina de Comercio, declaró que se tiene primeramente que hacer un estudio muy detenido, antes de poder formar inmediatamente una opinión de los efectos que tendrá la abolición de la NRA en Estados Unidos con respecto a Filipinas.

Algunos comerciantes y exportadores, sin embargo, expresaron más optimismo, en especial en relación con algunos de nuestros productos

fraude y alego que el cumplimiento de deber tal y como ordenan los reglamentos de la Aduanas. Alego que si hubo alguna anomalía no se debió a el sino a las circunstancias.

La investigación se reanudará mañana por la mañana a la misma hora y es muy probable que otro de los empleados suspendidos sea llamado a hacer declaraciones y defenderse contra los cargos presentados contra él.

El Sr. G. A. Cu Unjeng hace constar en relación con la causa administrativa aduanera contra la "Cu Unjeng and Co. Ltd." por alegada evasión del pago de impuesto aduaneros que dicha casa es una corporación y que el no ha tenido ninguna intervención o relación de cualquiera clase con su administración por los pasados diez años.

Buenaventura Reyes ABOGADO

Raon 316, Santa Cruz, Manila

Tel. 2-89-37

Lea LOS ANUNCIOS

## Bixby vuela a Hongkong

(Continuación de la página 1)

salido en aeroplano este día para Hongkong, de paso para Manila. En Hongkong dicen que esperan reunirse con Thomas Wickham, industrial y experto comercial americano, para viajar juntos con el en el President Taft, que les llevara a Manila. Wickham salio de Shanghai en un vapor el sábado.

La ultima visita anterior de Bixby a Filipinas fue en un hidroplano de la misma corporación aerea suya en agosto de 1933, cuando fue a las islas en demanda de una franquicia para la Pan American Airways, que tiene un interes de minoría en la línea aerea controlada por chinos.

Los tres representaran la Mision Economica en el viaje a Filipinas. Los otros miembros de la Mision, encabezada por W. Cameron Forbes, ex-embajador al Japon y un tiempo gobernador general insular, se quedarán en China.

El comité conjunto nombrado por el Gobernador General interino Hayden, para recibir a un grupo de la comisión económica Forbes, que llegara aquí en breve, aprobo esta mañana un esbozo de programa, en una reunión celebrada esta mañana en el despacho del Director Cornelio Balmaceda.

En la reunión tambien se aprobo enviar un radiograma al "President Taft" para cerciorarse del tiempo en Manila la comitiva. El director Balmaceda, envió esta mañana misma el siguiente radiograma dirigido a Thomas Y. Wickham, que esta abordo del barco:

"Favor de comunicarnos si toda la comitiva llega juntos, y en caso contrario, cuantos llegaran despues y en que día. Asimismo rogamos preguntar cuantos días piensan estar aquí."

El esbozo de programa incluye la recepción del comité abordo del "Taft" a su llegada; conferencias con comerciantes por la tarde; visitas de cortesía al día siguiente al gobernador general, al alcalde de la ciudad, al secretario de Agricultura y Comercio.

Visitas a casas comerciales; tea-party en Malacañang; viaje de ida y vuelta en aeroplano a Baguio; banquete conjunto de la Cámara de Comercio Americana y de la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas; visita a industrias, y otras actividades mas.

Tambien fueron creados los siguientes subcomités: Cornelio Balmaceda, de visitas a oficinas del

que caían bajo la NRA, o que intentaban colocarlos bajo ella.

La decisión de la Corte Suprema Federal, declarando ilegal toda la National Recovery Act, puede tener su repercusión en Filipinas, en cuanto que nosotros continuamos siendo territorio de los Estados Unidos, según declaraciones hechas por el Secretario Eulogio Rodríguez.

Especialmente en nuestras relaciones comerciales con los Estados Unidos, la anulación de la NRA, puede producir resultados desventajosos.

El tiempo dice que no ha tenido tiempo aun de considerar detenidamente el asunto y prefiere estudiarlo con más detención antes de hacer un comentario completo del asunto.

## PIDEN CAMBIOS EN EL SISTEMA DE INSTRUCCION

El plan actual es anticuado dicen superintendentes al Comité de Quezon

El curriculum actual en las Escuelas Superiores de tipo puramente académico ya no responde a las necesidades actuales, según opinan los Superintendentes de División de Escuelas. El actual sistema debe ser sustituido por un curriculum de tipo mixto, académico y vocacional.

Esta opinión es sostenida por 20 Superintendentes y comunicada a los miembros del Sub-comité sobre guía vocacional del Comité Educativo del Presidente Quezon, en una conferencia celebrada en Baguio el martes de la semana pasada. Los funcionarios de escuelas conferenciaron con el Presidente Jorge Cocobo, el Decano Francisco Benitez y el Director auxiliar de Educación Gabriel Mañalac, que son miembros del comité.

El Presidente Cocobo dice que discutieron el tipo mixto que se experimenta ahora en Batangas y el de Palansigui, aprobándose después. Los detalles de este nuevo curriculum, se prepararán en el futuro.

El mes que viene se celebrará una reunión general del Comité Educativo en Manila, según anunció ayer el Presidente Cocobo. Entonces los varios sub-comités que han estado trabajando durante las vacaciones de verano, someterán sus informes. El comité entonces preparará un informe general con sus recomendaciones para ser enviados al Presidente Quezon.

De todo esto el Presidente Quezon esbozará el programa y política educacional para el período de la Mancomunidad.

Desdichada ley.—Barrows

(Continuación de la página 1)

japoneses no son hombres naturales", declaró Barrows comentando esta fase de la situación filipina. Agregó que Filipinas es un complemento económico del Japon, capaz de suministrar muchas materias primas que el imperio asiático no podría por si